

# Apoteósico sorteo de la «Cesta de Navidad»



EL DOMINGO, EN UN FASTUOSO FESTIVAL CELEBRADO EN «TAGOMAGO», FUE SORTEADA LA «CESTA DE NAVIDAD» DE «BALEARES», QUE EN ESTA OCASION HA SUPERADO TODOS LOS CALCULOS MAS OPTIMISTAS. UNA ENORME MUCHEDUMBRE SE DIO CITA EN LA MODERNA Y ELEGANTE SALA DE FIESTAS Y SIGUIO, EN UN VERDADERO «SUSPENSE», LAS INCIDENCIAS DEL SORTEO. EN LOS GRABADOS SUPERIORES LAS DOS PRECIOSAS NIÑAS CUYAS INOCENTES MANOS REPARTIERON LA SUERTE.

(DEL ACTO OFRECEMOS EN ESTE NUMERO EXTENSAS INFORMACIONES LITERARIA Y GRAFICA.)



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL  
P. M. 5 - 1958

Palma de Mallorca, martes, 9 de enero de 1968

AÑO XXX :: N.º 8.597  
PRECIO: 3.- PTAS.

EDITADO POR "PRENSA Y RADIO  
DEL MOVIMIENTO"  
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR  
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y  
TALLERES  
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

## Las Falleras valencianas 1968



Arriba, la señorita María José Lleó García-Ontiveros, estudiante de la Escuela Superior de San Carlos, que ha sido nombrada Fallera Mayor 1968, en el Ayuntamiento de Valencia. Abajo, la niña Carmen Serratosa, Fallera Infantil 1968.

## EN ESTE NUMERO

● Escribir

sentado,

por Juan Bonet

● Vías de reactivación económica

(Editorial)

● Eso que no salga,

por Carmelo Martínez

● La polémica, «signo externo»,

por Cristóbal Paez

● Calmas de enero,

por Gafim

● Su Majestad el «Rey de las salchichas»

(PEQUEÑOS REPORTAJES)

● Eran cuatro conserjes,

por Gil Arribato

● Clausura del II Salón Nacional de la Fotografía

● Mal encuentro del Mallorca en Granada

● Varias páginas dedicadas a todos los deportes y espectáculos



## TUDELA, aprendiz de Venecia

TUDELA (Navarra). — Las aguas de las pertinaces y fuertes lluvias de los últimos días han causado inundaciones en la ciudad navarra de Tudela. Los vecinos hubieron de ser evacuados en barcas.

(Foto Cifra.)

## ..SALA AUGUSTA..

JOHN WAYNE  
ATAQUE AL CARRO BLINDADO  
(THE WAR WAGON)  
TECHNICOLOR PANAVISION



HOY - (TOL. MENORES)

## VIAS DE REACTIVACION ECONOMICA

Es evidente que uno de los medios y acaso el más eficaz para acelerar el ritmo de la expansión económica, consiste en el incremento de la inversión productiva, ciertamente desahogada en los últimos meses como consecuencia de la contención que en muchos sectores mostraba la demanda y que tuvo como causa esencial la continuidad de las tendencias inflacionistas.

Más no debe dejarse de insistir en que esa más elevada inversión a que se aspira, debe guardar relación con los recursos propios y a los ajenos que se puedan allegar en las sanas condiciones establecidas para la incorporación de los capitales extranjeros en nuestro país. En otras palabras, las inversiones, que en definitiva constituyen un «gasto» aunque destinado, no a satisfacer necesidades, sino a perfeccionar los procesos de producción, tienen que acomodarse a los recursos disponibles de la capital, los cuales no pueden proceder sino del ahorro, sea este hecho por los entes públicos, por las empresas o por los particulares.

Para elevar las inversiones en un clima de estabilidad de costos y precios — aspiración ésta no circunstancial, aunque ahora se deje sentir con especial agudeza — no existe más solución que fomentar el ahorro y éste es el significado que poseen las medidas de austeridad recientemente dictadas. El frenar, no el volumen, sino el ritmo de crecimiento del gasto consuntivo tanto público como privado, no tiene ni puede tener otra motivación que la de acelerar el ahorro y crear con ello la base de unas más altas inversiones.

Los indicadores de coyuntura, por fortuna cada vez mejor utilizados en nuestro país, han venido registrando durante un lapso de tiempo que se prolonga más allá del año 1967, un continuado debilitamiento de la actividad en aquellas ramas destinadas a la obtención de bienes de inversión. Este era el síntoma más claro de que las tasas de capitalización iban decreciendo y de que era conveniente variar el rumbo de nuestra economía, con el fin de mantener y afirmar las condiciones necesarias para la continuidad del desarrollo.

Es preciso tener una clara noción de la situación presente para no caer en el error, que en algunos casos continúa divulgándose, de estimar la actual coyuntura española como recesiva, o a lo menos de contención de las tendencias expansivas. Esto no es cierto evidentemente, ya que si bien por una parte se trata de limitar el crecimiento de los gastos consuntivos evitando que crezcan a mayor velocidad que lo permitido por el incremento de la producción, por otro lado se trata también, de forma paralela, de acelerar los gastos de inversión, tanto del Estado como de los particulares y ello con la clara directriz de ir con la mayor rapidez posible a mejorar la estructura del sistema productivo total en el que apoyar la continuidad de la elevación del nivel de vida.

Las posibilidades de crecimiento económico y social de España no han llegado ni mucho menos a un límite difícil de superar. Antes al contrario, todos cuantos examinan con objetividad nuestra situación y nuestros recursos potenciales, están plenamente convencidos de que existen aún enormes posibilidades de avance.

Ahora bien: Para que las citadas posibilidades puedan tener feliz cumplimiento, es absolutamente preciso, acompasar los ritmos de aumento de los consumos actuales, con los de la inversión, que es la encargada de asegurar los mayores consumos futuros. Se trata, pues, de una coordinación en realidad difícil, pero también necesaria y en la que tiene que basarse la continuidad de los criterios perfectivos de la comunidad nacional.

Si, como es de esperar, la nueva orientación económica adquiere la eficacia deseada, el año 1968 ha de conocer un crecimiento ponderado de los gastos de consumo en paralelo con una aceleración, también mesurada y coherente, de los gastos de inversión. Las consecuencias generales y más visibles de este proceso, han de consistir en un mantenimiento de los precios, sin «escaladas» inflacionistas, y en una aceleración de las inversiones, con efectiva mejora del sistema productivo nacional.

## PRENSA DE BARCELONA

DIARIO DE BARCELONA

ENVIADO ESPECIAL

«Diario de Barcelona» dice respecto a la próxima llegada a España para entrevistarse con el Gobierno español del enviado especial del Presidente Johnson, Trezise: «No viene mal que España cuanto han de preguntarle, porque entramos ya hace siete días en el año de renovación de tratados que no serán como fueron. A muchos españoles no les desagradaría que el año se significara por no tener sobre España más que soldados españoles y que nos dejaran al margen de compromisos ajenos. O que nos dieran paso a todos los compromisos en igualdad de condiciones como los demás. Desde el M. C. a la restitución de la piedra gaudiana de todos conocida.»

LA VANGUARDIA

COMPANEROS

DE VIAJE

A. de Lavedan afirma en «La Prensa» de Barcelona: «En uno de los números de «Gamma», órgano central del partido comunista de Cuba, llegado a mis manos, en su primera página, en recuadro, aparece una información titulada «Nuevos intelectuales confirman su asistencia al Congreso Cultural de La Habana...» De España vendrán los novelistas Luis de Goytisolo y José Manuel Caballero Bonald; los cineastas Antonio Eceiza y José Antonio Barcen; el poeta Carlos Barral; el crítico José María Castellet; el dramaturgo Alfonso Sastre; el poeta Jaime Gil de Biedma, y el también poeta Gabriel Celaya. Asimismo asistirán el ensayista José Manuel Moreno Galban y el novelista Juan Hortelano». (He transcrito literalmente, dice A. de Lavedan).

Y el articulista concluye: «La lista, de la que forman parte los relacionados más arriba, de intelectuales del mundo que asistirán, es reveladora, desde luego, al leer los nombres de todos — con muy raras y notables excepciones — nadie, aquí o allá, podrá llamarse a engaño; aunque es una definición política «pasada de moda», sigue (teniendo virtualidad lo de «compañeros viaje»...»

## QUE ESO NO SALGA

Por CARMELO MARTINEZ

CUALQUIER director de periódico sabe que la censura ha funcionado sobre él de muy distintas formas. La menos terrible, con mucho, ha sido quizá la censura clásica. La más agobiante es la que pretenden imponer cada día grupos, sociedades o personas.

¿Hay algo más ingenuo que un club de fútbol? ¿Verdad que no? Bueno, pues que caigan dos docenas de almohadillas en el campo, y es muy posible que ya esté en marcha la súplica de «que eso no salga». La cantinela ya se sabe: los intereses del club, el prestigio de la ciudad, el buen nombre de la afición, y claro es, evitar pruebas escritas por sí la Federación.

¿Es qué un médico no puede tener un error? Yo siento un enorme respeto por los médicos. De hecho, es la profesión por la que siento un mayor respeto, sin contar con que los médicos han dado gran cantidad de escritores, quizá porque la Medicina produce más humanistas que ningún otro tipo de actividad. Pero, naturalmente, un médico — como cualquier persona — puede cometer un error, y hasta un error estrepitoso, tan notoria como el arquitecto al que se le cae una casa o el ingeniero al que se le derrumba una presa. No obstante, yo he visto a médicos amigos míos indignarse por noticias del tipo del cirujano que se olvidó unas pinzas en la barriga de su paciente, diciendo que «eso, no debía haber salido», que eso desprestigiaba a la clase médica, etc. etc., y que debía intervenir al Colegio de Médicos.

Si en un Banco el cajero se fuga con la caja, naturalmente en el Banco todos los empleados son partidarios de que la censura no exista, pero inmediatamente se movilizará un consejero o el empleado más idóneo para «que eso no salga». El escándalo, el prestigio del banco. ¿En definitiva, dicen, a la gente qué le importa?

Naturalmente, todo el mundo quiere metese con la acción del gobierno. Es lo propio de cada español. Y, naturalmente, todo el mundo quiere que el periódico arremeta cada día contra el Ayuntamiento, desde los farmacéuticos a los taxistas. Pero no diga usted que algunas farmacias están atendidas por manebos que no saben una palabra de botica y que pueden producir una tragedia, y no diga usted que tal día flojeó el servicio de taxis, porque los farmacéuticos se movilizarán en masa y los taxistas mandarán una nota del grupo sindical de auto-taxis, diciendo que si tal y que si cual, con una indignación espeluznante.

Más o menos, hemos hablado de agrupaciones. Pues ¿y las personas?

¿A qué director de un periódico no se le presenta una petición cada vez que un hijo de familia de eso que se llama «alta sociedad» hace una gamberrada, agarra una trompa y hace una gracia que acaba en la Comisaría? Parece como si solo debieran publicarse los navajazos, los atropellos, los robos o las borracheras tumultuarias de los pobres. A veces se llega al decimonónico argumento de que es para no darle un disgusto a su pobre madre...

Proseguir la relación de posibilidades llevaría a todo un programa de problemas, follores, organismos y personas, pero no hace falta seguir. Más o menos, todo el mundo las sabe. Lo que sí resulta curioso roerger es que con la censura en sus distintas variantes todo el mundo querría lo mismo: que se metan esto, con lo otro, con lo demás allá, con todos... menos conmigo.

\* \* \*

P. S. — Ya me veo venir algo tras la lectura de este artículo. ¿Y por qué he ido a citar como ejemplos un club, un médico, un banco, un taxi o un hijo de familia de alta sociedad, eh? Amigo director: puede Ud. informar de que en mi ánimo no ha habido la más mínima intención, que son los que primero se me han venido a la cabeza y que, del mismo modo, podría haber puesto de ejemplos todas las actividades, organismos, sociedades y personas. Puede, pues darse por aludido todo el mundo, incluido yo. Y así, todos tranquilos. ¿Vale?

## La polémica, «signo externo»

Estamos volviendo por los fueros de la polémica periodística, a la que se apuntan con ardimiento, no sólo los profesionales del periodismo, sino también individuos de otras dedicaciones intelectuales, como profesores, abogados del Estado, notarios, odontólogos... La polémica, como el fútbol, es un género que, hoy por hoy, despierta bastante afición en España, aunque a medida que la sociedad se va alfabetizando pierde interés. Sospecho que los polemistas no vivirán demasiadas primaveras, puesto que en el seno de una sociedad adulta y exigente son cada día menos los que prestan atención a la esgrima y a la volatinería. Las personas hechas y derechos se contentan con los argumentos, y de un modo casi insensible y mecánico separan el grano de la paja.

El polemista celtibérico se distingue por su enconado desprecio hacia la argumentación documental y objetiva. Se lanza a la discusión como los municipales a la pelea. La polémica es, a lo que se ve, un juego que carece de reglamento, una especie de competición pugilística sin árbitro, en la que los contrincantes, cuando les viene en gana, pueden sustituir el guante por el martillo, el chuzo, el vitriolo o la histórica cachiporra del hombre primitivo. El polemista, por lo general, es un dómine Cebra que en vez de enseñando deleitando se traza el modesto objetivo de pulverizar a su discrepante a base de palmeta, orejas de burro, cero, denuesto, mortificación.

Se discute, por ejemplo, sobre si la estatura de los españoles de 1968 es inferior o superior a la estatura de los españoles de 1217. Don Fulano sostiene que la talla media es hoy la misma que nueve siglos atrás. Pero, sin embargo, don Perengano opina que el ciudadano de este país ha crecido, que los españoles de ahora somos más altos que hace novecientos años.

Seguidamente, se arma la marimorena. Nada de documentos probatorios, nada de testimonios antropológicos... ¡Tendría gracia! ¡Vamos, que usted me va a enseñar a mí cómo eran de altos los españoles de 1217! ¿Usted me ha tomado por un burro? Entonces, el otro polemista le replica: «Yo no le he tomado a usted por ningún burro, porque yo soy muy educado y, además, procedo de la Universidad; pero su defensa de los españoles pequeñitos, su aseveración de que la talla de nuestros compatriotas se muestra insensible al paso del tiempo, indica que usted es un sujeto aquejado de un complejo de superioridad y, por supuesto, un enano».

«¡De modo que yo soy un enano!» — replica el agudo, segundo polemista—. «No será — desliza con ironía — que lo que usted se propone es encubrir a su abuelo, quien se libró de servir a la Reina por corto de talla y que, según parece, alteraba el cultivo de la ciencia con la explotación de una tahona?».

«Una tohona — retruca sarcástico, el primer polemista — es un negocio honrado, cosa que, así a primera vista, no puede decirse, de una peletería. Espero que esta misma opinión la comparta su abuela, la cual — se dice — amasó una fortuna vendiendo zorros plateados. ¡Y ahí queda eso!».

Disponiendo de un espacio e nel periódico y contando con la amabilidad de los lectores, una polémica así puede durar otros novecientos años.

A mí, personalmente, curado ya de pecadillos de juventud, la polémica me parece un género suntuario, un «signo externo» de prodigalidad que la Hacienda debiera tener en cuenta. Pido, en consecuencia, un fuerte gravamen sobre ella y una oración por la conversión de nuestros anacrónicos polemistas en ciudadanos puestos al día. O, con otras palabras, en hombres de nuestro tiempo.

Cristóbal PAEZ

## CARTA AL DIRECTOR

¡Bien, muy bien por el taxi 206 y su pasajera!

Ayer, en la vulgo «Cuesta del Gas» (final de las Avenidas, en la Calatrava) un motorista sufrió un aparatoso accidente debido a que un camión había perdido parte de su cargamento sobre el asfalto, muchos granos de maíz que hicieron resbalar el vehículo del motorista.

Ningún coche que pasó frente al accidentado — y pasaron bastantes — se detuvo para prestarle auxilio. Pero un hombre bondadoso y una señora compasiva, el conductor del taxi n.º 206 y su pasajera, no vacilaron ni un momento en detenerse para auxiliar al accidentado, a quien transportaron hasta la Casa de Socorro, prosiguiendo después su «carrera».

Es admirable encontrar taxistas tan conscientes de sus deberes cívicos y pasajeras con tan buen corazón. Para ambos pedimos desde las columnas de mi diario un «¡Bien muy bien!».

Antonio Capó

## RIASE «A LO 1968» CON EL HUMOR NEGRO DE...



la CAJA de las SORPRESAS



JOHN MILLS · RALPH RICHARDSON · MICHAEL CAINE · PETER SELLERS

DIRECTOR BRYAN FORBES PANAVISION TECHNICOLOR

FIJESE CON EL REPARTO Y MUERASE YA DE RISA

MAÑANA ESTRENO

Balear - Progreso

En el mismo programa: EL PRECIO DE LA MUERTE con Laurence Harvey - Alan Bates

HOY, último día del éxito «TARZAN EN EL AMAZONAS»

## ANTINEA

Fábrica de postizos (el surtido más grande de Mallorca). Pelucas Encargos de toda clase VENTA A PROFESIONALES Llam- al 217644 Nuestro representante les visitará — Conde Sallent 47 - entlo. - PALMA

## Importante laboratorio extranjero

OFRECE PUESTO, PARA PALMA DE MALLORCA Y PROVINCIA DE BALEARES. DE

## VISITADOR MEDICO

A, PREFERIBLEMENTE, FARMACEUTICO, QUIMICO O VETERINARIO.

Edad máxima, 32 años. - Su carta, a mano y con «curriculum vitae», será considerada como una primera medida de sus dotes y posibilidades.

Escribir al número 89.761 de MARTHE.

Vergara, 16. - BARCELONA (2)

PELICULA DEL OESTE CON BRIGITTE BARDOT

HA COMENZADO A RODARSE EN ALMERIA

Almería, 8. (Pyresa).— La famosa artista de cine Brigitte Bardot, que llegó en la mañana del domingo procedente de París, comenzó hoy su rodaje como protagonista de la película «Shalako».

ROBO JOYAS POR VALOR DE MAS DE UN MILLON DE PESETAS

HA SIDO DETENIDO EN MADRID

Denuncia: Le roban 1.800 pesetas, un abrigo y hasta los dientes

Madrid, 8. (Pyresa).— Ha sido detenido un individuo autor del robo de diversas joyas y alhajas en una joyería de esta capital, valoradas en más de un millón de pesetas.

inmediaciones de la localidad de Boecillo, provincia de Valladolid, se produjo un desgraciado accidente de carretera en el que perdió la vida una persona y otra sufre heridas de gravedad.

Ello nos hemos enterado porque a mediodía vino la policía y después el juzgado, más tarde se llevaron a la señora, ya sin vida.

Los autores realizaron un agujero en el tabique divisorio de la joyería y un estanco, del que también se apoderaron de considerable cantidad de puros y cigarrillos.

El ocupante del vehículo D. Rafael Revuelta Benito, murió en el acto y el conductor sufrió fractura de las dos piernas y heridas contusas en la cara y diversas partes del cuerpo, siendo trasladado inmediatamente a la residencia sanitaria «Onésimo Redondo» de Valladolid, donde quedó hospitalizado.

Pleno de la Acción Católica

LOS DIAS 20 Y 21 Madrid, 8. (Pyresa).— El pleno de la Junta Nacional de la Acción Católica Española ha sido convocado para los días 20 y 21 del presente mes de enero.

Barcelona, 8. (Pyresa).— José Ramos Avila denunció la sustracción de 1.800 pesetas, un abrigo valorado en 900 pesetas y una dentadura postiza, que le costó 3.300 pesetas, por tres desconocidos que le agredieron en la calle San Ramón.

Madrid, 8. (Pyresa).— Un hombre ha apuñalado a su mujer, causándole la muerte. El hecho ocurrió esta mañana en el domicilio del matrimonio formado por Juan Jiménez, de 40 años, albañil, y Carmen Alcántara Mendoza, de 52 años, que ocupaban la vivienda del segundo piso, izquierda, número 258, bloque K de la carretera de la playa, en la barriada de Peña Grande.

Madrid, 8. (Cifra).— Por la autoridad gubernativa han sido impuestas dos multas de diez mil y quince mil pesetas respectivamente, al Centro de Enseñanza e Investigación, y se ha dispuesto asimismo que queden en suspensión sus actividades hasta la regularización de las mismas, de acuerdo con los estatutos constitutivos del centro.

Valladolid, 8. (Pyresa).— En las primeras horas de la mañana sopló un fuerte viento del noroeste, que en algunos momentos, en la zona del puerto, llegó a ser huracanado, originando la rotura de cristales en gran número de casas.

Madrid, 8. (Cifra).— Por la autoridad gubernativa han sido impuestas dos multas de diez mil y quince mil pesetas respectivamente, al Centro de Enseñanza e Investigación, y se ha dispuesto asimismo que queden en suspensión sus actividades hasta la regularización de las mismas, de acuerdo con los estatutos constitutivos del centro.

EN MADRID SUSPENSION Y MULTA A UN CENTRO DE ENSEÑANZA

Madrid, 8. (Cifra).— Por la autoridad gubernativa han sido impuestas dos multas de diez mil y quince mil pesetas respectivamente, al Centro de Enseñanza e Investigación, y se ha dispuesto asimismo que queden en suspensión sus actividades hasta la regularización de las mismas, de acuerdo con los estatutos constitutivos del centro.

Bilbao, 8. (Pyresa).— En las primeras horas de la mañana sopló un fuerte viento del noroeste, que en algunos momentos, en la zona del puerto, llegó a ser huracanado, originando la rotura de cristales en gran número de casas.

Madrid, 8. (Cifra).— Por la autoridad gubernativa han sido impuestas dos multas de diez mil y quince mil pesetas respectivamente, al Centro de Enseñanza e Investigación, y se ha dispuesto asimismo que queden en suspensión sus actividades hasta la regularización de las mismas, de acuerdo con los estatutos constitutivos del centro.

Madrid, 8. (Cifra).— Por la autoridad gubernativa han sido impuestas dos multas de diez mil y quince mil pesetas respectivamente, al Centro de Enseñanza e Investigación, y se ha dispuesto asimismo que queden en suspensión sus actividades hasta la regularización de las mismas, de acuerdo con los estatutos constitutivos del centro.

Bilbao, 8. (Pyresa).— En las primeras horas de la mañana sopló un fuerte viento del noroeste, que en algunos momentos, en la zona del puerto, llegó a ser huracanado, originando la rotura de cristales en gran número de casas.

Madrid, 8. (Cifra).— Por la autoridad gubernativa han sido impuestas dos multas de diez mil y quince mil pesetas respectivamente, al Centro de Enseñanza e Investigación, y se ha dispuesto asimismo que queden en suspensión sus actividades hasta la regularización de las mismas, de acuerdo con los estatutos constitutivos del centro.

Madrid, 8. (Cifra).— Por la autoridad gubernativa han sido impuestas dos multas de diez mil y quince mil pesetas respectivamente, al Centro de Enseñanza e Investigación, y se ha dispuesto asimismo que queden en suspensión sus actividades hasta la regularización de las mismas, de acuerdo con los estatutos constitutivos del centro.

QUEDAN CONGELADOS LOS PRECIOS DE LA MAQUINARIA AGRICOLA NACIONAL

INTERESANTES DECLARACIONES DE LOS MINISTROS DE AGRICULTURA Y COMERCIO, QUE PUBLICA EL «B. O. DE LAS CORTES»

Madrid, 8. (Pyresa).— El Boletín Oficial de las Cortes correspondiente al día de hoy publica las preguntas formuladas por el Procurador don Antonio Navarro Velasco a los ministros de Agricultura y Comercio, y la correspondiente respuesta de los ministros.

1967 de las semillas para siembra de procedencia nacional y extranjera? RESPUESTA: Los precios de las semillas para siembra de procedencia nacional, quedan congelados en virtud de lo dispuesto en el citado artículo séptimo del decreto-ley 15/1967.

En cuanto a las semillas de importación, se han establecido bonificaciones, tanto de los derechos transitorios, como del impuesto de compensación de gravámenes interiores, a las más significativas. Concretamente a las de la partida 12.03b (semillas, esporas y frutos para siembra).

En cuanto a los abonos de importación, se halla en fase de estudio las propuestas de bonificaciones arancelarias formuladas por el Ministerio de Agricultura, en aquellos más característicos que, utilizándose cantidad importante por el sector agrario, no se producen en el interior, como es el nitrato sódico natural y ciertos abonos complejos.

Ello no es necesario en lo referente a abonos potásicos puesto que nuestro país es productor excedentario de este tipo de abonos. —¿Se congelarán los precios vigentes al día 18 de noviembre de 1967 de los productos fitosanitarios y herbicidas indispensables para combatir las plagas, sea cual fuere su procedencia, así como sus tarifas de aplicación?

RESPUESTA: Los productos fitosanitarios y similares de producción nacional permanecerán congelados por la razón ya expuesta. En cuanto a la importación, se han realizado ya bonificaciones de los derechos arancelarios y del impuesto de compensación de gravámenes interiores a partidas tan significativas como la de azufre o insecticidas, herbicidas, desinfectantes, etc. para evitar la subida.

A su vez está en trámite la concesión de nuevas bonificaciones a otras partidas de forma tal que no se produzca un encarecimiento de los precios de este tipo de productos. —¿Se congelarán los precios vigentes al día 18 de noviembre de 1967 de las piezas de recambio de la maquinaria agrícola, tanto de importación como de producción nacional?

RESPUESTA: Los precios de la maquinaria de producción nacional quedan congelados. En cuanto a la maquinaria importada ya han aparecido bonificaciones sustanciales para la partida de cosechadoras autopropulsadas, y la de piezas sueltas y accesorios reconocibles para tractores.

Otras bonificaciones en cuanto a la adquisición de bienes de equipo por los agricultores, como son los tractores de ruedas, los de oruga y alguna otra maquinaria agrícola de importación, se encuentran actualmente en trámite, para evitar la elevación de precios. —¿Se congelarán los precios vigentes al día 18 de noviembre de 1967 a piensos importados para atender al desarrollo, de la ganadería?

RESPUESTA: En reunión celebrada el 22 de diciembre de 1967, en la Comisaría de Abastecimientos y Transportes, se analizaron los problemas planteados en relación con la alimentación del ganado. En ella se expuso al sector interesado las medidas adoptadas por el Gobierno a este respecto y las que están pendientes o en trámite, que pueden sintetizarse en lo siguiente: A.— Reducción de los derechos reguladores, a la importación de cereales-pienso en la cuantía necesaria para compensar el encarecimiento por devaluación. Esta fue adoptada por el Gobierno inmediatamente después de la devaluación.

B.— Primas a la importación de productos de la importación de las harinas de pescado, harinas de carne y otros productos destinados a la alimentación del ganado. C.— Bonificaciones arancelarias a determinadas partidas relacionadas con la alimentación del ganado de las que han aparecido ya las correspondientes a harina de carne y protovitaminas y vitaminas. —¿Se congelarán los precios vigentes al día 18 de noviembre de 1967 de carburante y lubricantes para los productos agrícolas? RESPUESTA: Los precios de carburantes y lubricantes para los productos agrícolas están congelados.

EN LA CALLE CAVALLERIA

PEATON APRISIONADO CONTRA LA PARED POR UN TURISMO QUE SIGUIO SU MARCHA

El estado del herido se calificó de pronóstico grave

Conocíamos de los sobresaltos, de los mayúsculos sustos que han sufrido peatones que transitan por la calle de Cavallería a causa de los automóviles que por la misma circulan desde que se desvió el tráfico por mor de las obras de Vía Roma. Sabíamos de gentes que hubieron de meterse apresuradamente en un portal para evitar ser arrollados, por que siendo tan angosta la calzada, muchos automovilistas pasan por allí sin tomar precauciones y a velocidad superior a la que el buen sentido y la prudencia más que aconsejar, obligan.

Más tarde pasó a una clínica en la que quedó ingresado. La triste no queda aquí. Porque el suceso es más desagradable cuando resulta que el automóvil causante del apriamiento siguió su marcha. Se trataba de un «1.400» de color encarnado. ¿Es posible que el conductor no se diera cuenta de lo sucedido, ni que oyera los gritos de dolor del herido? Gentes vecinas del lugar que estaban en el interior de las casas escucharon los ayes y salieron para prestar auxilio al herido.

De ahí que en varias ocasiones y desde distintas esquinas de nuestras páginas se haya sugerido primero y solicitado después, que se abriera al tránsito rodado la calle de San Jaime durante el periodo de las tales obras en la Vía Roma, que dicho entre paréntesis se están alargando demasiado, por estimar que esta calle reúne mejores condiciones que las actualmente utilizadas a pesar de esgrimir la razón de que la desembocadura en la Plaza de Pío XII ocasionaría atascos.

Acaso no se producen ahora al desembocar en Jaime III, desde la calle Concepción? Traemos estas consideraciones a colación porque ayer la calle de Cavallería, mejor decir, el que el tránsito rodado sea masivo y continuo por ella, ha ocasionado la primera víctima. Mediada la tarde Lorenzo Vicent Vallespir, de 32 años de edad, vecino de Palma, con domicilio en la calle de San Fello, fue apriornado contra la pared de las casas por un automóvil. Resultó con tan fuertes contusiones y magullamientos en el tronco, que al recibir asistencia médica se calificó su estado de pronóstico grave. El herido, cuando acabó de «planchar» el automóvil cayó al suelo redondo. Fue preciso que acudiera la ambulancia de la Casa de Socorro a recogerlo para acomodarlo, con gran cuidado, en la

ENTIERRO PROTESTANTE EN CEMENTERIO CATOLICO

POR PRIMERA VEZ EN LA HISTORIA, EN MADRID Madrid, 8. (Cifra).— Por primera vez en la historia se ha celebrado un entierro protestante en un cementerio católico. Este entierro, con ceremonial protestante dentro del recinto católico, tuvo lugar el pasado día uno de enero en el cementerio madrileño de Nuestra Señora de la Almudena. El difunto pertenecía a la parroquia de la nueva iglesia levantada en Villaverde, primera de las de culto protestante erigidas después de la promulgación de la ley sobre la libertad religiosa.

**CAFETERA**

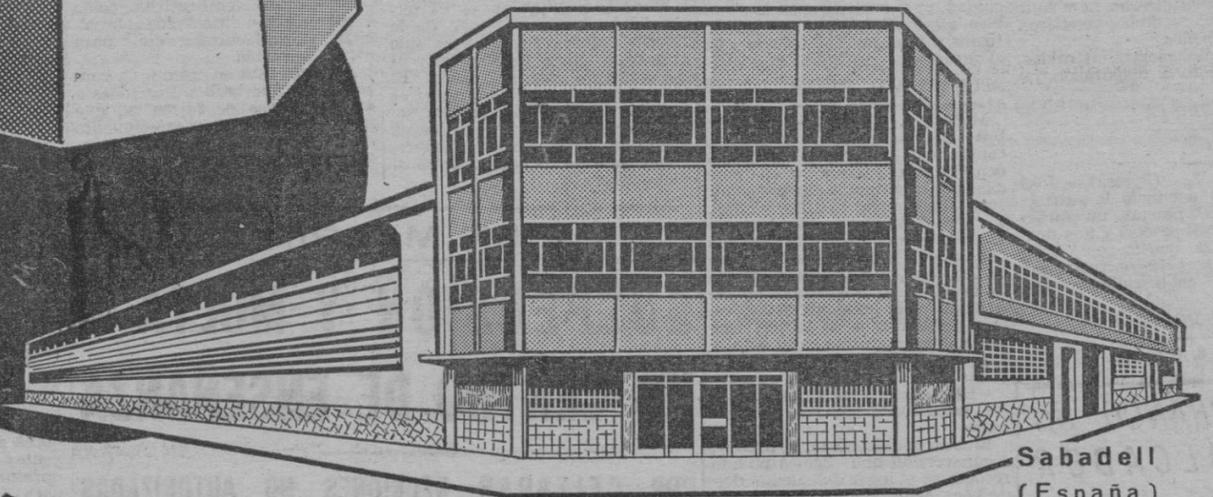
**ESCU-EXPRES**

*Calidad  
a su  
justo precio*



1		225 pts.
3		250 pts.
6		290 pts.
9		450 pts.
12		595 pts.

ESCU, S. A.



Sabadell  
(España)



Esta industria desde hace más de 12 años fabrica la primera cafetera Mod. italiano del mercado nacional

**De venta en los mejores establecimientos del ramo**

ESCU, S. A. - División Electrodomésticos - Camp, 29 - Barcelona-6

**REPRESENTANTE: PALMA DE MALLORCA**

**ANA LOSADA MARQUES**

**Calle Pablo Pi Ferrer, 31-7.º - Teléfono 230320**

MOSCU

JUICIO CONTRA CUATRO JOVENES RUSOS ACUSADOS DE PROPAGANDA ANTISOVIETICA

SE NEGÓ LA ENTRADA A LA SALA DEL JUICIO

A LOS FAMILIARES DE LOS PROCESADOS

Moscú, 8. (Por Adam Kellett-Long, de Efe-Reuters). — Se ha negado la entrada en la sala del juicio a los familiares y amigos de cuatro jóvenes rusos acusados de propaganda antisoviética al hacer circular trabajos literarios «clandestinos» y cuyo juicio ha empezado hoy. Los cuatro Alexander Ginsburg, de 31 años; Yuri Galanskof, de 28 años; Alexei Dobrowolsky, de 29 años y Vera Lashkova, de 21 años, han pasado en prisión casi un año sin ser juzgados desde que fueron detenidos con varios días de intervalo en enero último. Una gran fuerza de policías uniformados y de paisano, cerraban la entrada principal del Palacio de Justicia de Moscú, antes de que el juicio co-

menzara, pidiendo a todo el mundo, un pase especial para entrar en el edificio. Después de muchas discusiones, les fue permitida la entrada a una habitación de la parte trasera del edificio a unos 50 familiares y amigos y a un grupo de periodistas occidentales, pero se les prohibió llegar hasta la sala donde se efectuaba el juicio. «Vamos de aquí», dijo un hombre de edad, identificado después como tío de uno de los acusados. «Están organizando una farsa». Los amigos y familiares salieron por la puerta principal del edificio y permanecieron frente a él en lo que uno de ellos llamó «protesta silenciosa».

CIUDAD DEL VATICANO

EL PAPA ACEPTA LA RENUNCIA DEL CARDENAL OTTAVIANI

EN SU LUGAR HA NOMBRADO AL CARDENAL FRANIO SEPER, ARZOBISPO DE ZAGREB

La noticia ha causado revuelo en los círculos vaticanos

Ciudad del Vaticano, 8. — (Del corresponsal de Pyresa, Ismael Medina, por telex). — El Santo Padre ha aceptado la renuncia del Cardenal Alfredo Ottaviani, prefecto de la Sagrada Congregación para la Doctrina de la Fe (del Santo Oficio, en denominación preconcliar) y ha designado para sustituirle en tan importante menester al Cardenal Franio Seper, hasta ahora Arzobispo de Zagreb. La noticia ha organizado un buen revuelo en los medios vaticanos, al adquirir validez oficial este mediodía. Y se ha iniciado, de inmediato, la batalla de las «interpretaciones». No es para menos: El Cardenal Ottaviani había sido presentado tras del Concilio como el Caudillo de la intransigencia «integrísta», por ciertos grupos empeñados en la tarea de crear una imagen de la iglesia escindida en corrientes casi irreconciliables de opinión. SE VA EN PIE Y CON LA CABEZA ALTA Un Purpurado ha comentado

así la noticia: «Se va en pie y con la cabeza alta». Una cosa es evidente: El Cardenal Alfredo Ottaviani se va del antiguo Santo Oficio por propia voluntad. Se puede decir aún más sobre lo que algunos han calificado ya como «el ejemplo Ottaviani». El viejo y riguroso Purpurado fué el primer miembro de la curia romana en presentar la renuncia, «por fidelidad a la doctrina del Concilio», tras el decreto «Christus Dominus», y el motu proprio «Ecclesiae Sanctae», que aconsejaban el retiro de los eclesiásticos, una vez cumplidos los setenta y cinco

años, de las funciones de Gobierno y administración. Por dos veces el Cardenal Ottaviani había presentado la renuncia al Papa con anterioridad a esta última. Y por dos veces la había rechazado Pablo VI es de sobra conocida la carta pontificia del pasado año, negando al Purpurado el abandono de sus funciones en la Curia. CATARATAS BIOCULARES

El Cardenal Ottaviani padece desde hace tiempo unas cataratas bioculares que le han dejado prácticamente sin vista. Quienes trabajan en la Congregación para la Doctrina de la Fe me han contado que el Cardenal era ya incapaz de leer ningún documento y que todo el imponente, importante y delicado material que debía pasar por sus manos, le era leído por sus colaboradores. El Purpurado, pese a todo, llevaba sus tareas con una clarísima inteligencia y con una ejemplar entereza. Y, sobre todo, con una extraordinaria «humanidad». Este último juicio lo he escuchado en repetidas ocasiones de algunos teólogos pertenecientes a las corrientes doctrinales más vanguardistas, que han tenido ocasión de conocerlo de cerca en la Congregación. Son los mismos que han elogiado sin reservas la «declarada voluntad de Ottaviani de trabajar en el espíritu nuevo de la Iglesia Post-concliar». Puede ser que esta imagen del Cardenal, emergida precisamente cuando se marcha, contradiga aquella otra estereotipada por el sectarismo de algunos comentaristas. Los hechos, sin embargo, la confirman. ALCANCE DE UNA ACTITUD

Si el Cardenal Ottaviani, el de aquella terminante denuncia de los «comunismos de sacristía», se va sobre todo, como dicen y parece desprenderse de la emocionada

carta del Papa, «para dar un ejemplo», conviene precisar el alcance y la dimensión de esta actitud. El decreto «Christus Dominus» y el motu proprio «Ecclesiae Sanctae» no establecen un criterio jurídico para el retiro de los eclesiásticos, ni tampoco hace una mención especial respecto a esta obligación para los miembros de la Curia Romana. Se podría entender, en un sentido literal, que la curia estaba exenta de un deber moral que se proponía a todos los miembros del Gobierno periférico de la Iglesia. Muy pocos miembros de la curia se han sentido aludidos, de hecho, y de ahí derivan las dificultades «personales» que han retrasado la aplicación de la reforma y forzado la «vacatio legis» decretada días atrás por Pablo VI. El Cardenal Ottaviani, en suma, ha insistido por tercera vez para estimular una conciencia de responsabilidad en otros miembros del Gobierno de la Iglesia, que permita desbloquear la actual situación y hacer posible al Papa la reforma. EFECTOS POSITIVOS

El «ejemplo» de Ottaviani habrá de tener resonancia y efectos positivos. Esta tarde me han dado por segura, la renuncia del Cardenal Testa, Proprefecto de la Sagrada Congregación para la Iglesia Oriental. Su anuncio se espera para fecha inmediata. Con toda probabilidad seguirán otras, aunque se duda, por ahora, que la presente el anciano Secretario de Estado, Cardenal Cicognani. En algunos medios vaticanos se pone de manifiesto que todas estas tensiones nacen de un defecto inicial en la formulación de la teoría de las renuncias. Se ha dejado la decisión a la voluntaria consideración de los interesados, con lo cual cada renuncia se convierte en un hecho excepcional. Hubiera sido mejor, se dice, establecer una norma jurídica con carácter general y automático, dejando al Papa la decisión de aceptar o no la renuncia, en atención a las circunstancias especiales que pudieran concurrir en cada caso. La continuidad hubiese sido entonces la excepción, en vez de la renuncia. CASI UNA ELECCION

Al Cardenal Ottaviani le sustituye el Cardenal Seper. Carece de valor la circunstancia anecdótica, en la que algunos se engolfan, de la coincidencia del nombramiento con la visita al Papa del Jefe del Gobierno yugoslavo, Spuljak, llegado hoy a Italia, invitado oficialmente por su colega Moro. El nombramiento del Cardenal Seper tiene casi el perfil de una elección. Cuando el Sinodo de los Obispos procedió a la designación de los miembros de la Comisión que había de redactar el famoso documento doctrinal, el Cardenal Franio Seper obtuvo una mayoría de votos aplastante. Tuvo tras de sí la confianza de todas las teorías. (Continúa en la pág. siguiente)

AMMAN

Grave incidente bélico jordano-israelí

ISRAEL HA PERDIDO UN CAZA, CUATRO TANQUES Y OTROS VEHICULOS MILITARES

La aviación judía bombardeó tres localidades jordanas

AMMAN, 8. (Efe-Reuters). — Israel ha perdido un caza reactor, cuatro tanques y otros vehículos militares en el curso del incidente armado sostenido hoy contra las fuerzas jordanas a través del Río Jordán, según ha informado en Amman un portavoz militar jordano. Los asriales — agregó — sufrieron numerosas bajas durante el intenso fuego artillero sostenido por ambas partes. Anteriormente, otro portavoz había anunciado que la aviación judía bombardeó esta tarde las localidades de Karf Asad, Deit Abou Said y Kafr Rabek, en la zona de Irbid, del norte de Jordania a una docena de kilómetros al este del río Jordán. Las primeras noticias jordanas del combate de hoy dan cuenta que las tropas israelíes abrieron fuego con armas ligeras y de medio alcance, así como con morteros, sobre las posiciones jordanas a través del río.

NASSER RECIBE AL VICEPRIMER MINISTRO SOVIETICO

El Cairo, 8. (Efe). — El Presidente egipcio Gamal Abdel Nasser, recibió ayer tarde a Kyril Mazurof, Viceprimer Ministro soviético, quien llegó a El Cairo al frente de una importante delegación con el propósito de asistir a las ceremonias de inauguración de una nueva fase de los trabajos de la grandiosa presa de Asuan. Fuentes bien informadas creen saber que la entrevista ha sido muy agrada principalmente a la evolución de la situación en el Oriente Medio.

NUEVA YORK

EL DR. SHUMWAY TRASPLANTA UN CORAZON

Nueva York, 8. (Efe). — El paciente al que en la madrugada de ayer le fue trasplantado el corazón y cuyo nombre ha sido revelado ya, sigue en estado satisfactorio. Se trata de Mike Kasperak, de 54 años de edad, al que le fue trasplantado el corazón de Virginia White, de 43 años, dos horas después de haber fallecido ésta. La operación corrió a cargo del Dr. Norman E. Shumway, cirujano de 44 años de edad, en la Universidad de Stanford en California. Según Shumway su paciente ha respondido perfectamente a la intervención, pero puso de relieve que nada se puede predecir sobre el período crítico para el paciente durará mientras viva. BARNARD BUSCA UN NUEVO PACIENTE El Cabo, 8. (Efe-Reuters). — El

Su paciente, Mike Kasperak, que lo recibió de una mujer, sigue mejorando

EL EQUIPO DEL DR. BARNARD BUSCA UN TERCER PACIENTE

BLAIBERG ENTRARA EL VIERNES EN EL PERIODO CRITICO

profesor Chris Barnard ha declarado hoy a la prensa que su equipo de cirujanos está buscando un tercer paciente para practicarle un trasplante de corazón, si bien, por el momento, no ha llegado a una elección definitiva.

En cuanto al segundo sujeto de trasplante, el Dr. Blaiberg, de 58 años de edad, se ha incorporado hoy en el lecho, por primera vez desde que se le practicó la operación hace seis fechas. El profesor Barnard puntualizó que

podrá dejar andar al paciente dentro de unos días y abandonar el hospital dentro de un par de semanas si es que continúa progresando al actual ritmo su mejoría. «No tenemos —añadió— motivo alguno para preocupar-

nos, ni siquiera se han producido en el operado síntomas de repulsión de la nueva viscera». Los médicos no suministran dosis abundantes de medicamentos, ni siquiera utilizan con él el tratamiento del cobalto cual lo hicieron en el caso del primer trasplante en la persona de Louis Washkansky. El Dr. Blaiberg, caso de que siga la tónica médica de Washkansky, deberá entrar el próximo viernes en el período crítico de repulsión de tejidos extraños, que duraría de diez a catorce días. El enfermo ha recibido hoy la segunda visita de su esposa, siempre entre medidas estrictas de esterilización ambiental. La señora de Blaiberg llevó regalos a los médicos y enfermeras, conforme lo pidiera su marido.

LA «CUMBRE» ARABE, APLAZADA INDEFINIDAMENTE

Beirut, 8. (Efe-Reuters). — El Consejo Supremo de la Liga Árabe, ha decidido aplazar indefinidamente la conferencia árabe en «La cumbre», que debía celebrarse en Rabat el día 17 de Enero próximo, según informa la emisora cairota «La voz de los Arabes».

WASHINGTON

Dramática medida financiera de Johnson

CONTROL FEDERAL SOBRE LAS INVERSIONES EN EL EXTRANJERO

Washington, 8. (Efe). — El Presidente Lyndon B. Johnson, en una dramática medida encaminada a fortalecer la balanza de pagos de los Estados Unidos, ha autorizado al Secretario de Comercio norteamericano a tomar una serie de medidas encaminadas a someter las inversiones americanas en el extranjero a control federal. En virtud de un Decreto-Ley publicado en Washington, se prohíbe «a cualquier persona bajo la jurisdicción de Estados Unidos que, sola o asociada con otras sea propietaria o adquiera un porcentaje de por lo menos el diez por ciento de intereses en las acciones, capital o beneficios de una empresa extranjera... que acometa cualquier transacción que implique directa o indirectamente transferencia de capital a cualquier país fuera de los Estados Unidos». El decreto faculta al Secretario de Comercio, cuando lo considere necesario para fortalecer la balanza de pagos norteamericana, a exigir la repatriación a Estados Unidos de los beneficios en las empresas extranjeras e, las que participen personas sometidas a la jurisdicción norteamericana, así como de los depósitos bancarios y otros ingresos financieros a corto plazo que son poseídos en el extranjero por tales personas. La Secretaría de Comercio exonerará de estas medidas a los Bancos o Instituciones Financieras que

la Junta de Reserva Federal certifique están sometidas a los «Federal Reserve Foreign Credit Programs». Se faculta a dicha Junta para: A) Investigar, regular o prohibir cualquier transacción por cualquier Banco u otra institución financiera sujeta a la jurisdicción de Estados Unidos que implique transferencia directa o indirecta de capital hacia o dentro de cualquier país extranjero o a cualquier nacional de este país extranjero fuera de los Estados Unidos. B) Requerir a cualquier Banco o Institución Fi-

nanciera sujeta a la jurisdicción de los Estados Unidos para que repatrie las partes que especifique la junta de los depósitos bancarios e ingresos financieros a corto plazo que esas instituciones poseen en el extranjero. El Presidente faculta a la Secretaría de Comercio y a la Junta para llevar a cabo de la forma que estimen más conveniente los términos del Decreto. Por último, el Decreto prevé un asesoramiento a la Secretaría de Comercio por parte de la Secretaría de Estado en relación con las cuestiones referentes a este decreto que afecten a la política extranjera del Banco.

PROHIBICION DEL BANCO

INTERAMERICANO DE DESARROLLO Nueva York, 8. (Pyresa). — El Banco Interamericano de Desarrollo ha prohibido por el momento el empleo de fondos de sus préstamos para adquisiciones en once países no miembros. Con la finalidad expresa de fomentar nuevas contribuciones, el Banco ha prohibido que los países Iberoamericanos utilicen los fondos del Banco en Australia, Austria, Dinamarca, Finlandia, Francia, Kuwait, Noruega, Nueva Zelanda, Países Bajos, Sudáfrica y Suiza. La prohibición tiene efectividad desde el uno de Enero. Al mismo tiempo, el Banco ha limitado las adquisiciones con fondos del Banco en otros ocho países a totales que no excedan del doble de la contribución del país a los recursos del Banco. Los países afectados son Bélgica, Canadá, Italia, Japón, Luxemburgo, Reino Unido, Alemania Federal y Suiza. Después del 30 de Junio, a los países no miembros que deseen calificarse como elegibles para las adquisiciones respaldadas por el Banco se les pedirá que contribuyan con cantidades iguales a las adquisiciones financiadas con préstamos del Banco hechas en cada uno de los países por las 20 naciones de Centro y Sudamérica y del Caribe miembros del Banco.

ZURICH

BAJAN LOS PRECIOS DE LOS VIAJES A ESPAÑA

Zurich, 8. (Efe).— Los principales organizadores suizos de viajes por aviones especiales han decidido bajar sus precios para todos los viajes con destino a España.

La clientela se beneficiará de la devaluación de la moneda española. Y los clientes que estaban ya inscritos con el precio antiguo, serán reembolsados de la diferencia resultante.

Los nuevos precios entrarán en vigor hacia la mitad de enero.

DISPARO A TRAVES DE LA PUERTA DEL DORMITORIO Y MATO A SU MARIDO

Steenhuizen-Wijnhuise (Bélgica), 8. (Efe).— Magda Van Der Schueren, de 22 años, disparó un tiro con un rifle a través de la puerta de su dormitorio hirviendo en el corazón a su marido Gastón, de 25 años, que murió en el acto.

Madre de un niño de tres años, y casada desde hace cuatro años, Magda habría sufrido varias crisis de depresión nerviosa que exigieron su internamiento.

En el momento del drama los esposos Van Der Schueren vivían en la casa de los padres de la joven, en Steenhuizen-Wijnhuise (Flandes Oriental) mientras terminaban de construir una casa para ellos. Nadie ha podido establecer las causas del acto de Magda, que se dejó conducir por la policía sin ofrecer resistencia y, al parecer, sin darse cuenta de lo que había hecho.

IMPORTANTE ROBO EN

UN MUSEO TOSCANO

Florenza, 8. (Efe).— Piezas etruscas, monedas romanas, diversos objetos chinos y egipcios, con un valor superior a los dos millones de dólares, fueron robados ayer del «Museo Misionero» del Convento

INAUGURACION DE CURSO EN LA ESCUELA SUPERIOR DEL EJERCITO

Madrid, 8. (Cifra).— «Las fluctuaciones entre la guerra fría y la coexistencia pacífica que siempre pueden tener el riesgo de que, en

Lista de Honor del Año Nuevo

FIGURAN EN ELLA LOS QUE HAN AUMENTADO LAS EXPORTACIONES

Londres, 8. (Pyresa).— En la lista de honor inglesa del Año Nuevo figuran este año en mayoría industriales y hombres de negocios que se han destacado por sus esfuerzos al aumentar las exportaciones.

Al propietario del conservador «Daily Telegraph» Michael Berry, así como al antiguo Sir Humphrey Trevelyan, les ha sido concedida la dignidad de Pares del Reino. Conocidas personalidades del deporte y de la cultura figuran entre los 702 nombres propuestos por el Primer Ministro para ser condecorados. Entre otros se encuentra el campeón mundial de motorismo Mike Hailwood; Sheila Scott, que ha recorrido el mundo en un vuelo solitario, el escultor Paozzzi, la nadadora australiana Linda McGill, etc.

PARIS

NADIE SABE CUAL ES LA ACTITUD DE GAULLE RESPECTO AL CONFLICTO ARABE-ISRAELI

SE IGNORA LO QUE SE PIENSA HACER CON LOS 50 AVIONES PENDIENTES DE ENTREGA A ISRAEL

París, 8. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín).— El General De Gaulle acaba de hacer una aclaración y una rectificación que han producido cierto desconcierto. Ahora ya no se sabe si su política es absolutamente neutral, partidaria de la causa árabe, o afecta al problema israelita.

Como nadie ignora, hace unas semanas el problema estaba claro, y la posición del Gobierno francés casi iba pareja: En su famosa conferencia de prensa, el Presidente de la República calificó a los judíos de pueblo de «élite», seguro de sí mismo, y dominador. Eran términos que la mayoría interpretó como crítica y que los judíos tomaron como siembra de antisemitismo.

El embargo de las armas, que fue consecutivo a estas palabras, confirmaba la tesis: De Gaulle era pro-árabe. Creía en la justicia de la causa de los pueblos musulmanes y condenaba la agresión israelita. Pero todos esos conceptos han sido trastornados por sus últimas reacciones. Primeramente, hace tres días, recibió al rabino Kaplan, jefe de la minoría hebrea de Francia. En la conversación que mantuvieron, el Rabino explicó a todo el mundo que el problema De Gaulle estaba zanjado. «Nos sentíamos verdaderamente inquietos ante la eventualidad de una nueva ola de antisemitismo en Francia, pero después de mi conversación con el General De Gaulle, estos temores han desaparecido», subrayó el rabino. CARTA DE BEN GURION

Al mismo tiempo, el ex Jefe del Gobierno israelita, señor David Ben Gurion, escribió una carta a su amigo De Gaulle protestando, naturalmente, por los términos de su conferencia de prensa y las interpretaciones a que daban lugar. Y ahora, en Tel Aviv se dice que todo quedó aclarado: «Existe una evidente satisfacción en Israel, informa un corresponsal, porque la opinión pública tiene el sentimiento de haber llegado a la víspera de un clima más favorable en las relaciones de los dos países (se entiende Francia e Israel), y en la respuesta que el General De Gaulle ha dado por escrito al señor Ben Gurion hay elementos positivos que explican la actitud del Jefe del Gobierno francés ante la crisis del Oriente Medio».

Otro hecho importante ha tenido lugar: Un diputado perteneciente a la formación degaullista de esta V República, ha respondió a unas preguntas que le hicieron ante la televisión alemana, con estas palabras: «Durante los tres o cuatro meses que precedieron a la guerra de los seis días, Israel pidió constantemente que le entregáramos aviones. Dicho entre paréntesis, Nosotros (los franceses) le advertimos que, en caso de un conflicto habíamos previsto el embargo de armas, porque ya saben ustedes —añadió— que el alto Estado Mayor debe estar siempre preparado ante las eventualidades y no solamente frente a un conflicto que pueda durar un par de días. Pero sabíamos, naturalmente, que los árabes no podrían jamás vencer a Israel».

ACLARACION FUNDAMENTAL

Como se ve, esta aclaración es de fundamental importancia para la historia, y si es cierta, puede ser decisiva también para el resultado de aquellos combates. En París, el Ministerio de la Defensa Nacional la desmiente, e incluso la Embajada Francesa en Bonn lo hizo también, pero en cambio el autor, el diputado en cuestión, mantiene silencio.

Los israelitas pidieron que les prestásemos algunos aviones lo que desde luego hicimos. Les dejamos aviones de caza «Mirage», unos veinte, con la condición de que no fueran empleados en ataques, sino únicamente en la defensa de la ciudad de Palestina. Escúchese todo. Los «Mirage» llegaron el sábado: La guerra empezó el lu-

nes. Lo que, a su manera, confirma lo dicho. En el caso de resultar cierto, la lógica explica que los franceses no pudieron darles aviones salidos de fábrica, sino aparatos que pertenecían al ejército francés. Es así como lo deducen los observadores, puesto que en aquel momento las factorías no estaban preparadas para hacer entregas de nuevos aparatos. LOS 50 AVIONES PENDIENTES

El problema sigue pendiente. Hoy por hoy, el embargo de armas no quedará definitivamente establecido hasta fines de enero, y mientras tanto nadie sabe lo que sucederá respecto a los 50 aviones que el Gobierno de Tel Aviv, tiene encargados a las fábricas francesas. Y menos aún se prevé cual será la decisión del General De Gaulle, porque en estos momentos son pocos los que se atreven a definir la opinión del Jefe del Estado francés. ¿Es absolutamente neutral? ¿Cree sinceramente en la justicia de la causa árabe? ¿Estima que los israelitas cometieron una agresión? ¿Entregará o no armas a los judíos? ¿O se limitará a adoptar una actitud distinta a la que dice y diferente a la que piensa? ¿Quién responde a todo ello tratándose del General De Gaulle?

Nueva York, 8. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno).— El rascacielos de la paz fue inesperadamente escenario esta mañana de una tragedia cuando, a las doce y veinte del día, un joven ciudadano francés, Pierre V. Stula, empleado de la Secretaría en el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales, se precipitó al vacío desde una ventana del piso 24, en el que tenía su despacho. Pierre Stula, casado, nacido en 1921, cayó sobre el tejado de la cafetería de la ONU que forma una especie de terraza ante la peluquería de las Naciones Unidas, en el quinto piso, y fue inmediatamente trasladado a la clínica del organismo internacional, situada en ese mismo piso, donde fue declarado muerto a su ingreso. Se ignora todavía los motivos que indujeron a este joven funcionario, a poner tan dramáticamente término a su vida, recordándose como motivo de esta tragedia que tan sólo existe un precedente, a saber, el suicidio de un funcionario americano en tiempos de Mc Carthy, que por lo visto puso término a su vida acosado por las persecuciones que caracterizaron aquella época. ATMOSFERA DE PESIMISMO

La trágica muerte de Pierre Stula produjo en este principio de año, en que, poco a poco, vuelve a ponerse en movimiento la máquina del organismo internacional, una palpable atmósfera de melancolía y de pesimismo en el aeropuerto neoyorquino. Y no fue sin considerables esfuerzos, como diplomáticos, funcionarios y periodistas lograron desear la impresión que les había causado la tragedia personal de este hombre, para volver a enfocar su atención sobre los problemas que pueden afectar al destino de las Naciones Unidas y del mundo. Entre ellos, el problema que a esa misma hora iba a quedar redefinido en el encuentro celebrado en el rancho presidencial en San Antonio, Texas, entre el Presidente Johnson y el Primer Ministro israelí, señor Eshkol, y de cuya solución no dependerá no sólo el curso eventual de los acontecimientos en el Medio Oriente, sino también la influencia que las Naciones Unidas puedan ejercer sobre su desarrollo. Es evidente, pues, el interés con el que las Naciones Unidas han observado los pormenores de este encuentro y tratado de analizar tanto lo que ambos estadistas han dado al mundo sobre su coincidencia de políticas y de criterio, cuanto también lo que parecen haber juzgado oportuno dejarse en el interior. AMPLIA OPERACION POLITICA

Se ha registrado así con especial interés el hecho de que proyectada al origen, como «una mera reunión entre las familias Johnson y Eshkol», la entrevista ha cobrado rápidamente el carácter de una amplia operación política con destino a la opinión pública no sólo internacional, sino sobre todo también doméstica. Comprendiendo claramente el peso que el voto de la comunidad americana de religión judía, pueda tener en la balanza electoral de noviembre próximo, el Presidente Johnson decidió transformar esa proyectada «reunión familiar» en un gran espectáculo político nacional manifestándose esta intención en la decisión tomada por Lyndon Johnson a última hora de acudir personalmente al aeropuerto de la base aérea de Randolph para saludar al Primer Ministro israelí con un vigoroso «Shalom». («Paz») pronunciado en hebreo «Este saludo tradicional de Israel —prosiguió el Presidente— tiene hoy un significado especial para todos nosotros. Nos reunimos en paz. Hablaremos de la paz».

LERI ESHKOL HA VENIDO A BUSCAR ARMAS La respuesta que, entre las cuatro paredes del rancho tejano, el Primer Ministro Eshkol parece haber dado a esta apertura, es la que solían formular los romanos. Es decir: «Si vis pacem, para bellum». Con otras palabras, lo que el señor Eshkol ha venido a buscar a los Estados Unidos son nuevas armas capaces de restablecer el desequilibrio en la balanza del poder que, a juicio de Jerusalén, habría causado la masiva ayuda militar ofrecida por la Unión Soviética al Cairo desde el descalabro de las fuerzas egipcias de junio pasado. En modo muy particular, Israel desearía adquirir 50 aparatos de combate y bombardeo «F4 Phantoms». Todo indica que los recibirán. Estados Unidos ya están entregando ahora a Israel los 48 aviones de ataque y bombardeo «A4 Skyhawk» prometidos antes del inicio de la «Guerra de los seis días» y que deberían sustituir los 40 aviones de guerra que Israel perdió en el curso del breve conflicto y los 50 «Mirage V» supersónicos que Francia se niega a entregarle desde entonces. DIVIDIR A LOS ARABES

Pero más que la posible cesión de aviones de combate americanos a Israel, más que la nueva batalla aérea que se ha registrado hoy en los cielos israelo-jordanos, lo que las Naciones Unidas han registrado con particular atención es el hecho de que la política de Jerusalén que el señor Eshkol desea que el señor Johnson haga suya, consiste en dividir el mundo árabe en dos sectores, el primero irremediablemente abandonado (por lo menos, por ahora) a la Unión Soviética, y el segundo anexionado una vez más con los Estados Unidos. De ahí, que el Primer Ministro israelí no pida ahora sólo a Johnson la entrega de ayuda militar al Estado judío, sino que también sugiera la reanudación del envío de material de guerra a los países árabes «moderados» de cuya lista Jerusalén excluye por de pronto a Jordania. En ambiente de las Naciones Unidas no se vislumbra semejante desarrollo sin cierta preocupación, opinándose que dicha política perpetuaría la «guerra fría» entre las dos super-potencias en el Medio Oriente, eliminando probablemente la posibilidad de que el organismo internacional pueda encontrar una solución justa y pacífica a la finalmente conducida a una paz duradera entre todos los pueblos del área.

EN CHECOSLOVAQUIA

Más suicidios que muertos por accidentes de tráfico

Bonn, 8. (Pyresa).— El suicidio causa más víctimas en Checoslovaquia, que los accidentes de tráfico. En 1966 —señala el «Bild Zeitung»— el número de suicidas se elevó a 3.048, frente a los 2.905 del año anterior, mientras que el número de muertos por accidentes de carretera fue de 2.217.

Más de la mitad de las tentativas de suicidio —el 52 por ciento— se produjeron entre jóvenes de 15 a 25 años. El principal motivo que lleva a este estado de ánimo, según dijo recientemente Radio Praga, parece ser, el de que los jóvenes tienen el sentimiento de que se decide su suerte sin tener en cuenta sus propios intereses.

LOS RUSOS EMPIEZAN A CANSARSE DE TOMAR HELADOS EN INVIERNO

Viena, 8. (Pyresa).— Cuentan que cuando Winston Churchill visitó Moscú, durante la segunda guerra mundial, se quedó sorprendido de que en pleno invierno, cuando el termómetro registraba bastantes grados bajo cero, los moscovitas saborearan helados en plena calle.

A un pueblo así —atribuyen la frase al entonces «Premier» británico— no hay quien lo venza. El caso es que después de hacer mucha literatura en torno al consumo de helados en Moscú, en esta época de deshielo es el propio «Pravda» el que acaba con un mito, en un comentario que firma cierto Pochivalov.

«Ya creo que si al lado de los puestos en que se venden helados, en plena calle, se facilitarán al público salchichas, o bebidas calientes, ese no duraría en adquirir estas últimas. Pero es que los rusos no tienen posibilidad de escoger. Y has a en las estaciones de ferrocarril se adquieren helados, porque es muy difícil encontrar quien facilite una taza de té o de café. Y es que no faltan las mujeres vestidas de blanco que ofrecen helados. Un artículo más fácil de expendir, ya que ofrece dificultades servir café o te caliente cuando el termómetro registra los veinticinco grados bajo cero. A estas conclusiones llega el citado Pochivalov, en las columnas del «Pravda» moscovita.

TRAGEDIA EN LA O.N.U.

Un funcionario de las N. U. se precipita desde el piso 24 del edificio

Levi Eshkol ha ido a buscar armas a los Estados Unidos y a gestionar la división entre los árabes

Nueva York, 8. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno).— El rascacielos de la paz fue inesperadamente escenario esta mañana de una tragedia cuando, a las doce y veinte del día, un joven ciudadano francés, Pierre V. Stula, empleado de la Secretaría en el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales, se precipitó al vacío desde una ventana del piso 24, en el que tenía su despacho. Pierre Stula, casado, nacido en 1921, cayó sobre el tejado de la cafetería de la ONU que forma una especie de terraza ante la peluquería de las Naciones Unidas, en el quinto piso, y fue inmediatamente trasladado a la clínica del organismo internacional, situada en ese mismo piso, donde fue declarado muerto a su ingreso. Se ignora todavía los motivos que indujeron a este joven funcionario, a poner tan dramáticamente término a su vida, recordándose como motivo de esta tragedia que tan sólo existe un precedente, a saber, el suicidio de un funcionario americano en tiempos de Mc Carthy, que por lo visto puso término a su vida acosado por las persecuciones que caracterizaron aquella época. ATMOSFERA DE PESIMISMO

La trágica muerte de Pierre Stula produjo en este principio de año, en que, poco a poco, vuelve a ponerse en movimiento la máquina del organismo internacional, una palpable atmósfera de melancolía y de pesimismo en el aeropuerto neoyorquino. Y no fue sin considerables esfuerzos, como diplomáticos, funcionarios y periodistas lograron desear la impresión que les había causado la tragedia personal de este hombre, para volver a enfocar su atención sobre los problemas que pueden afectar al destino de las Naciones Unidas y del mundo. Entre ellos, el problema que a esa misma hora iba a quedar redefinido en el encuentro celebrado en el rancho presidencial en San Antonio, Texas, entre el Presidente Johnson y el Primer Ministro israelí, señor Eshkol, y de cuya solución no dependerá no sólo el curso eventual de los acontecimientos en el Medio Oriente, sino también la influencia que las Naciones Unidas puedan ejercer sobre su desarrollo. Es evidente, pues, el interés con el que las Naciones Unidas han observado los pormenores de este encuentro y tratado de analizar tanto lo que ambos estadistas han dado al mundo sobre su coincidencia de políticas y de criterio, cuanto también lo que parecen haber juzgado oportuno dejarse en el interior. AMPLIA OPERACION POLITICA

Se ha registrado así con especial interés el hecho de que proyectada al origen, como «una mera reunión entre las familias Johnson y Eshkol», la entrevista ha cobrado rápidamente el carácter de una amplia operación política con destino a la opinión pública no sólo internacional, sino sobre todo también doméstica. Comprendiendo claramente el peso que el voto de la comunidad americana de religión judía, pueda tener en la balanza electoral de noviembre próximo, el Presidente Johnson decidió transformar esa proyectada «reunión familiar» en un gran espectáculo político nacional manifestándose esta intención en la decisión tomada por Lyndon Johnson a última hora de acudir personalmente al aeropuerto de la base aérea de Randolph para saludar al Primer Ministro israelí con un vigoroso «Shalom». («Paz») pronunciado en hebreo «Este saludo tradicional de Israel —prosiguió el Presidente— tiene hoy un significado especial para todos nosotros. Nos reunimos en paz. Hablaremos de la paz».

LERI ESHKOL HA VENIDO A BUSCAR ARMAS La respuesta que, entre las cuatro paredes del rancho tejano, el Primer Ministro Eshkol parece haber dado a esta apertura, es la que solían formular los romanos. Es decir: «Si vis pacem, para bellum». Con otras palabras, lo que el señor Eshkol ha venido a buscar a los Estados Unidos son nuevas armas capaces de restablecer el desequilibrio en la balanza del poder que, a juicio de Jerusalén, habría causado la masiva ayuda militar ofrecida por la Unión Soviética al Cairo desde el descalabro de las fuerzas egipcias de junio pasado. En modo muy particular, Israel desearía adquirir 50 aparatos de combate y bombardeo «F4 Phantoms». Todo indica que los recibirán. Estados Unidos ya están entregando ahora a Israel los 48 aviones de ataque y bombardeo «A4 Skyhawk» prometidos antes del inicio de la «Guerra de los seis días» y que deberían sustituir los 40 aviones de guerra que Israel perdió en el curso del breve conflicto y los 50 «Mirage V» supersónicos que Francia se niega a entregarle desde entonces. DIVIDIR A LOS ARABES

Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA Santos, Juan Bueno y Gonzalo de Amorúte.

Turno de adoración solemne a Jesús Sacramentado. —En la parroquia de Santa Eulalia, La Archicofradía de Hijas de María dedica solemne Triduo Eucarístico a su Purísima Madre.

A las 5 de la tarde, Exposición del Santísimo y turnos de Vela. A las 7.45 Santo Rosario y reserva del Stmo. A las 8.15 Misa vespertina con homilía por el Rvdo. Sr. D. Miguel Pons Meliá, Pbro.

—En las MM. Reparadoras a las 8 Misa y acto seguido Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 6 rezo del Santo Rosario, ejercicio Eucarístico y reserva de S.D.M.

—En el Centro Eucarístico, a las 8 Misa. A las 11 Exposición. Por la tarde a las 7 Santo Rosario, ejercicio, bendición y reserva de S.D.M. Visita etc.

A la Virgen de la Salud, en la Parroquia de San Miguel

RADIO

RADIO JUVENTUD «LA VOZ DE BALEARES» O.M. 1.385 KCS.

Programas para hoy

7.55: Apertura; 8: Conexión con R.N.E.; 8.20: Santo Rosario; 8.35: Oración de nuestra época; 8.45: Curso de alemán 9: Mientras Mallorca trabaja; 10: Radio Club, Radio Club Nacional; 10.45: Conozca Vd. Europa; 11: Un hombre en sus vidas; 11.20: Palabras para una melodía; 11.30: Amigos de la Radio; 12: Angelus; 12.05 Séptimo arte; 12.10: Club melodía; 12.45: Hits en órbita;

Dietario

13: Mensaje de amistad; 13.30: R. J. Trece treinta, con el intérprete y su canción radiofónica del pasado, cosas de mujeres, invierno y humo; 14.05: Información provincial de R.N.E.; 14.50: Avisos y comunicados oficiales; 15: Ocho aristas de la música; 15.30: Orgullo de raza; 15.45: Una voz en la tarde; 16: Cristo en casa; 16.15: Disco primicias; 16.30: Mosaico español; 17: Historia de una canción; 17.10: Pentagrama al viento; 17.15: Confidencias; 17.45: Dos melodías, cuatro versiones; 18: El Ballenato; 18.05: Ondas escolares; 18.15: Señuelos de amor; 18.40: Bachillerato radiofónico; 19.30: Radio internacional. Audición en lengua inglesa; 20: Deporte y ritmo; 20.30: Boletín Informativo; 20.40: Aquí la música; 21: Expedición deportiva; 21.15: España social; 21.30: Radio Taxi; 22: Servicio informativo de R.N.E.; 22.15: Nocturno de Europa; 22.30: Fragmentos de zarzuelas; 23: Cita a las once 24: La frontera de las once día; 1: Cierre.

RADIO MALLORCA

Programa para hoy

7: Apertura. Señales horarias; 7.02: Bachillerato radiofónico; 7.20: Santo Rosario y noticiario católico; 7.57: Matinal Cadena Ser; 9.30: Escuadrilla musical; 9.45: Paco Ruiz, detective privado; 10: Cita con la radio; 11: Radio; 11: Radioscope; 11.30:

Viaje a las estrellas; 11.45: Guerra de canciones; 12: La hora del Angelus; 12.03: Servicio Meteorológico Nacional; 12.05 La caja de las sorpresas; 12.20: Ritmos al sol; 12.30: Mediodía Cadena Ser; 13.10: Pasarela de actualidad; 13.45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14.01: Palma, hoy; 14.05: Torneo en microsurco; 14.20: Palma a las dos y veinte; 14.30: Radio Nacional de España; 14.45: Noticiario local; 15: Galería breve; 15.15: Lonja; 15.30: Estrellas en la sobremesa; 16: Siempre mamá; 16.30: La promesa rota; 17: El lejano esplendor; 17.25: La canción de las brujas; 18: Canasta tu tu; 18.15: Muy cerca del corazón; 18.30: El profesor particular; 18.30: Bachillerato radiofónico; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20.02: Discos solicitados; 20.15: Nota de los deportes; 20.30: Incógnitas de la Historia; 21: París al habla; 21.15: Los Payadores; 21.30: Tony Pujol habla de baloncesto; 21.40: Luisito Rey; 22: Radio Nacional de España; 22.15: Cotizaciones de bolsa; 22.20: «Turandot» en noche de ópera; 24: Mallorca: hora cero; 1: Hoy, en el mundo; 1.15: Programas para mañana y cierre de la emisora.

RADIO POPULAR

Programa para hoy

7.30: Apertura; 7.32: Diana;

7.42: Nace un nuevo día; 7.45: Bachillerato radiofónico. IV Curso; 8.35: La Estrella de la mañana; 8.40: La Biblia buca un hogar; 8.45: Album de favoritos; 9.00: Discofilia; 9.25: Boletín meteorológico; 9.30: Club de Amigos; 10.00: La Hora Logan; 11.00: Destino: Ellas; 11.30: Mundo joven; 11.35: Compro y vendo; 11.40: Lawrence de Arabia; 12.00: Angelus; 12.05: La mujer y las cosas; 12.15: Radio-Optimismo; 12.50: Noticia con faldas; 12.00: Nueva Frontera; 13.30: Cancioner d'avui; 13.55: La entrevista que pudo ser; 14.00: Información Nacional; 15.00: Buenas tardes Mallorca; 15.35: Show del disco; 16.30: Entre Amigos; 17.30: Niñolandia; 17.35: Consultorio femenino Voland; 18.00: Studio Alemán; 19.00: Emisión escandinava; 19.35: Estación Alegria; 20.30: Meridiano del Borne; 21.00: Santo Rosario en familia; 21.15: Plan para mañana; 21.45: Conexión con Radio Vaticana; 21.58: Farmacias de turno; 22.00: Información Nacional; 22.20: Boletín meteorológico; 22.25: Clase única; 22.30: Sala de Proyección; 23.00: Noche de Mallorca; 23.55: Mañana será noticia; 24.00: Mensaje para el silencio; 24.05: Buenas noches y cierre.

FRECUENCIA MODULADA

97.5 MGCS. 18.30: Apertura; 18.35: Antena ye-ye; 18.45: Recordar es vivir; 19.30: Transmisión. Emisión en inglés; 20.00: Rapso-día; 20.30: Fin de la transmisión.

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Nuboso. Vientos moderados de componente Norte. Marejada, con fuerte marejada al Norte de las islas. Riesgo de vientos racheados del Noroeste.

Observaciones: Temperatura máxima: 14.4 grados a las 11 horas de ayer. Temperatura mínima: 6.4 grados a las 5 horas de ayer. Humedad relativa: 70 x 100. Insolación: 8 horas.

TELEVISION

SOBREMESA

1.45: Carta de ajuste; 2.00: Presentación; 2.02: Avances informativos; 2.04: Panorama de actualidad; 3.00: Telediario; 3.30: España al día; 3.40: Novela presenta «Biografía de laiquez»; 4.10: Disneylandia; 5.10: Cierre.

TARDE

6.45: Carta de ajuste; 7.00: Presentación y avances; 7.02: Jardín; 7.30: Avances informativos; 7.35: Revista agraria; 7.45: Hombres y tierras. Hoy: «Caza primitiva del elefante»; 8.15: Dibujos animados.

NOCHE

8.30: Un tema para debate; 9.00: Protagonista el hombre; 9.29: Avances; 9.30: Telediario; 9.50: Avances; 9.51: Tele-Ritmo; 10.21: Estudio I presenta «Nunca es tarde»; 11.50: Telediario; 0.05: El alma se serena; 0.15: El programa de mañana. Meditación, Cierre.

FARMACIAS

(De 9 mañana a 10 noche)

Alemany, Concepción, 128. Tel. 214996; Antich, Calvo Sotelo, 306 (Terreno). Teléfono 231230; Artigues, Rubí, 11. Tel. 213821; Buñola, Call, 12. Tel. 22374; Coll, Monjas, 2. Tel. 212555; Forteza, Miguel Santandreu, 79. Teléfono 215811; González, Fátima, 60 (Santa Catalina). Teléfono 231021; Manera, Fray Luis Jaume, 73. Tel. 251860; (\*) Mascaró, General Goded, 13 (junto Pl. Cort). Teléfono 212663; Gimbernat, Plaza San Antonio, 47. Tel. 213496; Planas, San Nicolás, 30. Teléfono 223493; Torres, Ramiro de Maeztu, 7 (Son Plzá). Tel. 232311; Vidal, Tte. Cnel. Franco, 15 (Azcargu-R. Católicos). Tel. 215362; (\*Vda. Trián, San Miguel, 159. Teléfono 212331.

Abierta de 10 noche a 9 mañana (\*) Reíns, San Miguel, 37. Teléfono 211972.

Abiertas hasta las 12 noche Buñola, Call 12; Fuster, Greco, 11.

(o) Tienen servicio de oxígeno. SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios) Diario nocturno de 9 noche a 9 mañana Domingos y festivos de mañana y noche Teléfonos: 23094 y en Residencia Samitana S. O. E (Son Dureta) SERVICIO MEDICO DE URGENCIA De. Colegio Oficial de Médicos Paseo Mallorca 190. Telt 21229 Bomberos. 251234 Policía: 21121. Ambulancias 222179 y 251447.

CUPON DEL CIEGO

090

SUSPENSION DEL SUMINISTRO DE AGUA

SMAYA, nos informa para general conocimiento que el miércoles día 10 del actual, tendrá necesidad de efectuar una importante reparación en la tubería de alimentación desde la Central de Pont d'Inca a Palma, lo que obligará a suspender el suministro de agua a Pont d'Inca, Viviendas Virgen de Lluch, Son Rullán, Vivero y Rafal, hasta Virgen de Montserrat.

La suspensión se iniciará a las siete de la mañana del indicado día 10 y se prevé la reanudación del suministro alrededor de las dos de la tarde.

SOCIEDAD

Bodas de plata matrimoniales

Pasa una corta temporada en la Residencia de Educación y Descanso de Cala Ratjada, el funcionario sindical, don Honorio Alonso García, Caballero Mutitado, acompañado de su esposa doña Concepción Melón Flecha.

Durante su estancia, que se prolongará hasta el 29 del corriente, celebrarán sus bodas de plata matrimoniales, habiéndose mostrado encantados por poder conmemorar tan señalada fecha en nuestra isla. Deseamos al matrimonio Alonso-Melón, toda suerte de venturas y que un día puedan celebrar las bodas de oro.

Petición de mano

Por doña Esperanza Baraja, viuda de San José, y para su hijo José, ha sido pedida a don Rafael Eclaples y señora, la mano de su hija Magdalena.

La boda se celebrará en el próximo mes de abril.

Enferma

En la Clínica de «Mare Nstrum» ha sido operada por el Dr. don Guillermo Reynés la señora doña Magdalena Sancho de Calafat, hija política de nuestro corresponsal en Son Servera el «glorioso» Sr. Calafat.

El estado de la enferma es satisfactorio. Hacemos votos para su total restablecimiento.

SOLO 4 VUELOS INTERNACIONALES Y MUCHAS HORAS DE CALMA



Enero suele ser el mes de menos movimiento en todo el año

No solamente por la desaparición del árbol de Navidad se podía descubrir el final de las fiestas; la tranquilidad que reinó al comenzar la mañana, y, horas después del mediodía, resultó clara opinión, y sobre todo muy convincente, de que hemos entrado en la «cuesta de Enero», que aquí también se deja sentir.

El movimiento internacional se produjo alrededor de las dos de la tarde. Primero un aparato de Air France, procedente de Argel, y con destino a Marsella. Luego, un avión de BEA, procedente de Londres. Después, un inmenso compás de espera, hasta la noche, en que llegaron dos vuelos más.

Pero lo fundamental no se halla en el número de vuelos, sino en el de pasajeros internacionales. No creo que sumados los que llegaron en todos los aparatos procedentes del extranjero, hayan pasado de medio centenar.

Más bien, en la zona nacional, los últimos contingentes de visitantes por las Fiestas, se marchaban, llenando los aviones con destino a Barcelona, primero, y luego hacia la capital, y hacia las islas vecinas. ENERO

En 1966, fueron Enero y Diciembre los meses más tranquilos. El año pasado, Enero quedó a la cola, puesto que Diciembre (ya lo hemos comentado) tuvo un movimiento inesperado.

La cifra lograda en 1967, durante el mes de Enero, fue de: 56.188. Que viene a ser algo así como dos mil pasajeros diarios. A juzgar por lo visto en la primera semana, se puede llegar a más de esos dos mil. Pero es necesario tener en cuenta que esa primera semana pertenece a las Fiestas de Navidad, Año Nuevo y Reyes, y que en consecuencia, las semanas siguientes tendrán otro ritmo.

Para tener una idea más clara, habrá que esperar unos días más, y luego hacer las comparaciones necesarias. Por lo general el aumento del mes de Enero, de un año a otro no suele ser muy alto, del 66 al 67 fue de 5.500 pasajeros, aproximadamente. De modo que para este año se podría pensar en unos 60.000 y pico.

AÑO Y MEDIO

Ha aparecido el número 18 de la revista de aviación comercial y turismo «SPIC». De esta manera esta revista mensual, cumple año y medio de vida.

Además de las secciones fijas, entre las cuales destaca la dedicada a dar noticias de las diferentes compañías de aviación, se pueden hallar artículos sobre los viajes del Papa Paulo VI. La presentación en Madrid del helicóptero Chinook, fabricado por Boeing, en Pensilvania; el primer vuelo del DC 9 serie 40; un interesante reportaje sobre Pa-

lestina, firmado por Manuel Morcillo; y otras notas más. SOLEDAD

A las cuatro de la tarde, tras la partida de un aparato hacia la Península, el aeropuerto quedó casi vacío. El hall principal se veía desolado. Sólo gente del lugar circulaba por él, muy de vez en cuando.

No podría añadir que el ambiente era totalmente frío, pues, en realidad el clima estuvo en total desacuerdo con la quietud que dominó durante largas horas. En las que no llegaba ni se marchaba ningún avión, y no se tenía ninguna novedad que contar, anotar o comentar.

Sólo después de las seis, se disolvió en parte esa tranquilidad, pero no fue tampoco un cambio total el que apreciamos entonces. REINICIAN

Esta tarde, se reinician las clases en la Escuela de aviación comercial, que hasta antes de las vacaciones de invierno, se realizaban en las aulas del Estudio General Luliano.

Se que en adelante, o sea al comenzar la segunda parte del curso, estas clases se ofrecerán en la calle Piferrer.

Como es de dominio general, esta Escuela está dedicada a la preparación de personal para cubrir las diferentes demandas de las compañías aéreas comerciales. Se trata de una novedad, no solamente en Mallorca sino en toda España. PASAJEROS

Procedente de Argel, llegó el Delegado de la compañía de aviación Air Algérie, en Madrid.

Hacia Barcelona marchó el conocido cantante Juan M. Serrat, considerado entre los mejores cultivos de la «nova canço».

También hacia Barcelona marchó Gabriel Fuster, hijo de nuestro colega Gafin, quien en compañía de su esposa concurrió a despedir a su hijo, estudiante de Derecho en la Universidad de Zaragoza.

Con destino a Madrid, marchó el señor Salety, profesor de Matemáticas en la Escuela de Peritos Mercantiles. DE CASA

Con motivo de la lotería del Niño no he visto que nadie se haya enriquecido en el aeropuerto como ocurrió en el sorteo de Navidad, que por cada peseta cobraron seis. Sin embargo hubo quien no sólo sacó para su rones, sino que consiguió el margen suficiente como para cambiar de coche al ganar once por una. Consideren cuanto habríamos jugado, si se tiene en cuenta que conduce un Mercedes.

Se halla de vacaciones la señorita Francisca Serra, encargada de la caja en el restaurante principal del aeropuerto.

Encontré en el hall principal, gozando de sus vacaciones a don Juan Cañellas. RUANA ROJA

La compañía colombiana de aviación, Avianca, organizó un concurso de preguntas y respuestas, premiando a los acertantes con ruanas rojas. La ruana es una prenda de vestir de ascendencia incaica, que llevan las azafatas de dicha compañía, como distintivo de tipismo. Hasta mañana. COCO MENESES

¿NECESITA FUNDAS PARA SU COCHE?... ¿Desea embellecerlo? ¿Quiere hacerlo cómodo? TAPICERIA MIKAR le ofrece el más variado surtido de cuanto su coche necesite al precio más bajo del mercado y se lo monta en el acto. Fausto Morell 98 (junto a la Plaza P Garau)

TEATRO PRINCIPAL VIERNES DIA 12 ENERO 7 tarde 10.30 noche LOLA FLORES Y ANTONIO GONZALEZ PRESENTAN SU ESPECTACULO ESPAÑOL LA GUAPA DE CADIZ DE QUINTERO, LEON Y QUIROGA 5 UNICOS DIAS HOY a las 12 se ponen a la venta las localidades para las 10 funciones

Palacio AVENIDA EN EL VALLE DE LOS TIGRES EN EL MISMO PROGRAMA LA TABERNA DEL IRLANDES JOHN WAYNE (Technicolor) (AUT. TODOS LOS PUBLICOS)

# puerto

## A TAN SOLO DIEZ LLEGADAS COMERCIALES SE REDUJO EL TRAFICO DE LOS DOS ULTIMOS DIAS

La semana ha comenzado bajo el signo de la parquedad, ya que en los dos últimos días el movimiento en nuestro puerto ha sido de muy poco interés: tan sólo fueron diez los buques que nos visitaron. Ellos, como otras veces, transportando en su totalidad partidas de carga general tomadas en puertos españoles.

Hasta ayer por la noche no se conocían próximas llegadas importantes.

Por lo que se ve, la semana no se presenta, al menos si tenemos que juzgar por lo acaecido hasta hoy, movidita ni mucho menos; esperamos que en los próximos días se vaya animando el asunto.

### ENTRADAS

El domingo llegaron a nuestro puerto los siguientes buques: «Juan March», procedente de Barcelona, con pasaje y carga general. «Ciudad de Burgos», llegado desde Alicante, con pasaje y carga general. «Santa Paulina», desde Tarragona, con carga general. «Maestrín», desde Cartagena, con carga general. «Cala Galera», desde Alicante, con carga general.

Ayer lunes, el movimiento de llegadas comerciales fue todavía menor que el día anterior: «Ciudad de Ibiza», desde Barcelona, con pasaje y carga general. «Playa de Avamonte», desde Palamos con carga general. «Codesal», desde Barcelona con carga general.

«RAFAELLO», TELEVISION

Por fin, Televisión se ha hecho eco del paso de trasatlánticos por nuestro puerto. Ayer mismo, en el espacio «España al día» se ocuparon de la última escala en Palma del trasatlántico italiano «Rafaello». Aunque con retraso, hemos de reconocer que las distintas tomas pasadas por la pequeña pantalla eran muy buenas, no las ya clásicas vistas del atraque del buque en los muelles, o la de los pasajeros descendiendo por la escalinata. No, la película que mandó el corresponsal a Televisión se salía de esos cánones, ofreciendo unos enfoques distintos y muy hermosos. Más vale tarde que nunca.

«MARIA ANGELES», NOTICIA

El mercante español «María Angeles» ha sido estos días atrás noticia en toda Europa. Como se recordará, éste buque fue el que encontró al navegante solitario francés Ives Gerard, quien se propone en fecha breve realizar la travesía del Atlántico. La historia ya la saben ustedes: Gerard, a bordo de su pequeña embarcación «Ifik», estaba ahora «haciendo millas» en período de pruebas, por nuestro Mediterráneo, antes de dar el gran salto del océano. El navegante tenía la intención de venir a Mallorca, pero el pasado día 27 un golpe de mar le rompió el mástil y estuvo a punto de zozobrar. Afortunadamente, el «María Angeles» le localizó y le llevó hasta el puerto valenciano. Hemos hecho este paréntesis, solamente para decir, que el buque, es un viejo conocido de todos nosotros, pues con bastante regularidad visita el puerto palmesano. Es, por tanto, de los nuestros.

### TRASATLANTICOS

Antes, al principio de la presente crónica, decíamos que el número de buques mercantes que habían anunciado su llegada para los días próximos eran muy pocos. Lo mismo ocurre en lo que a paso de trasatlánticos se refiere.

Hasta ayer no habían anunciado más escalas para los próximos días. De momento, y para la presente semana, tan sólo es esperado el italiano «Anna C», de la Línea Costa, quien como se sabe está realizando una serie de interesantes cruceros invernales que discurren por diversos puertos mediterráneos y en los que se incluyen una escala regular en Palma, cada once días. Por lo demás, repetimos, tranquilidad.

### ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy en el archipiélago Balear, es: Marejada, con fuerte marejada al Norte de las islas.

J. J.

## ALCUDIA: CLAUSURA DE LA I/ SEMANA

Se ha clausurado la Primera Semana de Alcudia que fue organizada por distintos jóvenes y que, con satisfacción, se puede decir es el principio alentador para otras.

El Cine Forum, con la película de «Fahrenheit 451» fue interesante y sería de desear que se repitieran tales sesiones para una mejor educación cinematográfica. El acudiente don Rafael Bordoy, Primer Premio del Cine Amateur de Pollensa, nos deleitó con sus films en el «Círculo Alcudense», pudiendo admirar su indiscutible calidad. La conferencia sobre «Turismo y su coyuntura actual» despertó un interesante coloquio. El conferenciante don Miguel Alenar fue presentado por don José Meliá. El otro conferenciante, don Bartolomé Barceló, no pudo desplazarse por enfermedad.

Al mismo tiempo, en estos días, se abrió una exposición de pintura actual, cedida por Galerías

Ariel con obras de pintores tan conocidos como Richt Miller, Roca Fuster, Ventayol, Bertolozzi, Arranz Bravo y Begoña Izquierdo. Hay que anotar, también la actuación de «glozes» por Jaime Calafat, acompañado de Socías y Planisi lo mismo que el animado baile en la «Coca Quintana» y el debut de los «Blanc Facts» animados por numerosos «fans».

También coincidió, programa aparte de la Semana, la solemne función religiosa en la iglesia Parroquial del día 26 de diciembre, conmemorando la concesión del título de «Ciudad Fidelísima» por el Emperador Carlos V. Asistieron las autoridades, numeroso público y predicó el sermón el Rvdo. don Jaime Capó Villalonga, Profesor del Instituto.

Enhorabuena a los organizadores, que no se desanimen, a pesar de las dificultades. Por muchos años y todo por nuestra ciudad de Alcudia.

## El Dr. PORTA

HA REANUDADO SU CONSULTA

Tnos. 251321  
251330

## SEGUNDO GRAN SORTEO DISCOTECA

Jovellanos, 2 y Enrique Alzamora, 3

NUMERO: 32.975 premiado con un viaje a PARIS (2 personas)

Patrocinado por VIAJES IBERIA, S. A.

NUMEROS: 17.017 - 64.392 - 70.639 - 25.858, con lotes de discos

# Clausura del «II Salón Nacional de la Fotografía»

## EL ACTO FUE PRESIDIDO POR EL GOBERNADOR CIVIL

Tuvo lugar en el Salón de Exposiciones del Palacio de la Prensa, y ha sido organizado por el Círculo Medina

Con asistencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez Buyll, ayer, a las 20 horas, tuvo lugar el acto de clausura y entrega de premios del «II Salón Nacional de la Fotografía», en el salón de exposiciones del Palacio de la Prensa, organizado por el Círculo Medina y patrocinado por la Asociación de la Prensa.

Con nuestra primera autoridad civil estuvieron presentes, en representación del Capitán General de Baleares, el comandante señor Sánchez Almando; por el Ayuntamiento de Palma, el teniente de alcalde don Gabriel Tous Amorós; por la Diputación Provincial, la señorita Antonia Llinás, también en calidad de Delegada Provincial, de la Sección Femenina; la Secretaria Provincial de esta última institución, señorita Sita Guasp, acompañada de la Regidora de Cultura, señorita Bárbara Ferrer y la Regidora de Prensa, señorita Concha Moranta, con otros mandos de la Sección Femenina. Hizo los honores a las autoridades citadas y a los numerosos asistentes, la Directora del Círculo Medina, señorita Matilde Mulet, acompañada de la Secretaria, señorita Rosita Martínez.

Antes de dar comienzo el reparto de premios, una vez dado el fallo del Jurado, el Presidente de la sección de Fotografía del Círculo Medina, don Mateo Llobera, leyó el acta, y a continuación cada uno de los premiados recogió su trofeo correspondiente, entre grandes aplausos.

Finalmente, el señor Gobernador Civil, con su verbo siempre cordial y amable, felicitó a todos los premiados y alentó a los demás concursantes, quienes han colaborado al éxito de esta magnífica manifestación artística, y también tuvo palabras de halago para la institución organizadora por el triunfo obtenido. Fue calorosamente aplaudido.

### ACTA DEL JURADO

Reunido el Jurado calificador del Concurso Fotográfico convocado por el Círculo Medina, integrado por el Teniente de Alcalde-Delegado de Cultura del Ayuntamiento de Palma, señor Tous; por el crítico de arte señor Ripoll, del Majorca Daily Bulletin; del señor Romaguera, de Establecimientos Icaria; por el señor Muriscot en representación del Círculo Medina; por el señor Orteza de ANSIBA; la señorita Moranta por la Jefatura Provincial del Movimiento; señor Vidal en representación de la Asociación de la Prensa; don Alfonso Barceló por el Fomento de Turismo; señor Cutilla por el Grupo de Fotógrafos Profesionales; señor Planas en nombre de Casa Planas y señor Vila por Establecimientos Vila.

Asistieron y también tomaron parte como Jurado el señor Andrés y el señor Bañón por las Casas Agfa y Valca, actuando de Secretaria sin voz ni voto la Directora del Círculo Medina, todos ellos presididos por el señor Llobera, Presidente de dicha Sección de Fotografías.

Examinadas detenidamente las obras presentadas se procede a la eliminación de un grupo por no ajustarse a las condiciones prescritas por las bases en cuanto a dimensiones mínimas y montaje.

Premio Majorca Daily Bulletin. Lema «Moss»: Mariano Oleza.  
Premio Ayuntamiento de Palma. Lema «Contraste»: Lorenzo Rotger.  
Premio Delegación J.J.M.M. Lema «Move»: Monserrate Verdera.  
Premio Icaria, Lema «Géminis»: Jaime Lillo.  
Premio Excm. Diputación Provincial. Lema «Leo»: Rafael Garrigo.



Premio Jefatura Provincial Movimiento, Lema «Gat»: Juan Manuel Marce.

Premio Asociación de la Prensa. Lema «Géminis»: Jaime Lillo.  
Premio Fomento de Turismo. Lema «Contraste»: Lorenzo Rotger.

Premio Grupo Proval. Fotógrafos Profesionales. Lema «Luz»: José María Ribas.

Premio Casa Planas. Lema «Escorpión»: Enrique Carreras.  
Premio Casa Vila. Lema «Gallcant»: Juan Antonio Adrover.

Premio «Negros». Lema «Contraste»: Lorenzo Rotger.  
Premio Medalla Agfa. Lema «Géminis»: Jaime Lillo.

Premio «Valca». Lema «Egida»: Sr. García García.

Accesits:  
Lema «Alfabet»: Sr. Reaño.  
Lema «Pose»: Juan Pons Seguí.  
Lema «Rapid»: Paulino Bestard.  
Lema M.O.S.: Mariano de O'Lea.  
Lema «Luz»: José María Ribas.  
Lema «Afición»: César González.

**MAÑANA ESTRENO**

**SALA Astoria**

**Fred MacMurray  
Polly Bergen**

**BESOS PARA MI PRESIDENTE**

Trasládese Vd. a la Edad de Piedra: La Roma pagana; La Edad Media y finalmente, al AÑO 2001 VIENDO UNA PELICULA EXTRAORDINARIA

**ARLENE DAHL  
EDWARD ANDREWS  
ELI WALLACH**

PRODUCTOR Y DIRECTOR CURTIS BERNHARDT

**¡El negocio de ella era... mandar!  
Y el de él... ¡amar!**

EN EL MISMO PROGRAMA:

**EL MAL** GLENN FORD  
(MAY. 18 AÑOS) STELLA STEVENS  
Color

HOY, ULTIMO DIA **«COVER GIRL»**

Trasládese Vd. a la Edad de Piedra: La Roma pagana; La Edad Media y finalmente, al AÑO 2001 VIENDO UNA PELICULA EXTRAORDINARIA



INMINENTE ESTRENO

**JAI ME III**  
cinema

Vea en sus últimos días  
**Dos en la carretera**

# Apoteósico colofón del Concurso «Cesta de Navidad de «BALEARES»

EN EL TRANCURSO DE UN SENSACIONAL FESTIVAL, OFRECIDO POR «TAGOMAGO», SE PROCEDIO EL DOMINGO POR LA MAÑANA AL SORTEO DE LOS PREMIOS

**EL PUBLICO QUE LLENABA EL LOCAL, SIGUIO CON GRAN EMOCION EL REPARTO DE LA SUERTE QUE SE EXTENDIO A TODA LA ISLA**



DON PEDRO NADAL SALAS, EN EL INSTANTE DE HACER ENTREGA DE LA LLAVE DEL CHALET EN «PALMANOLA» AL SEÑOR GOMILA Y ESPOSA.



«LOS VALLEDOSA» Y «MARGALUZ», EN UNA DE SUS CELEBRADISIMAS INTERPRETACIONES.

El estupendo chalet totalmente amueblado sito en la zona residencial «Palmañola», el caballo de carreras «Roitelet V» y los treinta y un premios restantes que integraban nuestra última edición del famoso y archimillonario concurso «Cesta de Navidad de «BALEARES», ya tienen propietario. La suerte se repartió el pasado domingo en el maravilloso escenario de «Tagomago» en el transcurso de un sensacional desfile de atracciones ofrecido por la misma empresa.

El interés, la emoción se mantuvieron hasta el postrer minuto. Desde que se lanzó la bomba en nuestras páginas de la iniciación del Concurso hasta que se cantó el último premio. Es decir, dos meses largos de «suspenso» y esta larga tensión, este vivir lleno de ilusiones es sin duda alguna la más relevante muestra del éxito de nuestra realización en favor de los lectores de «BALEARES».

**EL FESTIVAL**

Marco espléndido el de «Tagomago» para la fiesta celebrada. El local se hallaba colmado de público con mucha antelación al comienzo. Entrada libre, sí. Pero ninguno de los asistentes dejó de depositar en las bandejas que fueron colocadas a la entrada su aportación destinada al «Banco de los Pobres». Porque, como ya es sabido, esta edición del concurso «Cesta de Navidad de «BALEARES», estaba dedicada a la memoria de nuestro querido, entrañable compañero de Redacción Jorge Andreu Alcover, «Cojuelo». Así, pareja con el éxito de la fiesta fue el total recaudado.

Tras unas palabras de salutación y de significación del acto, pronunciadas por nuestro compañero Miguel Vidal Seguí, alma y motor del Concurso, se inició el singular desfile de atracciones ofrecido por la empresa de «Tagomago» cedidas gentilmente, como habían hecho con el local.

El programa fue así. Actuación de la orquesta Mallorca. Del ballet francés de Charles Gorline, en un número de jazz. Ballet español «Los de Lorca» en «La boda de Luis Alonso» y «Zapatado». Luego, el cantante brasileño Alcino Araujo. Siguió el conjunto musical «Los Oliver» para después de un breve descanso en el que se procedió al sorteo de los premios, proseguir con la nueva actuación del ballet de Charles Gorline en «Can can». La espe-

(Continúa en la pág. siguiente)



DOÑA PEDRONA TERRASA, SE HACE CARGO DEL FAMOSO CABALLO DE CARRERAS, «ROITELET V», QUE LE ES ENTREGADO POR M. JEAN BUCHET, DONADOR DEL VALIOSO PREMIO.



EL NOTARIO DON MANUEL BARAIBAR, ASISTIDO POR EL OFICIAL DE NOTARIAS, SEÑOR BESTARD, DIO FE DEL SORTEO.



NUESTRO COMPANERO MIGUEL VIDAL SEGUI, DA NOTICIA DE LA LLEGADA A «TAGOMAGO» DEL GANADOR DEL CHALET, SEÑOR GOMILA, QUE APARECE A LA IZQUIERDA DEL GRABADO.



EL SEÑOR GOMILA, ENTREVISTADO POR ANTONIO PIZA, DA CUENTA DE COMO RECIBIO LA GRATA NUEVA DE SU FORTUNA.

## PREMIOS Y AGRACIADOS

- Una caja de champaña Freixenet: Don Juan Martín Pérez, con domicilio en Inca, calle Palmer, núm. 19.
- Una pulsera de perlas Orquidea plus: Don Santos Robles Martínez, con domicilio en Palma, calle Dragaminas «Llobregat».
- 52 servicios de peluquería, para señora, en Alta peluquería «Antinea»: Don José Mairata Huguet, con domicilio en Palma, calle Francisco Sancho, núm. 38, 3.º
- Una caja de champaña Donoff: Doña Juana Cabot Campins, con domicilio en Palma, calle San Vicente Ferrer, núm. 276.
- Caballo de carreras «Roitelet V»: Doña Pedrona Terrasa, con domicilio en Lluchmayor, calle San Miguel, número 20.
- Una alfombra de nudos: Don Rafael Carreras Borrás, con domicilio en Palma, calle La Cierva, núm. 1, 3.º
- Una Cesta de Navidad: Doña Isabel Martorell Estrany, con domicilio en Palma (Son Gotleu), calle Tomás Rullán, S. S., núm. 1, 7.º
- Un postizo, para señora: Don Guillermo Estarellas Moner, con domicilio en Palma, calle San Magín, núm. 83.
- Una caja de champaña Dartagnan: Doña Esperanza Mas Medinas, con domicilio en Palma, calle Alfarería, número 56, 1.º
- Una peluca de señora: Don Marcel Schintgen, con domicilio en Ca'n Pastilla, calle Arenas de Bilbao, n.º 21.
- Un collar de perlas Orquidea plus: Doña Antonia Pujol Bestard, con domicilio en Andraitx, calle General Franco, núm. 47.
- Un par de pendientes de perlas Orquidea plus: Don Juan J. Clar Vidal, con domicilio en Palma, calle Viñaza, núm. 20, 3.º, 1.ª A.
- Cinco botellas de aceite puro de oliva, marca Mimor: Don Juan Vanrell Picornell, con domicilio en Son Serra (Palma), calle Camino Vecinal La Vileta, núm. 41.
- Una caja de coñac Solariego: Doña Antonia Lloret Quetglas, con domicilio en Palma, Via Roma, núm. 40.
- Cinco botellas de aceite puro de oliva, marca Mimor: Don Juan Vanrell Picornell, con domicilio en Son Serra (Palma), calle Camino Vecinal La Vileta, núm. 41.
- Cinco botellas de aceite puro de oliva, marca Mimor: Don Antonio Comas Rotger, con domicilio en Palma, calle Jafuda Cresques, núm. 24, 1.º
- Una caja de Montilla Matape: Don Juan Catalá Gayá, con domicilio en Palma, calle Cte. Gilbert de la Cuesta, número 108.
- Una caja de Brandy 103: Doña María Martorell Prats, con domicilio en Palma, calle Goethe, núm. 34.

- Una caja de salchichón extra «Cular»: Doña Adelaida Cano Cano, con domicilio en Coll d'En Rebassa (Palma), calle Salado, núm. 35, 3.º
- Cinco estuches de pasteles Popin de Bernat: Don Alberto Costa Fajarnés, con domicilio en Palma, calle Guillermo Massot, núm. 49, 3.º
- Cinco botellas de aceite puro de oliva, marca Mimor: Don Lorenzo Jaume Estrany, con domicilio en Binisalem, Plaza Iglesia, núm. 26.
- Una caja de anís «La Cordobesa»: Don Juan Rafael Bonet Lozano, con domicilio en Palma Nova (Bar Playa), calle Paseo del Mar, s/n.
- Un collar de Perlas Majórica: Doña Carmen España Fortuny, con domicilio en Palma, Avda. Jaime III, n.º 96.
- Una caja de Drach Dry Gin: Doña Juana M. Bennasar Martí, con domicilio en Palma, calle Guillermo Massot, número 41, 4.º
- Un talonario de tickets para almuerzos en el Restaurante de S'Ajeguda: Doña Catalina Font Ochogavía, con domicilio en Pollensa, calle Cruces, núm. 10.
- Una caja de vinos de Bodega Rioja Santiago, S. A. Vinos Yago: Doña Antonia Alemany, con domicilio en Andraitx, calle Antonio Mulet, núm. 12.
- Cinco estuches de pasteles Popin de Bernat: Doña Catalina García Lucas, con domicilio en Palma, calle Antonio Ribas, núm. 96, 2.º
- Una caja de Palo Calafat: Don Jaime Estela Ripoll, con domicilio en Palma, calle Diezmo, núm. 4.
- Un paquete de Chorizos Moncayo: Doña Margarita Estelrich Fiol, con domicilio en Palma, calle Son Campos, número 64.
- Una caja de vinos de Bodega Rioja - Santiago, Vinos Yago: Don Fernando Verd Llorca, con domicilio en Palma, calle Santiago Rusiñol, núm. 38, 1.º
- Una caja de licores variados de Bobadilla y Cía.: Doña Dolores Márquez Vega, con domicilio en Son Patx (Palma), calle 405, núm. 46.
- Chalet de la Urbanización «Palmañola»: Don Jaime Gomila Sastre, con domicilio en Palma, calle Mariano Aguiló, núm. 27, 4.º, 2.ª
- Una caja de Vinos Bodega Rioja Santiago, S. A. Vinos Yago: Don G. Alzamora Mir, con domicilio en Palma, calle Herrería, núm. 93.

Para retirar sus respectivos premios, los agraciados pueden personarse en las oficinas de Administración de este diario a partir de mañana miércoles, en donde les será entregado el obsequio, previa identificación de la personalidad.

# La Cesta de «BALEARES»

(Viene de la página anterior)  
cialísima actuación de «Los Valdemosas» y Margaluz para terminar con la reaparición del ballet francés interpretando «Campanillas del Tiro».

Todos y cada uno de los extraordinarios artistas fueron acogidos y despedidos con cerradas ovaciones. Aplausos que también fueron dedicados a la orquesta «Mallorca», dirigida por el Maestro Segura, que acompañó las actuaciones.

## EL SORTEO

El nerviosismo, la emoción viva hizo presa en el público cuando nuestro compañero Jesús Cur apareció en el escenario e hizo saber que se iba a proceder al sorteo de los premios.

Y el asombro fue general cuando los ordenanzas de «BALEARES» aparecieron sobre la tarima, cargados con las voluminosas cajas que contenían los miles de boletos remitidos por los concursantes. Huelga decir que no los hemos contado pero sí podemos asegurar que el número total se calcula, por lo bajo, en más de medio millón. Y tan inmensa montaña, por no hallar recipiente que permitiera conte-

nerlos, hubo de extenderse en el propio escenario, a la vista del público. Una pala y una «forca», hábil y graciosamente manejadas por dos «Valldemosas» sirvieron para desparramarlos.

Tras este preámbulo ocupó la presidencia del acto, para dar fe del mismo, el Notario don Manuel Baraibar, del Ilustre Colegio de nuestra ciudad, asistido por el Oficial de Notarías señor Bestard.

La mecánica sencilla del sorteo se puso en funcionamiento. Los premios figuraban cerrados en sendos sobres cerrados que eran presentados al público para que fueran escogidos uno a uno. Al tiempo era escogido un boleto y al titular de éste se le atribuía el premio.

Para sacar la suerte de los boletines subieron al escenario dos encantadoras criaturas, las niñas María Angeles Anguilo Diago y Mariluz Aguiló Vila, de tres años de edad, que en compañía de sus familiares se hallaban entre el público. Las chiquillas saltaron y brincaron sobre los boletines enterrándose hasta la pantorrilla. Iban de un lado a otro. Gozaron las chiquillas e hicieron las deli-

cias de todos los asistentes. Y así fueron cantándose los premios agradados. El «suspenso» como decíamos al principio se mantuvo hasta el último minuto. Porque el premio del chilet no apareció hasta el final. Fue recibido con una cerrada ovación.

No se encontraba entre el público la persona agraciada. Pero enseguida marcharon en su busca emisarios de «BALEARES».

Mientras tanto seguía la fiesta.  
**MARTIN MORA Y SU**

## OFRECIMIENTO

Gesto generoso, simpático el de ese grupo de hombres formidables que integran la Agrupación de Futbolistas Veteranos de Mallorca. En su nombre acudió al festival el polideportista Martín Mora Moragues, para ofrecer la celebración de un encuentro, enfrentándose a un equipo extranjero, destinándose la recaudación a beneficio de los «cuarenta-cientistas» del «Banco de los Pobres» de «BALEARES». Martín Mora fue llamado al escenario y cara al público reafirmó el laudable propósito siendo acogido con calurosos aplausos.

En su momento oportuno, daremos noticia de este acontecimiento.

## ENTREGA SIMBOLICA

Localizado por nuestros emisarios el ganador del chalet, llegaba éste a «Tagomago» acompañado de su esposa. Su presencia fue acogida con una cerrada ovación. Fue sometido a una breve entrevista por nuestro compañero Antonio Pizá, quien en «Pequeños Reportajes» ofrece a los lectores una charla más amplia.

Junto al matrimonio se reunieron en el escenario con el Director de «BALEARES», don Francisco Javier Jiménez, don Pedro Nadal Salas donador del valioso premio y nuestro compañero Miguel Vidal Seguí. En ese momento recibiría el señor Gomila la llave del chalet de manos del señor Nadal Salas acto éste refrendado por los aplausos del público.

La fiesta daba a su fin. Todos los premios tenían ya su ganador. Muchos de éstos recibirán hoy grata sorpresa al ver su nombre entre los de los agraciados. A todos ellos nuestra más sincera, efusiva felicitación. Y también a cuantos han concursado porque su masiva participación, el habernos inundado de boletos más que agobio nos produce satisfacción y nos hace orgullosos. Orgullosos, sí, porque es prueba palpable viva de la difusión de «BALEARES».

A todos, pues, nuestro reconocimiento y afirmando lo anunciado desde el escenario de «Tagomago» el domingo, este brillante colofón del tradicional concurso de «BALEARES», es el punto de arranque de otras muchas manifestaciones y organizaciones que en favor de nuestros lectores celebraremos en el transcurso del presente año.

Atentos, pues, a nuestras noticias sobre el particular.

## POLICIA MUNICIPAL

# Objetos hallados en la vía pública

DEL DIA 23 AL 29 DE DICIEMBRE DE 1967

**Primera Publicación**  
Tres monederos de señora.  
Varios llaveros con llaves.  
Bolsa de viaje cont. llavín.  
Cesta cont. paquete de mantequilla y monedero.  
Cochechito de niño.  
Radio-transistor.  
Soporte para guitarra.  
Anillo-alianza con iniciales y fecha grabada.  
Par de guantes de caballero.  
Dos paraguas de señora y uno de caballero.

Documento Nacional de Identidad a nombre de Enrique Navarro Torres.  
Gorro de soldado de Aviación, hay el nombre de Gabriel Luque Palmer.  
Pañuelo de lanilla, para señora.

Dos libros titulados «Evangelio SI, Evangelio NO» y «Por los Caminos del Evangelio».

Pulserita de oro, con nombre extranjero grabado.

Dos bolsos negros, con varios papeles en el interior.

Rej pulsera de caballero.  
Dos pendientes de bisutería.

Matrícula de Automóvil P.M. 103.790.

Broche de oro.  
Monedero de Partición de Herencia para los hermanos Bauzá-Aguiló, de Sóller.

Cartilla Militar a nombre de Arnaldo Moratín Palmer.

## VEHICULOS HALLADOS EN LA VIA PUBLICA

**Primera Publicación**  
Mobylette número de motor 143.377. — Auto M-88-709. — Moto Derbi P.M.-50.171.

**DEL DIA 30 DE DICIEMBRE 1967 AL 5 DE ENERO DE 1968**

**Primera Publicación**  
Pulserita al parecer de oro y otra de plata.

Documento a nombre de Manuel Pérez Perelló.

Documento del Seguro de Enfermedad a los nombres de Carmen Cabrera Aragón, Antonio Rubiales López.

Pantalones de caballero, usados.

Gafas graduadas.  
Maletín cont. ropa y pasaport.

te alemán a nombre de Paul Stenle.

Documento Nacional de Identidad a los nombres siguientes: Catalina Rigo Rigo, Natividad Valdés Marteles. EB24—

Valdés Marteles, Francisco García Alcorer, Jorge Cloquell Noveiras, Isaías Abruña Villar, José Galmes Oliver, Mercedes Fernández de Terán Alga, e Isidro López López.

Varios llaveros con llaves.  
Caja de cartón cont. bolsas, objetos diversos y paquetes de Ríomocina.

Caja cont. una camisa de caballero.

Bota de vino, hay el nombre de Aguilino Palomo.

Tres relojes pulsera de caballero.

Tres monederos de señora.  
Cartera de bolsillo cont. fotografías y calendarios.

Carteras de bolsillo cont. documentos a los nombres siguientes: Juan Bauzá Ribas, Angel Luis Iglesias Pastor, Gabriel Bonet Portell, Benito Cano Cambero, y José Mari Mari.

Pendiente de oro.  
Cámara fotográfica.

Par de guantes de caballero y otro de señora.

Gorra de soldado del Ejército de Tierra y otra de Sargento del mismo Ejército.

Bolsa cont. paquetes de maíz.  
Permiso Circulación auto Renault P.M.-12.527 a nombre de Antonio Esteve Alemañy.

Cadenita de oro.  
Pasaporte italiano a nombre de Franca Padovano.

Paquete cont. una pieza de vidrio artístico.

## VEHICULOS HALLADOS EN LA VIA PUBLICA

**Primera Publicación**  
Mobylette núm. motor 143.377. — Torrot núm. motor 20.019. — Guzzi P.M.-23.147. — Velosolex núm. motor 57.363. — D.K.W. B: 71.173. — Vespa M-225.151. — Auto matrícula Z-8.829. — Auto Fiat L-5.536. — Auto Fiat S.S.-12.106. — Derbi 49, sin placa y Mosquito sin placa.

Palma, 5 de enero de 1968. — El Subinspector Jefe

## «CON LA MUERTE EN LA ESPALDA»



Siempre ha sido motivo espectacular una persecución de automóviles en el cine. Son muchas las películas que, en un momento dado, han puesto en vilo el ánimo del espectador al presentar una vertiginosa persecución automovilística. Como más recientes, recordamos la de Stanley Kramer «El mundo está loco, loco, loco», y la extraordinaria parodia de Jerry Lewis en «Caso clínico en la clínica». Estas secuencias, magistralmente filmadas, lograban que el público se pusiera de pie ante el vértigo que le contagiaban, una carrera de bólidos es de un vértigo presupuesto, pero una persecución en plena vía urbana o en una carretera, donde el tráfico normal de la vida se mezcla con los coches «protagonistas» de la película, ofrece siempre la emoción de no saber

nunca que va a ocurrir de un momento a otro.

Tal es el caso de las dos secuencias de la co-producción hispano-italo-francesa «Con la muerte en la espalda»; filmadas ambas en las calles y autopistas de Hamburgo, asistimos a la casi supersónica persecución de que es víctima el protagonista por parte de tres coches. La extraordinaria habilidad de los conductores de los cuatro vehículos confirió a estas imágenes un impacto emocional muy pocas veces experimentado en el cine.

«Con la muerte en la espalda», co-producción de Producciones Cinematográficas Balcázar, filmada en color y en 70 milímetros que Bengala presentará en breve, ha sido protagonizada por George Martin, Vivi Bach y Daniel Vargas, bajo la dirección de Alfonso Balcázar

# MONTUURI: BENEPLACITO A LA SUPRESION DEL TREN DE FELANITX

(De nuestro corresponsal informativo). — Por acuerdo del Consejo de Ministros se ha suprimido la línea ferroviaria de Palma a Felanitx. La estación de Montuuri pertenecía a la citada línea. La supresión del ferrocarril de Felanitx ha sido motivo de pocos comentarios, a pesar de la importancia, y estos comentarios han sido todos favorables.

P. Juan Eliseo Manera, Carmelita Fue su patria, la villa de Montuuri en que nació el día 19 de marzo de 1876, siendo sus padres don Bartolomé Manera y doña Pedrona Ribas.

Abrazó la vida religiosa, vistiendo el hábito de Carmelita en el Convento de Palma, el día 18 de octubre de 1893. Obtuvo los grados de Maestro y Doctor en Sagrada Teología. Murió siendo Prior del Convento el día 21 de septiembre de 1936.

## PASAJE IDA

Palma-Düsseldorf-Hannover - Jet Vendo. Día 20 Enero. Por no marchar. Precio 1.700. Ramón Muntaner, 18. Teléfono 250274.

## PARA SU MUDANZA CASA ROJALS

NO LO OLVIDE, LE GARANTIZAMOS SU TRASLADO. SIETE ESQUINAS, 5. Tel. 212227. CENTRAL EN BARCELONA: M. CAMPO SAGRADO, 21. Teléfono 241 23 26.

## Lea «BALEARES»

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## D. Agustín Cortón Forteza

Que falleció esta madrugada, a la edad de 46 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa Anita Sancho; hijas Francisca, Ana María y María Magdalena; madre, hijo político, ahijado, hermana, hermanos, hermanas y hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia, y la razón social «Bodega Mecas», al participar a sus unistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán esta noche, a las OCHO, en la iglesia parroquial de San José Obrero (La Soledad), por todo lo cual les quedarán altamente agradecidos. No se invita particularmente.

Casa mortuoria: Calle REYES CATOLICOS, núm 66

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y Admord. Apost. de Menorca, se ha dignado conceder las indulgencias acostumbradas

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## Doña Concepción Alomar Bauzá

Que ha fallecido esta madrugada, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su hermano Gaspar (ausente); hermanos políticos Concepción José y Catalina Oliver (ausente); sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la asistencia al funeral y exequias fúnebres que tendrán lugar hoy, a las 18'30 horas, en la iglesia parroquial de Santa Cruz, por lo que recibirán especial favor

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## IGNACIO SANUY, CORRESPONSAL DE PYRESA EN BRUSELAS



La Agencia Pyresa amplía su red de corresponsales permanente con un especialista en temas europeos, Ignacio María Sanuy, destacado en Bruselas. Vinculado a la agencia Pyresa desde su fundación y asiduo colaborador de «Arriba», Sanuy es abogado y diplomado de la Facultad Internacional de Derecho Comparado; ha seguido los cursos del Centro de Altos Estudios Europeos de la Universidad de Estrasburgo; ha sido becario del Consejo de Europa y estudiante, desde hace más de diez años, de los temas relativos a la integración europea. Como conferenciante ha desarrollado una amplia labor y tiene publicados diversos libros sobre temas europeos, en particular sobre la Universidad Europea, las instituciones del Mercado Común y el Parlamento de la Comunidad Económica Europea.

Ha asistido a numerosas reuniones internacionales, entre ellas las de Federalistas de Berlín, las conferencias de Wilton Park, el Congreso Internacional de la Juventud convocado por la UNESCO y a las reuniones del Comité de Educación Extraescolar del Consejo de Europa. A través de la agencia Pyresa publicó en 1958 una serie de crónicas desde Luxemburgo y Bruselas en torno a las Comunidades Europeas, las primeras aparecidas en España, que, de una manera sistemática, daban cuenta de las realidades y proyectos de la Europa de los Seis. También como enviado especial de Pyresa Ignacio María Sanuy ha seguido en los últimos años los acontecimientos más relevantes del Mercado Común, precisamente desde Bruselas donde, desde ahora, residirá como corresponsal permanente de dicha Agencia, siempre atenta a extender su radio de información directa y exclusiva.

# INCA: SS. MM. los Reyes de Oriente llegaron a nuestra ciudad

En la tarde del pasado viernes, legación local del Frente de Juventudes, y como ya decimos más arriba de difefentes casas comerciales. A todos ellos en nombre nuestro y de la grey infantil les decimos muchas gracias.

**EL TENIS, UN DEPORTE EN PRACTICA**

Desde hace unos años el tenis en España ha escalado los peldaños de la popularidad, es decir, de un olvido completo a pasado al primer plano de actualidad co-deándose, aunque con menos fuerza, con el deporte rey, el fútbol. Inca ante esta nueva alza del tenis en España parece que asimismo ha experimentado el deseo de practicar tan bello y emocionante deporte.

A tal motivo nos informaron días pasados que en nuestra ciudad habían sido construidas distintas pistas de tenis, en las que la juventud inquense podría practicar en las mismas dicho deporte. Al escribir estas líneas sabemos de persona autorizada que efectivamente dichas pistas existen, y que las mismas están destinadas para el público en general.

Si Manuel Santana ha puesto en órbita el tenis español, no es menor cierto que ha conseguido que en Inca se pusiera en práctica este deporte.

En próximas ediciones en las páginas deportivas de este periódico les daremos amplios detalles de dichas pistas de tenis, que hoy resultan todo un acontecimiento deportivo en nuestra ciudad.

ANDRES QUETGLAS

Ayer se produjo un lamentable accidente en la calle de Cavallería, resultando un peatón herido con carácter grave, al quedar aprisionado por un coche, contra la pared.

Por esta calle se ha desviado parte del tráfico que antes seguía por Vía Roma, debido a las obras de la Rambla, y como consecuencia de este cierre señalé la conveniencia de abrir de nuevo a la circulación la calle de San Jaime, más ancha y adecuada a la circulación que la calle de Cavallería, pero razones no muy convincentes se levantaron como una barrera.

# Ayer EN LA Ciudad

## ACCIDENTE EN LA CALLE DE CAVALLERIA

tráfico por Cavallería, ha aumentado a causa de las obras de la Rambla, y como consecuencia, para evitar embotellamientos, ha tenido que aumentar la velocidad.

de San Jaime. El adoptar la decisión de prohibir el tráfico por la primera calle, sería como prohibir la venta de helados porque una vez se produjeron intoxicaciones, pongo por ejemplo, en vez de vigilar el que los helados se elaboren con todas las garantías sanitarias.

Ya que a la circulación nos hemos referido conviene resaltar la importante modificación de atribuir a la Jefatura de Tráfico los exámenes de conducir. Con esta decisión se centraliza en un organismo, precisamente de reciente creación casi todas las cuestiones referentes al tráfico de vehículos. Esperamos que pronto se atribuyan a un solo organismo la totalidad, con el fin de evitar la dispersión de documentación y gestiones ante diferentes oficinas, que lo único que hacen es complicar la vida, que ya está bastante difícil.

Nuestro colega de la tarde ha otorgado los «Siurells de Plata». Este año han sido asignados por votación popular — como siempre —, al Alcalde de Sóller y a nuestro querido amigo y colaborador el dinámico Mascaró Pasariús.

—Vaya ventarrón que se abatía sobre la ciudad el domingo. Acabó de secar la poca humedad que quedaba. Et dic que ho passarem pillu, enguany, si no llueve pronto, mucho y bien.

## tortulia en la plaza mayor CALMAS DE ENERO

—No me refiero al tráfico aéreo sino a la serenidad del paisaje. Cuando pasamos junto al mar, la bahía lucía su serena belleza en todo su esplendor bajo un sol luminosísimo.

plendor bajo un sol luminosísimo. En San Juan miré hacia la sierra, y qué transparencia! Las montañas se habían acercado tanto que parecía que las podías tocar con la mano. Todo estaba envuelto e inmerso en una luz blanca y al mismo tiempo cristalina, seca y sana, tensa.

mo día fui a comprarme dos pares de calzoncillos de lana de esos que llegan al tobillo. —¿Los llevas? —No. Dorotea me lo ha prohibido. Quiere que me muera de frío.

—Tiene razón. Estos calzoncillos son ridículos. —Serán ridículos, pero esos cow-boys que pegan unos tremendos puñetazos y se casan con la hija del ranchero rico, los llevan y no pasa nada.

## Coplas Sin malicia ERAN CUATRO CONSERJES

Con las horcas en la mano parecían campesinos que bajo el sol de los focos nos aventaban el trigo. Lo que se vio en «Tagomago» nadie en el mundo lo ha visto: Campesinos de uniforme que aventan papel escrito.

GIL ARRIBATO

## —ODIO—

—¿Lleva pantalones o faldas la jovencita? —Pantalones. Las jovencitas con falda me gustaban antes de la minifalda. Desde que se dedican a enseñar los muslos, prefiero admirarlas en pantalones.

## SIURELL

—El otro acontecimiento del año fue ayer la concesión del «Siurell de Plata» a nuestro querido contertullo y amigo Pepe Mascaró Pasariús. —¿Cuál fue el otro acontecimiento? —El sorteo de la Cesta de Navidad. Como ves, todo queda en casa.

## GAFIM

## SUCEDIO HACIE 100 AÑOS

9 ENERO 1868 Leemos en el «Diario de Palma»: ♦ A pesar del tiempo transcurrido desde que se planteó en esta provincia la ley de unidad monetaria y de las medidas que se adoptaron para que el público no quedara perjudicado, todavía continúan los altercados en la Plaza de Abastos, empeñándose muchos de los expendedores en especial las vendedoras de pescado en vender con arreglo al primitivo sistema y cobrándose con el nuevo, exigiendo un aumento no conocido en las tarifas. Suplicamos a las autoridades velen sobre el particular e impongan un severo correctivo a los que se extralimiten.

—Es una cuestión de costumbre. Antes, hace cincuenta años, no se podía hablar de las piernas. Y ahora te las encuentras en la TV y hasta en la sopa, si te descuidas.

—No es solo una cuestión de costumbre. El otro día vi a unas inglesitas muy monas (a pesar de Gibraltar) que habían venido a pasar las Navidades entre nosotros, huyendo de su horrible clima... —Dale cebollas. —Me dieron pena. —¿Por qué? —Llevaban unos abrigos de pieles. Muy hermosos y muy caros, pues me parecieron de visón.

## —REFLEJOS—

—¿Y qué...? —Pues que me dieron pena y lástima. Iban ateridas de frío, las pobres, enseñando los muslos hasta una altura inverosímil. En sus rostros amarillados se adivinaba el frío que pasaban. Solo de verlas y para hacer quedar bien a la teoría de los reflejos condicionados, me costé el mis-

## Diganos ud. algo

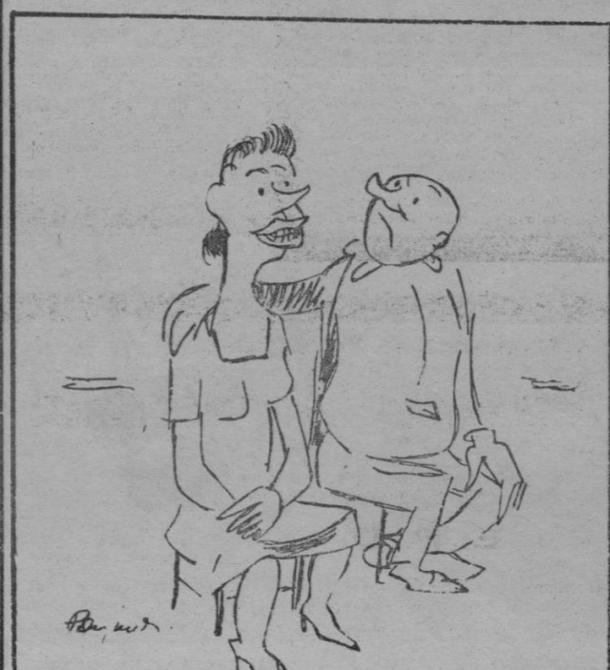
### Doña AURORA DIAZ DE VILLALONGA «Los escalduns de pavo mallorquines son uno de los manjares más exquisitos de la cocina europea»

Doña Aurora Díaz de Villalonga es una andaluza fabulosa y extraordinaria que ha llegado a penetrar en los altos secretos de la cocina, de la buena cocina, se entiende. Heredera, por patrimonio popular, de las tradicionales recetas de la tierra de los Califas y de las Sultanas y hasta si se me apura de aquel pueblo atlántico desaparecido, llegó un buen día a Mallorca, se enamoró de un «catalinero» y ha quedado para siempre entre nosotros. Mallorca, de paso, ha hecho una gran adquisición, doña Aurora Díaz de Villalonga es una auténtica académica de la buena cocina. Y todos sabemos que al corazón del hombre se llega por muchas rutas, pero la más eficaz y sustanciosa es la del estómago, dicho sea sin menosprecio a las nobles virtudes del espíritu.



—¿Quién puede decir eso? —Todos los clientes del Café Mónaco lo dicen... y alguien más. —Bueno, en realidad, todo lo que sé lo aprendí de mi madre política, doña Luisa Oliver, jella sí, que fue una cocinera excepcional por todos conceptos! —¿Cuáles son, a su juicio, los mejores platos de la cocina andaluza? —El gazpacho y las migas. —¿Qué es lo que prepara usted mejor? —Dicen que los huevos al «foie grass» con bechamel, el frito mallorquín, las empanadas y el gazpacho andaluz. —En su opinión, ¿cuál es el mejor plato de la cocina mallorquina? —Mallorca tiene exquisitos platos, desde las sopas al frit, pasando por las más variadas recetas culinarias de los diversos pueblos de la isla, pero para mí, Mallorca tiene un plato de calidad universal, un plato que está en condiciones de eclipsar los mejores de la cocina europea. —¿Puede decirme de qué plato se trata? —Sencillamente de los escalduns de pavo, si bien hay que advertir que han de ser hechos de acuerdo con los más rigurosos cánones de la cocina mallorquina. Puede asegurarse a usted que uno de esos platos puede codearse sin ningún rubor, al lado de los mejores de la variadísima cocina europea, incluyendo, claro está, la francesa. —¿Qué es lo que ahora más de Río Tinto? —Aparte de la familia, la devoción a la Virgen del Rosario. Todos los mineros de allí la veneran con fervor y con una piedad similar a la que los mallorquines sienten por nuestra otra dulcísima Virgen, la de Lluc, Patrona de la isla. Doña Aurora Díaz de Villalonga, andaluza de nacimiento, mallorquina de adopción dice que se siente mallorquina por los cuatro costados. Nosotros sabemos que eso es perfectamente compatible con su devoción y su afecto entrañable hacia su ciudad natal, hacia su Andalucía inmortal, hacia su Andalucía inmortal y maravillosa. La isla, desde Rodolfo Gimeno a un desconocido Rafael García, está llena de onubenses que son al fin y al cabo el orgullo de Mallorca, su nueva patria chica.

## CASAS de calafat



—Remíregomea, Margalida! Quan ta mare me parlava que dutes un postis, no em pensava mai que fos ex barram! —(Catalanes, la casa de calafat me decía que lleva los postes de la casa, que ahora se llaman...)

—SEA

# D. JAIME GOMILA SASTRE, Sub-teniente de la Guardia Civil, ex-jugador del «Alfonso XIII», sólo había mandado 3 boletos con su nombre Y APARECIO UNO DE ELLOS, DE ENTRE LOS CIENTOS DE MILES, PARA CONVERTIRLE EN PROPIETARIO DEL CHALET DE «PALMAÑOLA»

El matrimonio Gomila, con sus hijas Jerónima y Nela, o sea toda la familia, abrió ayer su nueva casa a las amistades. Su nueva casa está en «Palmañola», a nueve kilómetros de Palma, saliendo por la carretera de Sóller. A la familia Gomila le «cayó» encima esta nueva casa, a punto para ser habitada, dispuesta para ir a vivir en ella, anteayer al mediodía. Seguramente ustedes ya lo saben. La casa, «el chalet de Palmañola», estaba dentro de la «cesta» navideña de «BALEARES», este periódico nuestro que es el suyo. En la «cesta» había treinta y tres premios a repartir. Ya se habían adjudicado treinta y uno —faltaban dos nada más— cuando una niña muy mona y muy diminuta, que era la mano inocente, levantó de entre los miles y miles de boletos uno que llevaba el nombre de don Jaime Gomila Sastre. Y ese boleto coincidió con el sobre cuyo contenido decía «Chalet en Palmañola». Mediante este sencillo y afortunado procedimiento el señor Gomila Sastre pasaba a ser propietario de la primera casa, lista para habitar, de las que comprenderán la gran urbanización de Palmañola.

En el momento de serle adjudicado el chalet, el señor Gomila Sastre no se encontraba en «Tagomago», en cuya pista se celebró el sorteo. Naturalmente, fue localizado al poco tiempo y apareció por allí, tan feliz y sonriente. Y tan sorprendido, que todo hay que decirlo. Allí mismo, pasada la primera impresión le preguntamos: —¿Podemos estar presentes cuando usted abra la casa? —De acuerdo, encantado... Y quedamos para ayer a las cuatro de la tarde. Fue una apertura simbólica, naturalmente, porque el mismo domingo, nada más abandonar «Tagomago», toda la familia se fue a ver que tal era el chalet. Lo de ayer fue lo oficial. Y allí estuvimos. Hicimos unas fotos de la ceremonia de apertura, de los primeros pasos por el chalet, por el jardín, de la llegada de los invitados... Al poco tiempo, la casa estuvo llena de gente, que no salía de su asombro. Amigos, familiares, vecinos. No cesaban los comentarios: —Hay de todo... —No falta nada... —Fíjate, la biblioteca llena de libros... —¿Y los estantes de la vajilla? ¿Habéis visto los estantes de la vajilla? —Mira, un televisor... Entretanto, hicimos un aparte con el señor Gomila para que nos contara su impresión: —Cuando vinieron a darme la noticia yo no estaba en casa. Yo estaba de servicio. Soy Sub-teniente de la Guardia Civil, radio-telegrafista y me encontraba en el Cuartel. Las niñas tampoco estaban en casa. La única era mi mujer y acababa de llegar de misa... —¿Cómo lo supo usted entonces? —Precisamente estaba curando un telegrama a Barcelona cuando vi a mi mujer en la puerta de la oficina. Y como no la pude atender al momento, pensé que habían llegado unos familiares de Filipinas. Tenemos familia en Manila y estamos esperando noticias... —¿No se le ocurrió que podría ser el premio...? —Francamente, no lo pensé. Lo que sí recuerdo es que había hablado de ello la misma mañana, con un compañero. Habíamos comentado lo que haríamos si nos tocara el caballo de carreras... —Y entonces, ¿cómo se le ocurrió haber puesto el telegrama...? —Entonces fue cuando mi mujer me lo dijo. Y salimos corriendo hacia «Tagomago»... —¿Quién mandó los boletos? —Como quien compra el periódico todas las mañanas soy yo, me ocupé de recortarlos cada día. Después se los di a Nela, la hija menor, para que los rellenara. Yo le dije que pusiera la mitad a nombre de su madre y mío, y la otra mitad a nombre de ellas dos. Se ve que la niña no me entendió bien y (Continúa en la página 19)

—Pero debe despacharse más en los barrios populares... —No lo crea. Posiblemente se vendan muchas más salchichas en los barrios elegantes. En Nueva York nadie desearía acercarse a uno de nuestros puestos ambulantes, y bajo el paraguas multicolor que nos distingue, hacemos un «tenteo» en pie a base de un sandwich de salchichas. —¿Cuántos puestos tiene usted en propiedad? —Diez. Yo ahora ya personalmente no regento ninguno. Pero soy el que los provee a todos, organiza cada día la campaña, controla, dirige. Los vendedores van a un veinticinco por ciento de beneficios, y se reparten los limpios de setenta y cinco dólares a la semana. Son más de cuarenta mil pesetas mensuales, solamente por vender salchichas. Y esto —como puede verse— en plan de empleado. Imaginan ahora ustedes los beneficios del dueño, que tiene el 75 por 100... de diez puestos. Es fantástico. —A usted, «Majestad»: ¿Le gustan las salchichas? Queremos que nos diga la verdad. —Pues bien... sí que me gustan. Particularmente yo las como todos los días. Cinco o seis, o más, según.

—¿Qué son los «frankfurters»? —Algo muy popular en todo Nueva York y las principales grandes ciudades de Estados Unidos. Son unos puestos ambulantes, motorizados, que venden los clásicos «hotdogs» (perros calientes) a todas horas. Se ven siempre concurridísimos y puede decirse que han pasado a ser una verdadera institución. —Y usted es el «Rey» de todos ellos. —Exactamente. —¿Por qué? —Por ser el más antiguo, el más popular, y el que más salchichas despacha en el transcurso del año. —¿Cómo... cuántas? —Millones y millones. Sería imposible llevar la cuenta exacta. —¿Y qué beneficios le proporciona su negocio al cabo del año? —Ah, eso sí que no lo digo. Comprado... podrían enterarse en el Fisco. En mi país, eso de los impuestos es una cosa muy seria. Yo siempre pago los míos, claro está. Pero no conviene nunca hacer caso de beneficios, por si se nos moscan. —Bien, pero lo cierto es que vive como un millonario. —La noche a la mañana se ocurre pasar unas vacaciones en Mallorca, y saca su bota de avión y se planta en el Hotel Fenix. Eso, solamente a modo de pequeño ejemplo. —Explicquen entonces cómo fue la proclamación. —Fue en el Ayuntamiento solemnísima y brillantísima ceremonia. Una de las primeras autoridades municipales me hizo entrega de los atributos: corona, banda y un consistente este último en una vara guarnecida de flores y varas de salchichas. Se encontraban presente las cadenas de televisión, las emisoras de radio, la prensa... solamente el «Life» ya ha salido diez veces, así que puede imaginarse el impacto publicitario que esto supone. —Motivo de esta proclamación ¿real? —La conmemoración del centenario de los «frankfurters». Como le decía, hemos pasado a ser una institución y a cumplir una misión nada despreciable. —¿Qué consiste...? —En proporcionar en cualquier instante, la comida más rápida y más barata. —¿Cuánto cuesta un perro caliente? —Veinticinco centavos. Se despachamos bocadillos de salchichas y bebidas carbonatadas. En las zonas estudiantiles muchos los estudiantes que muestran de un perro caliente con dos salchichas y una Coca-Cola, que les viene a costar unos setenta centavos. Todo el mundo en Nueva York come perros calientes, a cualquier hora.

# SU MAJESTAD JOE STERNFELD, EL «REY DE LAS SALCHICHAS» DE NUEVA YORK (LOS «FRANKFURTERS»)

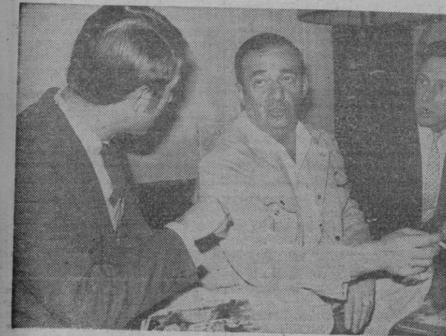
## ELEGIDO ENTRE 6.000 VENDEDORES AMBULANTES DE «PERROS CALIENTES», POR SER EL MAS ANTIGUO, EL MAS POPULAR... Y EL QUE MAS VENDIO

### Cada año despacha millones y millones de salchichas, circunstancia que le permite darse la gran vida... y pasar sus vacaciones en un hotel de lujo palmesano

El secreto del éxito: «No encontrará usted en todo Nueva York una comida más rápida y más barata»

Norteamérica, ya se sabe, no tiene reyes. Se entiende que reyes de los de verdad. En compensación elige sus otros reyes, que tampoco son muchos: El Rey del Acero, el Rey del Petróleo, el Rey del Carbón... y también, ahora «El Rey de las Salchichas». Este es nuestro hombre. Se hospeda a todo tré en el Hotel Fenix, y vive como un apachá. Por algo hace tres meses fue solemnemente proclamado el «Rey de las Salchichas» de Nueva York, entre seis mil aspirantes a tan preciado título. No hace falta pues añadir que Mr. Joe Sternfeld es un «frankfurter». Para cualquiera que conozca Nueva York la palabra no precisa de más explicaciones. Pero para el resto —entre los que estamos incluidos— bueno será que el propio interesado nos lo explique. Así que preguntamos en primer lugar a Mr. Sternfeld: —¿Qué son los «frankfurters»? —Algo muy popular en todo Nueva York y las principales grandes ciudades de Estados Unidos. Son unos puestos ambulantes, motorizados, que venden los clásicos «hotdogs» (perros calientes) a todas horas. Se ven siempre concurridísimos y puede decirse que han pasado a ser una verdadera institución. —Y usted es el «Rey» de todos ellos. —Exactamente. —¿Por qué? —Por ser el más antiguo, el más popular, y el que más salchichas despacha en el transcurso del año. —¿Cómo... cuántas? —Millones y millones. Sería imposible llevar la cuenta exacta. —¿Y qué beneficios le proporciona su negocio al cabo del año? —Ah, eso sí que no lo digo. Comprado... podrían enterarse en el Fisco. En mi país,

eso de los impuestos es una cosa muy seria. Yo siempre pago los míos, claro está. Pero no conviene nunca hacer caso de beneficios, por si se nos moscan. —Bien, pero lo cierto es que vive como un millonario. —La noche a la mañana se ocurre pasar unas vacaciones en Mallorca, y saca su bota de avión y se planta en el Hotel Fenix. Eso, solamente a modo de pequeño ejemplo. —Explicquen entonces cómo fue la proclamación. —Fue en el Ayuntamiento solemnísima y brillantísima ceremonia. Una de las primeras autoridades municipales me hizo entrega de los atributos: corona, banda y un consistente este último en una vara guarnecida de flores y varas de salchichas. Se encontraban presente las cadenas de televisión, las emisoras de radio, la prensa... solamente el «Life» ya ha salido diez veces, así que puede imaginarse el impacto publicitario que esto supone. —Motivo de esta proclamación ¿real? —La conmemoración del centenario de los «frankfurters». Como le decía, hemos pasado a ser una institución y a cumplir una misión nada despreciable. —¿Qué consiste...? —En proporcionar en cualquier instante, la comida más rápida y más barata. —¿Cuánto cuesta un perro caliente? —Veinticinco centavos. Se despachamos bocadillos de salchichas y bebidas carbonatadas. En las zonas estudiantiles muchos los estudiantes que muestran de un perro caliente con dos salchichas y una Coca-Cola, que les viene a costar unos setenta centavos. Todo el mundo en Nueva York come perros calientes, a cualquier hora.



LOS BENEFICIOS QUE A MR. JOE STERNFELD LE PROPORCIONAN SUS PUESTOS AMBULANTES DE VENTA DE PERROS CALIENTES, LE PERMITEN ENTRE OTRAS MUCHAS COSAS PASAR SUS VACACIONES EN PALMA, EN EL HOTEL FENIX, DONDE ESTA OBTENIDA LA PRESENTE FOTOGRAFIA, QUE REPRODUCE EL MOMENTO DE SU ENTREVISTA CON NUESTRO REDACTOR. (Foto «Juanet».)

—¿Cómo vino usted a dedicarse a este productivo negocio? —Yo estaba trabajando como impresor, en una editorial, cuando un amigo me habló de las posibilidades de adquirir un «Vespacarr» y probar suerte. En Nueva York basta para ello pedir una licencia y pagar diez dólares por el permiso. Lo probamos... hubo suerte. En fin, estos fueron los comienzos. —Norteamérica es un país increíble, donde con ser el más rico del mundo... son pocos los que puedan permitirse el lujo de sentarse a una mesa y que le sirvan a uno la comida. Ni hay dinero ni tiempo para ello. Hay que comer de pie, cosas preparadas rápidamente, a toda marcha. Los perros calientes, a cualquier hora, son una especie de «spanacas». Uno de los diez distribuyen este «maná» es el Rey de los Frankfurters, nuestro hombre. —Me consta, porque se habló mucho de ello, que cuando la Reina de Inglaterra, Isabel II, visitó Nueva York, tuvo el democrático detalle de querer probar uno de los «hotdogs» de un frankfurter ambulante. Entre nuestros clientes figuran de los millonarios, a los «chippies» y «beatniks». Todo el mundo consume salchichas. Y de todos ellos, Mr. Joe Sternfeld es el «rey». Por derecho propio e indiscutible. Coronado y solemnemente proclamado su reinado y sus privilegios. G. I. Joe es su nombre de batalla: Su Majestad G. I. Joe, Rey de Frankfurters de Nueva York. Su opinión sobre Mallorca es la siguiente: —Un verdadero paraíso... sin frankfurters. Lástima que no tenga frankfurters.



HE AQUI EL REY DE LOS FRANKFURTERS, POCO DESPUES DE SU «CORONACION», EXHIBIENDO LOS ATRIBUTOS DE SU «REINADO». ABAJO PUEDE APRECIARSE PARTE DEL FORMIDABLE DESPLIEGUE PUBLICITARIO E INFORMATIVO EN TORNO A ALGO QUE VISTO DESDE EUROPA PUEDE PARECERSE UN TANTO INGENUO, PERO NORTEAMERICA ES OTROS REYES. LOS INVENTAN, TAL ES EL CASO DE NUESTRO PERSONAJE, CUYA PRESENCIA EN MALLORCA NOS TRAE UNA RAFAGA TAN INDISCUTIBLE Y GENUINAMENTE «YAN KEE» QUE CASI PARECE EXTRAIDA DE UNA NOVELA.



LA FAMILIA GOMILA (ARRIBA) ENTRANDO EN SU CHALET DE «PALMAÑOLA», EN SU NUEVA PROPIEDAD ADJUDICADA A TRAVES DE NUESTRA «CESTA» NAVIDEÑA. HAY UN CIERTO NERVIOSISMO EN EL CABEZA DE FAMILIA, AL ARRIBAR POR PRIMERA VEZ LA PUERTA DE SU NUEVA E INESPERADA CASA. EN LA IMAGEN CENTRAL APARECE LA FAMILIA REUNIDA EN EL JARDIN QUE RODEA SU CHALET. POR ULTIMO, LAS DOS HIJAS DE LA CASA INSTALADAS EN EL SALON: EL TELEVISOR, EL INSTANTE BIEN PROVISTO DE LIBROS, EL TRESILLLO, LA DECORACION... AQUI, LO MISMO QUE EN TODA LA CASA, NO FALTA DETALLE. (Fotos Terrades.)



LA FAMILIA GOMILA (ARRIBA) ENTRANDO EN SU CHALET DE «PALMAÑOLA», EN SU NUEVA PROPIEDAD ADJUDICADA A TRAVES DE NUESTRA «CESTA» NAVIDEÑA. HAY UN CIERTO NERVIOSISMO EN EL CABEZA DE FAMILIA, AL ARRIBAR POR PRIMERA VEZ LA PUERTA DE SU NUEVA E INESPERADA CASA. EN LA IMAGEN CENTRAL APARECE LA FAMILIA REUNIDA EN EL JARDIN QUE RODEA SU CHALET. POR ULTIMO, LAS DOS HIJAS DE LA CASA INSTALADAS EN EL SALON: EL TELEVISOR, EL INSTANTE BIEN PROVISTO DE LIBROS, EL TRESILLLO, LA DECORACION... AQUI, LO MISMO QUE EN TODA LA CASA, NO FALTA DETALLE. (Fotos Terrades.)

# LA ULTIMA NOTICIA DE «REYES» ALGUIEN, EN EL «BARATILLO», SE PREOCUPO DE QUE TODOS LOS NIÑOS PUDIERAN TENER JUGUETE...

En el «baratillo», en nuestro «castro» de las Avenidas, que en esta última oportunidad se celebró en viernes, también se notó que era víspera de la llegada de los Reyes Magos. Entre los miles de objetos aparentemente absurdos que semanalmente se expone en aquella singular feria aparece esta vez un puesto de juguetes con un letrero-reclamo ciertamente explícito. La pizarra pregona bien a las claras el objeto de aquella exposición de juguetes de segunda mano: «Para que todos los niños tengan juguete, a 25 pesetas a elegir». Camiones, muñecas, carritos, aros, etc., etc., todo en buen estado, cada cosa muy capaz de despertar alegría e ilusión en un niño. Este comerciante del «baratillo» tuvo una feliz ocurrencia, aunque quien sabe si a él nada más le guiaba la intención de hacer negocio. Nosotros queremos pensar que ese buen hombre tuvo el gran gesto de salir en ayuda de muchos padres que ese día pasaban algún problema para conseguir que sus hijos vivieran una feliz jornada de Reyes. —Y a cinco duros —¿quién se atreve a reunir cinco duros para comprar un juguete a un niño que lo espera?— a cincuenta pesetas, se hacía cada vez más fácil resolver el problema. —La bueno, desde luego, está el letrero: «Para que todos los niños puedan tener juguetes...» He aquí un detalle que honra a un comerciante y a cualquiera que compra un dedo para que todos los niños, en el día de Reyes, puedan tener un juguete. (Foto Ribas).



LA ULTIMA NOTICIA DE «REYES» ALGUIEN, EN EL «BARATILLO», SE PREOCUPO DE QUE TODOS LOS NIÑOS PUDIERAN TENER JUGUETE... (Foto Ribas).

# PARA ENDULZAR EL DESPRECIO DE LA LOTERIA Dos millones y medio de ptas. cobraron la pasada semana los quinielistas locales Casi cuatro mil afortunados convirtieron en insuficientes las ventanillas de pagos

La Lotería ha dejado resueltos los dos sorteos más populares del calendario, el de Navidad y el del Niño, y nuestra provincia se ha quedado prácticamente al margen en lo que a premios se refiere. Bien se puede decir que en este voluminoso reparto de millones que tales sorteos provocan, Baleares, Mallorca y Palma, se han quedado con las gansas de «cañafar» por lo menos algo. Ante esta carestía de premios, resulta noticia lo que ha acontecido en la Delegación Provincial de Apuestas Mutuas, oficinas donde se centraliza cuanto hace referencia a las quinielas futbolísticas. Las ventanillas de la Delegación resultaron insuficientes, durante toda la pasada semana, para dar abasto a cuantos iban a cobrar con sus boletos premiados. Tanta aglomeración nos hizo pensar que debíamos averiguar que es lo que pasaba y así supimos lo siguiente: —Resulta que esta semana —nos dijeron— se pagaron nada menos que casi cuatro mil boletos premiados en la provincia, según los resultados de la jornada anterior. —¿Cuántos boletos, exactamente? —Diecinueve de catorce aciertos y tres mil seiscientos sesenta y tres aciertos. En total, tres mil ochocientos diecinueve boletos ganadores. —¿Y esto, en resumen, es mucho dinero? —Dos millones quinientas mil pesetas en números redondos... Las quinielas, pues, han comenzado algo el gran desprecio que nos ha hecho la Lotería en los dos sorteos grandes. Menos mal. Dos millones y medio de pesetas a repartir entre tres mil ochocientos apostantes no es, en verdad, una cifra con mayor generosidad en la obligación de aportación a los gastos que provocan los Reyes Magos con su visita.

—Pero había un comentario general, muy elocuente: —Es poco, pero basta para celebrar la fiesta de Reyes... Un pellizquito llegado oportunamente, por tanto, para varios miles de familias que así habrán podido cumplir con mayor generosidad en la obligación de aportación a los gastos que provocan los Reyes Magos con su visita. —¿Cuántos boletos, exactamente? —Diecinueve de catorce aciertos y tres mil seiscientos sesenta y tres aciertos. En total, tres mil ochocientos diecinueve boletos ganadores. —¿Y esto, en resumen, es mucho dinero? —Dos millones quinientas mil pesetas en números redondos... Las quinielas, pues, han comenzado algo el gran desprecio que nos ha hecho la Lotería en los dos sorteos grandes. Menos mal. Dos millones y medio de pesetas a repartir entre tres mil ochocientos apostantes no es, en verdad, una cifra con mayor generosidad en la obligación de aportación a los gastos que provocan los Reyes Magos con su visita.



ASI DE CONCURRIDAS, TODOS LOS DIAS DE LA PASADA SEMANA, SE VIERON LAS VENTANILLAS DE PAGO DE LA DELEGACION PROVINCIAL DE APUESTAS MUTUAS, EN VISTAS DE REYES SE REPARTIERON DOS MILLONES Y MEDIO DE PESETAS A MAS DE TRES MIL QUINIELISTAS LOCALES. — (Foto Ribas.)

# PEQUEÑOS REPORTAJES a cargo de antonio piza y pablito

3-2 EN EL NUEVO CAMPO DE INCA

PARTIDO DURO, DESLUCIDO POR EL VIENTO, RESUELTO A FAVOR DEL CONSTANCIA POR MINIMA DIFERENCIA

INCA. — El encuentro que disputaron Constanca y Hércules no fue en verdad muy brillante. Hubo nervios más que otra cosa, dado lo mucho que ambos equipos tenían en juego: los dos se hallan en zona muy delicada, es decir, de descenso. Desde antes de iniciarse el encuentro un viento huracanado, hace imposible se trencen juego.

Hubo, eso sí, la emoción que proporcionaba la incertidumbre del resultado ya que cualquier jugada desgraciada podía costarle a ambos conjuntos perder el partido.

Ganó el Constanca por 3-2, y mereció unos goles más por dominio, juego, combatividad y disparo a puerta. No obstante cabe reconocer que el partido hubiera podido terminar con empate a causa de algunos fallos defensivos locales, como asimismo por alguna que otra «jugada» del viento reinante. El Constanca, con viento en contra tuvo una primera parte sensacional poniendo en jaque una y otra vez al cuadro alcantino que se le deseaba por frenar la avalancha que se le venía encima. Fruto de este dominio abrumador fueron los tres goles que se consiguieron en esta primera parte por uno el Hércules. Los espectadores esperábamos en la segunda parte que el Constanca con viento a favor dominaría más amolientemente al Hércules incrementando aún más la cuenta de goles. No obstante, no ocurrió ya que el Constanca decaó mucho en su juego, tal vez debido a su supremo esfuerzo de la primera parte. Coincidiendo este balón local con el positivo resurgir del Hércules, que ahora con viento en contra dominaba el cuadro local e intentando por todos los medios nivelar la contienda, cosa que si no ocurrió se debe única y exclusivamente a la buena labor de algunos peones blancos, pero de modo especial del guardameta Nicolau I. Moreno y Esteve (Corro).



UN MOMENTO DE ACOSO DEL CONSTANCIA SOBRE EL MARCO DEL HERCULES. (Foto «Juaneta».)

dría haber logrado más sonada victoria los exponemos ya más arriba. No obstante tenemos que resaltar el completo desacierto de algunos artilleros locales que en modo alguno supieron impulsar el esférico hasta las mallas cuando en realidad era más difícil hacer lo contrario. Por otra parte, no ya como errores sino como desacierto debemos calificar el escaso índice de tiros a gol y la nula efectividad de los mismos.

EL HERCULES

Esta fue la alineación que presentó el equipo herculano: Fernández, Miche, Murcia, Bello, Mauro, Toledo Cervera, Navarro, Cáceres, Romero y J. Juan.

En conjunto decepcionó. Creíamos en verdad que el Constanca tendría que habérselas con un adversario de más cuidado. Ninguna de sus líneas efectuó un juego feliz y la totalidad de su quehacer recayó en su interior Romero, que poco pudo hacer

ante el severo marcaje que le dedicó Nicolau II.

Fernández, excesivamente nervioso e irregular, tuvo, eso sí, alguna actuación lucida, como las dos salidas que efectuó con motivo de plantarse Jaime sólo ante sus narices. En la defensa únicamente destacó la dureza de Miche y el buen hacer del central Murcia. Los volantes, Mauro Toledo en rara ocasión encontraron el modo, forma y puesto, para desarrollar una labor medianamente efectiva. En la delantera sólo se salvaron el consabido Romero y el extremo Cervera. Los demás pasaron desapercibidos. EL CONSTANCIA

Así se alineó el Constanca: Nicolau I, Perelló, Nicolau II, Coll, Esteve (Corro) Moreno, Asenjo, Chechu, Jaime, P. Tugores y Soriano.

Estuvo la puerta bien guardada. Únicamente en una ocasión Nicolau efectuó una indecisa salida que muy bien hubiera podido acarrear graves consecuencias

ya que el marcador señalaba un intranquilo 3-2. En la defensiva se vieron cosas buenas y otras no tanto. El mejor fue indudablemente Nicolau II. Pocas objeciones, en la línea medular. Moreno incrustado en la línea defensiva realizó un soberbio partido como defensa escoba. Y Esteve en su misión de apoyo, dando muestras de su serenidad, temple y toque de balón. Asenjo con un gol en su haber, y haber servido otro en bandeja, puso nuevamente de manifiesto su buen quehacer. Chechu no rayó a tanta altura, pero su juego sorbo y batallador se hizo también notar. Jaime, todo tesón y voluntad como siempre, pero nada más. P. Tugores sin encontrar su sitio en toda la tarde. Soriano juntamente con Asenjo realizó cosas de verdadero mérito futbolístico.

ARBITRAJE

El arbitraje del señor Menéndez de León puede estimarse tan sólo de regular ya que pitó mucho y con bastantes errores, siendo el más acusado el conceder el segundo gol del Hércules al encontrarse Cáceres en claro fuera de juego.

INCIDENCIAS Y GOLES

Pésima entrada en el Nuevo Campo de Inca y mucho frío y viento.

Elige campo el Constanca y saca de centro del campo el Hércules.

10 m. Potente chut de P. Tugores que rechaza Fernández en corto, rematando al fondo de las mallas Asenjo. 1-0.

16 m. Asenjo en una magnífica jugada llevada por su banda burla la entrada de varios defensores herculanos, para finalmente lanzar un centro medido, que en la boca del gol es rematado hasta las mallas por P. Tugores. 2-0.

37 m. Mauro de fuerte cabezazo deja el esférico a los pies del extremo Navarro, quien de tiro cruzado y colocado establece el 2-1.

38 m. A raíz de este gol el Hércules domina ligeramente al Constanca hasta el minuto 40 en que Jaime efectúa una bonita jugada plantándose ante el marco de Fernández, desviando éste el disparo del delantero centro local, que va a poder de un jugador blanco, siendo éste objeto de

falta por un defensa visitante, la misma es lanzada por Chechu, dando la pelota en la pierna de un jugador introduciéndose en el marco visitante, significando el 3-1.

Como dato curioso diremos que Fernández a raíz de esta jugada quedó materialmente colgado en las mallas con los tacos de sus botas, teniendo que acudir un defensa suyo a desprenderlo de las mismas.

Segunda parte. — 15 m. Falta contra el marco de Nicolau, lanza Romero sobre su delantero centro, que solo ante Nicolau y en clarísimo fuera de juego dispara con tranquilidad y placer estableciendo el definitivo 3-2.

Al darse como válido este gol, el público y jugadores locales muestran su disconformidad con su criterio desafortunado, estando el juego paralizado por espacio de unos 5 minutos.

35 m. Jaime solo y dentro el área grande envía incomprensiblemente el esférico al cuerpo de Fernández.

37 m. Peligrosos contraataques del Hércules que ataca con renovados bríos, teniendo Cervera

una clara ocasión de establecer el empate.

49 m. El árbitro señor Menéndez de León pita el final del partido.

A lo largo del partido el Constanca lanza 10 saques de esquina por 7 el Hércules.

Andrés Queiglas

Aparecieron dos «14»

Madrid, 8. (Alfil). — Tan solo dos boletos de catorce aciertos han aparecido hasta el final de la jornada de escrutinio de hoy. De trece resultados han aparecido ciento cincuenta y con doce 3.156.

La recaudación aproximada de esta jornada es de ciento veintinueve millones de pesetas.

Regalamos un mapa mural de España (PARA COLGAR EN LA PARED) A TODO COMPRADOR DE

100 FAMOSAS NOVELAS

Compendiadas por ENRIQUE SORDO Fantástica obra conteniendo las versiones de:

- Los Tres Mosqueteros
El Conde de Montecristo
Los Miserables
Los Misterios de París
La Dama de las Camelias
Guerra y Paz
Cumbres Borrascosas
Ana Karenina
Ben-Hur
David Copperfield
La Cabaña del Tío Tom
Miguel Strogoff
Quo Vadis...?
Manón Lescaut etc., etc.

OCASION UNICA para conocer todas las OBRAS INMORTALES Este tomo va con modernísimos dibujos. Encuadernado en tela y oro con sobrecubierta.

¡Solo por 165 Ptas.!

(Franco envío)



Solicito «CIEN NOVELAS FAMOSAS» a REEMBOLSO DE 165 pesetas, con el REGALO de UN GRAN MAPA MURAL DE ESPAÑA para colgar en la pared. ¡Gran tamaño: 68x82! SEIS TINTAS. Ríos, montañas, ferrocarriles, carreteras, ciudades, pueblos, aldeas, etc.

D. ... Calle ... Población ... Prov. ...

A PLAZOS: Reembolso de 86 pesetas y dos mensualidades de 45 pesetas.

Y además, los siguientes REGALOS: la obra «GUIA INTIMA DEL MATRIMONIO» (lo que deben saber los solteros al casarse). Vale 80 ptas. Una novela de aventuras del F.B.I. que vale 40 ptas. OTROS REGALOS: dos picarescas novelas: «SE NECESITAN SOLTEROS» y «JULIETTE LA ATOMICA». Y además el «CALENDARIO DEL ERMITAÑO 1968» (Pronósticos del tiempo, santorales, curiosidades, máximas, pasatiempos, cuentos, etc.) Y por último UN ALMANAQUE MENSUAL de pared para 1968.

Rellene este cupón con mayúsculas y envíelo a: ENCICLOPEDIAS DE GASSO Depto. 4.º Calle ARAGON, n.º 385. - BARCELONA (13). No admitimos giro. No enviamos al extranjero.

AVISO DE COMPAÑIA TRASMEDITERRANEA, S. A.

Por fuerza mayor la salida del buque - correo Ciudad de Algeciras, con destino a Ibiza, prevista para hoy a las 24'00 horas, queda aplazada hasta mañana a hora de itinerario (24'00 hrs.)

Palma de Mallorca 9 enero de 1968

La caída del cabello puede ser evitada

EL INSTITUTO MEDICO CAPILAR DE ALEMANIA (bajo control médico) dedicado al cuidado y conservación del cabello



SIN COMPROMISO

alguno, y después de treinta minutos de examen le indicará el método más eficaz

Horas de visita de 11 a 20 días laborables y de 10 a 19 los sábados en Avda Jaime III núm 135-5.º piso pta 1.ª Palma de Mallorca

Director: D S JORDAN Director facultativo: Dr P MATEU (C. P.S. 1839)

UN FILM QUE LE HARA PALIDECER... ALUCINANTE!!

PERO...

RIGUROSAMENTE LOGICO

BETTE DAVIS



MERCED JELODIO WILLIAM DIX Y PAMELA FRANKLIN producida de un guión de JIMMY SANGSTER gita por SETH HOLT como los niños una producción SEVEN ARTS-HAMMER FILM

RE A SU ALREDEDOR...

¡OBSERVE! Algo flota en el ambiente...

ALALAYA DEPORTIVA Por RAT

De 1 a 2 discusión

Habían terminado los encuentros de fútbol del domingo, inclusive el televisado. Todo se conocía a la perfección. Faltaban unos detalles sin importancia por conocer, que en nada harían variar el resultado de los encuentros disputados, por ello es que las discusiones que se organizan tienen ya poca trascendencia.

HIPICAS Los favoritos, en general, no defraudaron

Triunfó el debutante Paluche F, consiguiendo también la victoria Lin Hanover, Jalea d'Or, Jirel, Gabina, Entendido y Pretty Vandeen

Primera reunión del año en «Son Pardo» y un éxito superior al esperado. Dura lucha, la que debe imperar en todas las carreras en donde el deportivismo debe brillar muy alto; llegadas apretadas y si las velocidades no fueron mejores fue porque el viento se puso en contra y lo impidió.

La segunda prueba del torneo «Inter Craks» se desarrolló de diferente manera que en su primera edición. Como el anterior domingo, fue «Ouragan» el que ganó la primera batalla pero los que se coloraron a su altura fueron «Ornifle» que sustituía a «Ravel» y «Korban», quizá confiado en que llegara el clásico desfondé del caballo de D. Jean Buchet.

Rotunda victoria del Granada sobre un Mallorca que decepcionó bastante

LOS LOCALES FALLARON UN PENALTY... MARCANDO LOS MALLORQUINISTAS UN «GOL FANTASMA»

Alineaciones: GRANADA: Nito; Lorenzo, Barrenechea, Zubiaurre; Ortega, Barrachina; Flores, Almagro, Miguel, Gerardo y Ureña. MALLORCA: Piris; Doró, Forneris; Victoriero; Cano, Robles, Josefito, Cifre, Dominguez, Chanchó y Carmelo. ARBITRO El señor Moya, del Colegio Valenciano, tuvo una actuación buena. Aplicó la ley de la ventaja y cortó con autoridad los escasos conatos de juego brusco que se produjeron. Es posible fallara en el «gol fantasma» marcado por el Mallorca.

INCIDENCIAS Tarde de sol y buena entrada en Los Cármenes, sin llegar al lleno. A los cuarenta minutos, un claro penalty de Robles sobre Almagro lo lanza Miguel fuera del marco. Antes de comenzar el encuentro, un aficionado con la camiseta del Granada y el número 12 en la espalda, paseó por el campo una pancarta en la que se podía leer: «Josefito, aunque te han castigado, estamos a tu lado». COMENTARIO Era esperado con temor el Mallorca, por estar considerado, antes del partido, como uno de los equipos punteros y por coincidir con un «bache» —que no se ha

confirmado— del Granada. Con el detalle de que José Iglesias «Josefito» no podía dirigir a sus jugadores desde la banda, por estar descalificado. El entrenador se situó en primera fila de Creemos sinceramente, que lo fue, y ello y que debía haber quedado constancia de él en el casillero, pero el árbitro no lo entendió así. ¿Hubiera puesto más combatividad, más decisión, más garra, más codicia, en fin, esas virtudes que tanto desean ver en todos los equipos todos los aficionados?... Es una incógnita que nunca quedará despejada. Después del 2-0, el Mallorca desapareció ya del escenario y el

Granada jugó con comodidad y acorraló a su oponente en el área. grada y no encontró dificultades para comunicarse, alguna vez, con sus jugadores, a través del enlace situado en el banquillo. El Mallorca adoptó un sistema defensivo, situando en punta a los extremos Cifre y Carmelo y a Dominguez, mientras Josefito servía de enlace entre la media y la delantera, formando el resto de jugadores en su zona defensiva, para frenar al Granada. Los locales formaron con un 4-3-3, jugando en punta Almagro, Miguel y Ureña. En la primera parte tubo bastante dominio granadino, pero supo contraatacar el Mallorca, que creó dos serios peligros para el marco defendido por Nito, salidos de las botas de Cifre y Dominguez. El equipo insular tuvo sus mejores hombres en Dominguez y Carmelo, en la delantera y Victoriero en la defensa. También era muy observado Cifre; tuvo ciertos destellos al comienzo para apagarse más tarde mientras que Cano, en la segunda mitad, se creó y pasó a ser el más notable. Piris, en la puerta estuvo irregular. El tercer gol no debió producirse. El Granada ha jugado un encuentro facilon. Almagro, Ureña y Miguel se desenvolvieron mejor de lo que esperaban y apenas tuvieron oposición para lanzarse hacia la puerta de Piris, como la defensa estaba descansada tuvieron arrestos en Lorenzo y Zubiaurre para avanzar con comodidad por el campo con lo que obligaban a los medios e interiores a esforzarse. De este dominio puede ser fruto evidente los diez saques de esquina lanzados contra la meta de Piris por ninguno contra la local en todo el encuentro. Hubo un «gol fantasma» que no subió al marcador y que hubiera podido significar el empate a uno.

VIVES MUEBLES METALICOS DESPACHOS Y OFICINAS Extenso surtido - Acabado perfecto Precios sin competencia FONTI Y MONTEROS 56 58 Telf 215072

ESCOJA LIBREMENTE ENTRE 500 MEDICOS ASEGURANDOSE EN IMECO Via Roma, 29 Telf. 214051

«JALEA D'OR» RECORRIDO COMPLETO Sin un desmayo desarrolló, su carrera «Jalea d'Or» y por eso terminó la situación aunque «Indora» estuviera siempre bien situado a punto de remate; «Fedora» se mantuviera impertérrita en su privilegiada posición y «Jessica», tras sus desmontadas iniciales, se mostrará la yegua de clase que es. Si no se registraron mejores velocidades fue porque el viento lo impidió. 1. Jalea d'Or 33"4 2.460 m. 2. Indor 34"3 2.440 m. 3. Jessica 35"4 2.420 m. A continuación: Fedora, Jaguar, Falucho, Insula, Juanita d'Or, Irancio, Saeta y Felio - Quiniela a 170 pesetas. POCOS SE LIBRARON Dificultosa salida y desmontadas iniciales que dieron un vuelco a la carrera que, no obstante, luego se encauzó por el camino más o menos previsto. «Lirica» batalló con «Jepsy» en los primeros lugares, mientras que «Jirel» y «Ley» recuperaban el terreno perdido al principio, colocándose en excelente posición. Desmontada fatal de «Lirica» a poca distancia de la meta, dominio de «Jirel» y fotografía para decidir entre «Jepsy» y «Ley». Fuertes y malogradas embestidas de «Hecla II» y buen recorrido de la reaparición de «Jamina d'Or N. L.». 1. Jirel 35"5 2.460 m. 2. Jepsy 37"2 2.420 m. 3. Ley 36"4 2.440 m. A continuación: Hecla II, Halcón, Lirica, Jamina d'Or, Bombón, Liqui Khan, Inter. - Retirado: Donna Maria. - Distanciado: Centauro.

«GABINA», que había luchado en cuarta posición, dominó la situación en el momento decisivo, cuando «Frisán» había ganado la batalla a «Passignano» y aun «Fil d'Or» al que le tocó la peor parte. Buena colocación de «Vendaval», que cedió en el momento que reaccionaba «Passignano» luchando con «Gabina». 1. Gabina 33"5 2.440 m. 2. Frisán 34"4 2.420 m. 3. Passignano S 35"3 2.400 m. A continuación: Fil d'Or, Bolívar, Bella Luz, Vendaval y Johnny Walker. - Retirado: Lapis II. - Quiniela a 77 pesetas. AL FINAL SE AGRUPARON «Entendido» luchó tranquilamente en cabeza en una carrera que tuvo dos fases: la primera de lucha en fila india y la segunda mucho más emocionante se registraron dos fuertes embestidas de «Junior Fox», brega continua de «Imagen» y fortísimo remate unísono de «Cristina» y «Gacela», el de esta última molagrado, «Fru Fru», siempre en buena posición. 1. Entendido 31"2 2.400 m. 2. Cristina 29" 2.440 m. 3. Imagen 29"8 2.420 m. A continuación: Fru Fru, Junior Fox, Gacela, Bird e Inquieto. - Quiniela a 158 pts. EL VALIENTE «PALUCHE F» El debutante «Paluche F» se mostró enormemente combativo, recuperado le terreno perdido en la salida y luchando con un «Oh Picón» en su mejor día. Tras ellos fue brega entre «P. Soixante» y «Pipo II», con triunfo del primero que tuvo su característico remate y floja salida. Carrera emocionante con un buen final de «Not Cabane». 1. Paluche F 25"8 2.400 m. 2. P. Soixante 25"9 2.400 m. 3. Oh Picón 25"9 2.400 m. A continuación: Not Cabane, Gengis Khan, Pipo II, Prince du Figuier, Oncle B. - Retirado: Huli. - Quiniela a 176 pesetas. «PRETTY VANDEEN», SE IMPUSO «Pretty Vandeen» se rehizo pronto de su dificultosa salida y se colocó en buena posición de ataque. Al frente del primer pelotón, Pharis, segundo primero por «Quolonces» y «Ouragan V» y después por un Igen Ornebjerg» de fuerte arrancada y aguante creciente. La carrera se resolvió en la última recta y en ésta atacó «Jasmin du Pont» que pudo con Pharis y «Ouragan V», que cedían mientras «Pretty Vandeen» dominaba la situación seguido de Igen Ornebjerg». 1. Pretty Vandeen 28"7 2.420 m. 2. Igen Ornebjerg 28"1 2.440 m. 3. Jasmin du Pont 28"1 2.440 m. A continuación: Ouragan V, Pharis, Ispaham, Nogaró, Oroso, Harmonisley, Raboliot y Quolonces. - Quiniela a 63 pesetas. Trío a 2.877 pesetas. - Cuarteto: desierto. EL TROFEO A LA MEJOR MARCA DEL AÑO Don Vicente Rosselló hizo entrega del trofeo donado por «Chocolates Rosselló» al caballo que mejor media kilométrica hubiera alcanzado durante el año. Este fue «Oncle B», recibiendo el trofeo —que será anual— las señoras de Orell y Jaume. La señorita Inesita Mora, en nombre de «Son Pardo», entregó a Baltasar Estelrich una placa de plata como preparador y conductor de «Oncle B». EN MANACOR Primera carrera: 1. Jorbán 36"9 2. Lohta 45"6 3. Zafado 37"8 Segunda carrera: 1. Homero 36"4 2. Brandis 35" 3. Jordilla 38"5 Tercera carrera: 1. J. Giralda 36"6 2. Intervalo 35" 3. Albo 37"4 Cuarta carrera: 1. Joli Coeur 32"3 2. Indian Dior 32"5 3. Dent d'Or 34"3 Quinta carrera: 1. Ouragan 27"3 2. Nomino L 27"8 3. Korban 28"6 Sexta carrera: 1. Jordania 30"2 2. Imagen 31"8 3. Galante

VIAJES IBERIA, S.A. CONOZCA EUROPA! CASI GRATIS UTILIZANDO NUESTRO SISTEMA DE AVION + HOTEL SALIDAS DIARIAS 7 DIAS DE ESTANCIA EN: PARIS 7.330 Ptas. HELSINKI 15.830 INNSBRUCK 9.200 LONDRES 7.500 MANCHESTER 9.700 MILAN 7.680 MUNICH 9.200 NUREMBERG 9.200 OSLO 13.580 ROMA 8.090 VENEZIA 8.555 VIENA 10.650 ZURICH 7.980 AMSTERDAM 9.470 Y OTROS MUCHOS EN TODA EUROPA ¡HAGA SU RESERVA POR TELEFONO! VISITE LA EXPOSICION INTERNACIONAL HOTELERA EN LONDRES Salida de Palma 12 de Enero Regreso a Palma 19 de Enero Avión + Hotel 7.800 ptas. ¡CONSULTENOS! 21 45 49 21 58 44 22 27 44

JORNADA FUTBOLISTICA

# Al ganar (cumpliendo el pronóstico) en Sevilla, el Atlético Madrid se proclama campeón de invierno

EN PRIMERA DIVISION SE SUMARON OCHO POSITIVOS, CON LAS SORPRESAS REGISTRADAS EN EL «NOU CAMP» Y «MESTALLA»

16-15: LOS EQUIPOS DEL GRUPO SUR MARCARON UN GOL MAS QUE LOS DEL NORTE

## LOS PUNTEROS DE «III», GOLEADORES



Abundaron las sorpresas, destacando el empate de la Real Sociedad en Barcelona y el que consiguió Las Palmas en Mestalla. El Elche, a pesar de las reparaciones de Goevaerts y de Vavá, no pudo con la mejor técnica del Zaragoza. Y la consecuencia es que ha limitado la Junta Directiva del Club ilicitano, anunciando después la suya Alfredo Di Stéfano. Parece increíble que el mejor jugador del mundo en su época, el número uno de su promoción de entrenadores, fracase en el primer equipo que dirige. Ha habido muchos motivos para ello, comenzando por las lesiones. Veremos lo que sucede.

Resultó bastante malo el partido televisado, El Atlético vasco, con un fútbol viril, del que gusta, ganó en el difícil terreno de Sabadell, mientras Las Palmas, en una reacción extraordinaria, igualaba un encuentro que perdía 2-0. En total se marcaron 19 goles. Cifra discretísima.

De manera oficiosa —solo en Italia se otorga el título oficialmente— el Atlético de Madrid, a pesar de sus tropiezos anteriores, se ha proclamado campeón de invierno, aunque el Real Madrid sea líder en positivos. A los «tres grandes» (no incluimos al Las Palmas) se une ahora, para dar más emoción al campeonato, el Atlético de Bilbao. Esta Liga se pone muy interesante.

Y ahora, como de costumbre, les ofrecemos en extracto los relevos de cada partido.

**BETIS - ATCO. MADRID.** — A los diez minutos de la primera parte, Rivilla saca un golpe franco. Hay un pequeño lío en la defensa bética y Jayo, de cabeza, lleva el balón a la red. En la segunda parte, los diecinueve minutos, jugada entre Gárate y Cardona que el extremo remata por bajo desde cerca, consiguiendo el segundo tanto. El partido no ha sido vistoso ni brillante. Primera parte de juego nivelado. Con excesivas precauciones, el Betis retrasa al centro del campo a cuatro de sus cinco delanteros, y como el Atlético también se mostraba conservador, no hubo grandes ocasiones de marcar, repartándose ambos conjuntos el dominio y las oportunidades. En la segunda mitad, el Betis se fue hundiendo poco a poco y a raíz del segundo gol madrileño, se entregó sin ánimos para intentar siquiera igualar el marcador. El Atlético de Madrid jugó entonces cuanto quiso, con gran serenidad, con una mejor técnica.

**REAL MADRID - MALAGA.** — A los 27 minutos de juego marcó el Madrid su primer gol. Se originó en un fallo de Montero, que permitió a Bueno hacerse con la pelota. El madridista centró raseando el balón y Grosso remató en la boca del gol, desviando la pelota hasta la red. El segundo gol madrileño se produjo a los veintinueve minutos del segundo tiempo en un contraataque madrileño. Bueno envió la pelota a Miguel Pérez, y éste, que venía lanzado, controló el balón y lanzó la pelota hasta la red. A los 39 minutos de este segundo tiempo se produjo el tercer gol del Real Madrid, marcado por Amancio también en un contraataque. Amancio recibió la pelota de Grosso, dribló a Montero y provocó la salida del portero, que Amancio evitó y el interior madrileño tiró finalmente a puerta vacía, consiguiendo el tercer gol. El partido ha sido de fuerza y velocidad, pero sin gran calidad de fuego.

**CORDOBA ESPAÑOL.** — El gol de la victoria local se marcó en el minuto treinta de la segunda mitad. La salida de un corner originó una «melée» en el área españolista. Menudearon los tiros a puerta, y los rechaces de defensas y postes, hasta que finalmente Martí logró introducir el balón en colaboración con Alfonso. Abundaron los avances de uno y otro equipo en los minutos iniciales, aunque pronto se advirtió la evidente superioridad de ambas líneas defensivas sobre los respectivos ataques. En el Español se hacía visible una mayor preocupación defensiva, bien planteada y que se bastó para frenar las frecuentes internadas de los delanteros blanquiverdes.

**SABADELL - ATCO. BILBAO.** — Cinco minutos de partido y tiene que ser sustituido el guardameta del Bilbao Deusto, por Zamora, ya que el primero acusaba una lesión en su mano izquierda. A los 37 minutos penalty contra el Sabadell que Uriarte transforma en el primer gol del Atlético. A los nueve minutos de la segunda parte, Palau establece el empate, y a los 29, Uriarte aprovechando un fallo de Sertucha, marca el segundo gol del Bilbao. El encuentro ha sido muy disputado y no parecía perderlo el Sabadell que ha hecho méritos más que suficientes como mínimo para una igualdad, pero los norteos que han actuado en el Atlético de Bilbao, han dado por los suelos con todos merecimientos que hicieron los laneros para alcanzar la victoria.

**BARCELONA REAL SOCIEDAD.** — El partido fue de intenso y continuo dominio azulgrana ante una Real Sociedad que se defendió muy bien, con gran inteligencia, escalonando a la perfección sus hombres y procurando dominar el marcaje en el centro del terreno y que, en última instancia, contó con un guardameta, el joven Esnaola, que acreditó dotes extraordinarios en escasa por su colocación y reflejos. El dominio azulgrana resultó infructuoso a lo largo de todo el partido, pese a los disparos que menudearon sobre el marco donostiarra, en especial a cargo de Benítez y Zaballa que saliendo desde atrás, probaron continuamente fortuna. Fueron los remates de Benítez y alguno de Fusté, uno de los cuales dió en la madera, los más peligrosos, pero la Real dominó siempre la situación defensiva con gran serenidad.

**ELCHE - ZARAGOZA.** — El Elche perdió dos nuevos puntos en su terreno frente a un Zaragoza que supo plantear bien el partido, anulando a los hombres clave del conjunto local, que sólo a base de entusiasmo y coraje pudo mantener este resultado mínimo adverso. Un fuerte viento dificultó el juego durante los noventa minutos del encuentro tropezando el Elche con la contrariedad de jugar en su contra durante los dos tiempos. El

gol del partido se marcó en el minuto 26 de la segunda parte. Un centro sobre la meta local fue despejado por Pazos de puños. El balón llegó a poder de Martín, fuera ya del área de penalty y el extremo zaragozano lanzó un fortísimo disparo a media altura y muy colocado que hizo inútil la estirada de Pazos.

**PONTEVEDRA - SEVILLA.** — El Estadio Pasarón, debido a las lluvias caídas en los últimos días estaba embarrado, por lo que no permitió el juego de florituras, de resultados de lo cual el partido fuera de muy poca calidad. El dominio del Pontevedra fue intenso en los primeros cuarenta y cinco minutos, favoreciéndole la suerte al Sevilla en varias jugadas que el balón rozó o pegó en los palos de su portería o se encontró inesperadamente en su camino con el cuerpo de Bonilla. A los 2 minutos, en jugada de Martín Esperanza entrega a Odrizola que internándose por entre la defensa le dió a Roldán, quien ganándole la acción a Bonilla, disparó raso y metió el balón. A los veinte minutos, falta de Irulégui, casi en el área local, que sacó Eloy sobre Rivera, quien remata y marca. Con la igualdad, los granates aumentaron su presión y a la media hora de juego, una falta de Neme cerca del área andaluza la ejecuta en corto Cholo, sobre Odrizola, que dispara raso entrando en la portería del Sevilla, y sin que Bonilla, tapado por sus compañeros, en entere. A los 36 minutos, una jugada de Neme culminó con pase a Roldán que salvó la salida de Bonilla y puso el 3-1 en el marcador. A los 40 minutos Eloy batió nuevamente a Cobo, pero el árbitro anuló el gol por fuera de juego. Con este resultado se llega al descanso: 3-1. En el segundo tiempo, a los 29 minutos, Neme puso el cuatro a uno definitivo en el marcador de un magnífico tiro a pase de Antonio.

**VALENCIA - LAS PALMAS.** — A los 33 minutos, se produce el primer gol del partido. Hay un avance rápido del Valencia por la derecha, Roberto le entrega adelantado a Ansola y éste lanza un remate sobre la marcha, muy angulado y bate a Ulacla. Se llega al descanso con un gol a cero a favor del Valencia. En la segunda parte, los canarios juegan con más espíritu ofensivo. A los 38 minutos marca el Valencia su segundo tanto: en una rápida jugada procedente de la defensa le llega el balón a Jara. Después de un remate, Waldo de cabeza le entrega el balón a Nolito quien de un fuerte disparo marca el segundo tanto. En el minuto siguiente, León le quita la pelota a Vidagañy, centrándola en corto para que Germán de cabeza remate a la red. En estos minutos, Las Palmas tiene la iniciativa. Se produce un córner contra el Valencia. Lo saca Sánchez, León, de cabeza toca la pelota y Castellanos, también de cabeza, remata a la red. Era el gol del empate, con que terminó el partido.

**SEGUNDA DIVISION**

16 a 15. Un gol más consiguieron los equipos del grupo Sur. En el Norte hubo una sorpresa clara: el empate del modesto Torrelavega en el campo del Oviedo. Debe considerarse bastante probable la igualdad a cero entre el Europa y el Burgos y el 2-2 entre el Rayo y el Valladolid. En Valdecas hubo más seguidores del cuadro vallisoletano que de Madrid. El Deportivo, en la segunda mitad y cuando el encuentro entraba en su fase final, consiguió ganarle al Badajoz, lo que le permite situarse líder, igualado con el Valladolid. El Langreo, que tanto rinde en campo contrario, se permitió el capricho de ganar en Pamplona.

**LA QUINIELA GANADORA**

PRESENTADA POR

**BARTOLOME MAS MARTI**

SERVICIO DIESEL Y ELECTRICO

**BOSCH SERVICE** Juan Alcover, 59

Elche - Zaragoza	2
Córdoba - Español	1
Pontevedra - Sevilla	1
R. Betis - At. Madrid	2
R. Madrid - Málaga	1
Barcelona - R. Sociedad	x
Sabadell - At. Bilbao	2
Valencia - Las Palmas	x
Santander - Celta	1
Ferrol - Gijón	1
Badajoz - Coruña	2
Granada - Mallorca	1
Jerez - Castellón	x
Murcia - Alcoyano	x

**La próxima jornada**

I DIVISION

Málaga - Las Palmas  
Pontevedra - R. Sociedad  
Elche - Español  
Sabadell - At. Madrid  
Betis - Valencia  
R. Madrid - Sevilla  
Córdoba - At. Bilbao  
Barcelona - Zaragoza

II DIVISION

Grupo A  
Badajoz - Ferrol  
Osasuna - Celta  
Badalona - Burgos  
Oviedo - Valladolid  
Coruña - Torrelavega  
Santander - Gijón  
R. Valdecano - Lérida  
Europa - Langreo

Grupo B  
Tenerife - Mestalla  
Huelva - Castellón  
Granada - Hércules  
Calvo Sotelo - Alcoyano  
Levante - Cádiz  
Jerez - At. Ceuta  
Murcia - Mallorca  
Constancia - Jaén

III DIVISION

A. Ciudadela - Mahón  
Ibiza - Palma  
Manacor - Soledad  
A. Baleares - Poblense  
Sta. Catalina - Binisalem  
Menorca - Alavor

En el grupo Sur ningún equipo venció en campo contrario. Hubo cuatro empates, sorprendiendo que el Tenerife y el Murcia cedieran un punto al Levante y Alcoyano.

De momento, se proclaman campeones de invierno el Deportivo y el Granada, equipo éste que ganó, como habíamos pronosticado, con rotundidad.

Si ahora terminara la Liga —hemos alcanzado la mitad de camino— descenderían automáticamente: Oviedo, Rayo Valdecano, Europa, Torrelavega, Badalona, Osasuna, Lérida, Badajoz, Mestalla, Hércules, Jaén, Jerez, Levante, Castellón, Constancia y Huelva. ¡Cuántos equipos de estos han militado en Primera!

Promocionan para descenso: Langreo, Celta, Murcia y Cádiz. Nota: Fijense en el detalle del Mallorca. Con un punto menos (dos positivos) estaría con 16 puntos, empatado en la zona promocional. ¿Se imaginan lo que puede ocurrir en esta Liga?



Los tres primeros equipos del grupo Balear se muestran muy goleadores. Trece goles consiguieron Atlético Baleares, Menorca y Mahón. Sigue delante el mejor equipo, con los dos primeros conjuntos de la isla hermana menorquina como principales adversarios. Sólo se registraron dos victorias en campo propio.

¿Qué pasará en la primera jornada de la segunda vuelta? El Constancia jugará de nuevo en su campo mientras el Mallorca girará vista a la Condomina. El equipo de Inca actuó otra vez con ese entusiasmo y coraje que sabe darle, a veces, a sus actuaciones. Ahí está siempre la incógnita. En cuanto al Mallorca... una de cal y otra de arena.

Lorenzo RIPOLL

**Un cobarde entre los Lanceros Bengalíes!**

**REBELION EN LA INDIA**

CINEMASCOPE TECHNICAL

**LAS LUCHAS MAS ENCARNIZADAS, EN LA MEJOR PELICULA DE AVENTURAS FILMADA EN LA INDIA**

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

Elche, 0 - Zaragoza, 1	R. Madrid, 3 - Málaga, 0
Córdoba, 1 - Español, 1	Barcelona, 0 - R. Sociedad, 0
Pontevedra, 4 - Sevilla, 1	Sabadell, 1 - At. Bilbao, 2
Betis, 0 - At. Madrid, 2	Valencia, 2 - Las Palmas, 2

N.º	EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
1.	Atco. MADRID	15	8	5	2	22	14	21	+5
2.	Real Madrid	15	7	6	2	32	14	20	+6
3.	Barcelona	15	7	5	3	22	16	19	+5
4.	Las Palmas	15	8	3	4	28	22	19	+3
5.	Atco. Bilbao	15	6	6	3	32	14	18	+4
6.	Valencia	15	6	4	5	27	21	16	
7.	Español	15	6	4	5	30	24	16	
8.	Pontevedra	15	7	2	6	18	20	16	
9.	Real Sociedad	15	5	4	6	20	21	14	-2
10.	Zaragoza	15	5	4	6	18	19	14	
11.	Sabadell	15	5	4	6	19	26	14	
12.	Córdoba	15	6	0	9	19	27	12	-4
13.	Málaga	15	3	6	6	17	25	12	-2
14.	Sevilla	15	3	4	8	17	29	10	-4
15.	Real Betis	15	5	0	10	19	34	10	-6
16.	Elche	15	3	3	9	10	24	9	-5

SEGUNDA DIVISION

GRUPO PRIMERO



Europa, 0 - Burgos, 0  
Badalona, 3 - Lérida, 0  
Santander, 3 - Celta, 2  
Oviedo, 0 - Torrelavega, 0  
Ferrol, 2 - Gijón, 0  
Osasuna, 0 - Langreo, 1  
Rayo, 2 - Valladolid, 2  
Badajoz, 0 - Coruña, 1

DE LARGA DURACION suave... suave... suave.

N.º	EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
1.	Dep. CORUÑA	15	8	4	3	17	10	20	+6
2.	Real Valladolid	15	8	4	3	25	15	20	+4
3.	Real Gijón	15	7	5	3	25	17	19	+3
4.	Ferrol	15	8	2	5	22	15	18	+2
5.	Burgos	15	7	4	4	20	14	18	+2
6.	Real Santander	15	7	3	5	22	14	17	+1
7.	Langreo	15	7	3	5	18	14	17	+1
8.	Celta de Vigo	15	7	2	6	25	15	16	+2
9.	Real Oviedo	15	5	6	4	21	14	16	+2
10.	Rayo Vallecano	15	6	3	6	17	25	15	-1
11.	Europa	15	5	3	7	15	21	13	-3
12.	Torrelavega	15	4	4	7	14	22	12	-2
13.	Badalona	15	4	3	8	14	15	11	-3
14.	Osasuna	15	4	3	8	17	25	11	-3
15.	Lérida	15	4	2	9	12	28	10	-4
16.	Badajoz	15	3	1	11	7	27	7	-7

GRUPO SEGUNDO

Constancia, 3 - Hércules, 2  
Granada, 3 - Mallorca, 0  
Jerez, 1 - Castellón, 1  
C. Sotelo, 2 - Cádiz, 1

Mestalla, 1 - At. Ceuta, 0  
Huelva, 0 - Jaén, 0  
Murcia, 0 - Alcoyano, 0  
Tenerife, 1 - Levante, 1

DRY IMPALA GIN LA MEJOR GINEBRA

N.º	EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
1.	GRANADA	15	10	2	3	30	11	22	+8
2.	Calvo Sotelo	15	8	3	4	20	12	19	+5
3.	Alcoyano	15	8	3	4	16	17	19	+3
4.	MALLORCA	15	6	5	4	21	14	17	+3
5.	Atco. Ceuta	14	6	4	4	18	13	16	
6.	Tenerife	15	5	6	4	18	13	16	+2
7.	Real Murcia	15	5	6	4	15	14	16	
8.	Cádiz	15	5	5	5	15	17	15	+1
9.	Mestalla	15	7	0	8	21	18	14	-2
10.	Hércules	15	6	2	7	20	19	14	-2
11.	Jaén	14	4	5	5	19	19	13	-1
12.	Jerez	15	5	3	7	15	22	13	-3
13.	Levante	15	3	6	6	11	19	12	-2
14.	CASTELLÓN	15	2	7	6	10	15	11	-3
15.	CONSTANCIA	15	5	1	9	12	34	11	-5
16.	Huelva	15	2	6	7	13	17	10	-4

TERCERA DIVISION

Soledad, 2 - At. Baleares, 5  
Poblense, 1 - Sta. Catalina, 1  
Ciudadela, 1 - Menorca, 3

Mahón, 5 - Ibiza, 1  
Palma, 0 - Manacor, 1  
Binisalem, 1 - Alayor, 0

N.º	EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Ptos.	+ -
1.	AT. BALEARES	8	7	1	0	32	4	15	+7
2.	Menorca	8	6	1	1	20	5	13	+5
3.	Mahón	8	4	2	2	18	7	10	+2
4.	Poblense	8	4	1	3	8	11	9	+1
5.	Manacor	8	4	1	3	7	13	9	+1
6.	S. D. Ibiza	8	3	2	3	10	11	8	
7.	Santa Catalina	8	3	1	4	9	11	7	-1
8.	Binisalem	8	2	3	3	8	11	7	-1
9.	Atco. Ciudadela	8	3	0	5	9	23	6	-2
10.	Soledad	8	2	1	5	10	19	5	-3
11.	Palma	8	2	1	5	6	18	5	-3
12.	Alayor	8	1	0	7	4	12	2	-6

TERCERA DIVISION

ATLETICO BALEARES, PRIMERO, Y MENORCA, DESPUES, SE PERFILAN COMO LOS DOS GALLITOS DEL GRUPO

SOLO SE REGISTRARON DOS VICTORIAS EN CAMPO PROPIO

Soledad, 2  
At. Baleares, 5

ALINEACIONES

SOLEDAD: Fuster; Rossetó, Diego, Mir; Fiol, Bibiloni; Guerra, Vicens, Amaya, Geli, Real.  
AT. BALEARES: Miguel; Taberner, Parma, Sancho; Serra, Candela; Bordoy, Paco, Asensio, Pepito y Gomila.  
ARBITRO

Arbitró el señor Sastre, con pequeños errores.  
GOLES

En la primera parte, en un avance del Soledad, Amaya, por piernas gana la acción a Parma y logra el primer gol soledista.

Antes de llegar al descanso, una jugada personal de Gomila, por el ala izquierda, centra sobre puerta y Paco de oportuno cabezazo logra el empate a un tanto.

En la segunda mitad el Atlético Baleares logró su segundo gol a los tres minutos de iniciada esta segunda mitad, por mediación de Asensio. El mismo jugador al recibir un buen servicio de Taberner y estableció el 1-3, parecía que el At. Baleares tenía ya completamente el partido resuelto. Pero a los pocos minutos Vicens de soberbio cabezazo consiguió el 2-3, el partido volvió a cobrar su interés. Pero el At. Baleares se fue imponiendo poco a poco, jugando el balón al primer toque y consiguió dos goles más. Bordoy y Pepito fueron sus autores.  
INCIDENCIAS

A los diez minutos de la segunda mitad, fueron expulsados los jugadores Bibiloni y Paco.  
COMENTARIO

El domingo ya publicamos un comentario-avance de este encuentro que, durante el primer tiempo puede calificarse de muy bueno. Ambos onces se entregaron a una lucha noble en todo momento, con buen fútbol y sobre todo impregnado de rapidez. Los avances de ambos se iban sucediendo. Ante la mejor clase de los blanquiazules oponía el Soledad una resistencia ordenada y peligrosos avances.  
En la segunda mitad se impuso el mejor equipo: el Atlético.

Mahón, 5  
Ibiza, 1

ALINEACIONES

U. D. MAHON: Sintés; Tolo, Ortega, Picó; Manolete, Gost; Lorenzo, Juan Miguel, Massanet, Ramoní y Acisclo.

S. D. IBIZA: Darder; Fita, Terrasa, Prados; Castilla, Pericás; Alonso, Luiche, Cubedo, Makollí y Hurtado.  
ARBITRO

El arbitraje del señor Torrens, del colegio catalán, ha sido muy bueno, ayudado por el buen comportamiento de todos los jugadores y la corrección del público.  
GOLES

A los 17 minutos, Massanet consigue el primer gol.

44 minutos, Gost, de un tiro desde 30 metros coloca el balón en la escuadra (2-0).

A los 12 minutos de la segunda parte, Luiche saca una falta y consigue el único gol visitante. (2-1).

14 minutos, Massanet de una gran bolea logra el 3-1.

27 minutos, Lorenzo tira, se le escapa el balón al portero y entra.

40 minutos, Lorenzo de nuevo bate a Darder. (5-1).

COMENTARIO

La nota más destacada ha sido la eficacia de los delanteros locales que cada vez que se acercaban a puerta lo hacían con peligrosidad para el marco contrario. En el conjunto mahonés ha habido un hombre que por su movilidad y buen juego ha sabido dar consistencia a todos los ataques locales. Este hombre ha sido Massanet, que se ha movido en todos los terrenos y además ha chutado mucho y bien, como prueban los dos goles conseguidos. A Massanet le han seguido en méritos, Acisclo; y Ortega ha vuelto a mostrarse segurísimo en el centro de la defensa y no ha fallado un solo balón en toda la tarde como ya es costumbre en él. Poca cosa más resulta reseñable del partido, pues ya hemos dicho que las jugadas no fueron

HEMOS llegado a la jornada octava, cuando quedan perfilados los dos gallitos del grupo. Los que parecen contar con mejor plantilla, para aspirar a jugar la liguilla. Ya sabemos que falta todavía bastante trecho, pero comentamos la realidad, hasta estos momentos. Es impresionante el palmarés del Atlético Baleares, imbatido, con 32 goles marcados y sólo 4 encajados.

excesivamente brillantes, jugando un poco al buen tun-tun.

Del Ibiza esperábamos más, francamente. Luce un buen juego en el centro del campo, pero no son poderosos en el área y su defensa se ha mostrado endeble, como lo prueba el hecho de haber encajado cinco goles.

Palma, 0  
Manacor, 1

ALINEACIONES

MANACOR: Pérez; Mateu, Mitos, Escudero; Antón, Parera; Oliver, Pomar, Amer, Sureda, Franchesqui.

PALMA: Vila; Company, Oliver, Fuster; Lozano, Grau; Pujols, Vidal, Bennasar, Buele, Socías.  
ARBITRO

El encuentro fue dirigido por el colegiado señor Pérez, bien.  
GOL

Primera parte. Avance del Manacor. Tiro de Amer, que el meta palmista Vila, no acertó a retener el balón a pesar de interceptarlo, fue aprovechado por Sureda para que el Manacor se anotara el primer gol que debía ser el único del partido.

GOLES

Minuto 24. Al intentar despejar el balón el defensa Pons Gomila, la pelota entró en el marco a causa del mismo viento. Pocos minutos después, en un trabajoso avance local, Madrid centró a Lauren que con un globo intentó engañar a Tuduri que a duras penas pudo sacar el balón para que Pio lo introdujera en el marco.

Los goles conseguidos en las postrimerías del encuentro reflejan el mayor dominio ejercido por los menorquistas sobre la portería de Diego, que en los minutos 38 y 42 se vio rebasado por sendos goles de Galo y Larrosa.

COMENTARIO

Al empezar la segunda parte el mayor optimismo reinaba en los seguidores del bando local, ya que confiaban que con el buen juego demostrado en la primera parte y el viento a favor la goleada no se haría esperar, pero lo que eran lanzas se transformaron en espadas, ya que el Menorca sorprendió a todos realizando un fútbol duro y práctico.

El viento, como en muchas otras ocasiones, ha sido el factor dominante del encuentro, en el primer período éste era favorable al Menorca, circunstancia que no supo sacar provecho debido sobre todo a la contención que hizo gala el equipo bernelleño que con muchas ganas de juego trataba de sacar la pelota de su campo, ya que ésta impulsada por el mismo viento rondaba continuamente la portería local.

DAVID JANSSEN

PROTAGONISTA DE LA SERIE «EL FUGITIVO» DE T.V.

STEVE ALLEN

JOAN COLLINS

WALTER PIDGEON

ELEANOR PARKER

GEORGE SANDERS

KEENAN WYNN

Y LA SENSACIONAL

STAFANIE POWERS



¡Una trampa policiaca que le electrizará y un juicio que le cautivará!

JUEVES

HOY SIGUE EL EXITO

«LOS CORROMPIDOS» (color) ROBERT STACK - ELKE SOMMER

ESCUELA DE IDIOMAS DEL MEDITERRANEO

(DIRIGIDA POR LA COMPANIA DE JESUS)

CURSOS INTENSIVOS DE INVIERNO

(10 ENERO - 30 MARZO)

- Diez horas semanales
- Laboratorios electrónicos de lenguas con c. binas individuales conectadas con el profesor.
- INGLES, elemental, intermedio, avanzado.
- ALEMAN, inicial.

Matrícula e informes: Secretaría de la Escuela, Montesón, 58, Tel. 22-52-48, de 9 a 11, por la mañana, y de 4 a 7:30 por la tarde (excepto sábados).

# Bernardo Ferrer, vencedor absoluto de la Copa Reyes de Natación

J. M. Tapias, A. Roldán, M. R. Barceló y D. Carmona, vencieron en sus respectivas categorías

(Retirado de nuestra edición anterior)  
El pasado sábado, tuvo lugar en la piscina del Club Natación Palma la anunciada Copa Reyes, que reunió a un mayor número de participantes que la anterior competición, denominada Copa Navidad, disputada hace quince días, siendo en esta ocasión catorce nadadores y seis nadadoras los que



BERNARDO FERRER

En total disputaron este Trofeo, que se celebró en cuatro pruebas todas ellas de ciento treinta y tres metros.

En la destinada a seniors, fueron dos los participantes y ya desde el principio fué imponiéndose Bernardo Ferrer sobre su adversario Rafael Summers, adjudicándose netamente el triunfo Bernardo Ferrer.

Cinco fueron los que tomaron la salida en la prueba reservada para los juvenil-masculino, en la que venció Juan M. Tapias sobre su inmediato seguidor Renato Roldán, mientras éste se imponía apuradamente sobre el tercer clasificado Gerardo Frontera.

La más numerosa inscripción de la jornada la registró la categoría infantil masculina, donde se lanzaron siete nadadores, clasificándose en primer lugar Alberto Roldán, con bastante ventaja sobre el segundo clasificado Ernesto Bellod, que a su vez también consiguió ventaja sobre el tercero Tomás Huesca.

Fueron las dos pruebas femeninas las que imprimieron mayor emoción al festival, ya que las dos vencedoras lo fueron por escasos metros y así en la infantil femenino hubo un continuo codo a codo entre María Rosa Barceló y Helen Ogden y si bien al principio parecía ser la segunda citada la que se llevaría el primer puesto, al final fué María Rosa Barceló la que llegó a la meta en primer lugar.

Igual de emotiva resultó la prueba para la categoría de juvenil femenino, en la que se estableció un duelo entre Dolores Carmona y Carla Millicent, imponiéndose finalmente la primera por muy escaso margen.

En resumen podemos decir que las marcas registradas son más que aceptables, teniendo en cuenta la época en que nos encontramos y las dificultades que representa tener contacto con el agua de manera regular y periódica. De todas formas, hay que destacar la voluntad de todos cuantos se lanzaron a la piscina y el acierto del Club Natación Palma en montar de nuevo una prueba tan tradicional como es esta Copa Reyes.

Al final de las pruebas, directivos del Club organizador y de la Federación Balear, procedieron a la entrega de los trofeos a sus vencedores.

TONY

## RESULTADOS TECNICOS 133 METROS ESTILOS

### SENIOR MASCULINOS

1. Bernardo Ferrer 1-45-0. Copa Gobernador Civil.
2. Rafael Summer 2-00-0. Copa Pripps.
3. Tomas Huesca 2-21-8. Copa Federación Balear de Natación.
4. Vicente Mallen 2-28-9.
5. Antonio Bonet 2-29-5.
6. Sebastián Frau 2-32-4.
7. José M. Frau 3-31-3.

### 133 METROS ESTILOS

#### INFANTIL FEMENINOS

1. María Rosa Barceló 2-22-3. Copa Jorge Juan.
2. Helen Ogden 2-23-2. Copa Federación Balear de Natación.

### 133 METROS ESTILOS

#### JUVENIL FEMENINOS

1. Dolores Carmona 2-15-6. Copa Palmafiola.

2. Carla Millicent 2-16-7. Copa Sindicato Provincial.
3. María Paz Canals 2-27-8.
4. Maruja Bonet 2-38-9.

### 133 METROS ESTILOS

#### JUVENIL MASCULINOS

1. Juan M. Tapias 1-50-4. Copa Caja de Ahorros y Monte de Piedad.
2. Renato Roldán 2-08-2. Copa Excmo. Ayuntamiento de Palma.
3. Gerardo Frontera 2-10-3. Copa Federación Balear de Natación.
4. Miguel López 2-13-4.
5. Maico Vallori 3-00-5.

### 133 METROS ESTILOS

#### INFANTIL MASCULINOS

1. Alberto Roldán 2-05-0. Copa Excmo. Diputación Provincial.
2. Ernesto Bellod 2-14-2. Copa Federación Balear de Natación.

# CRECE EL INTERES PARA LA VELADA DE BOXEO DEL PROXIMO JUEVES



Ha despertado gran entusiasmo el formidable programa de boxeo que se celebrará en la noche del jueves próximo en el Frontón Balear. Un programa que esta incluido en la línea de superación impuesta por el promotor Hans Hasse y la Federación Balear de Boxeo. Un combinado que ofrece el encuentro entre púgiles de Barcelona y Palma que habrá de verse correspondido por la presencia de los aficionados.

Será como sigue:  
1. Combate preliminar.  
2. Pesos ligeros: Jiménez-Serra.  
3. Plumas: José Manuel-Heras.  
4. Superligeros: Berenguer-Busi.  
5. Ligeros: Fernández-Bliu.  
6. Semipesados: Gil-Rodríguez.  
7. Profesionales a seis asaltos entre los welters: Larroya, de Palma contra M. García de Barcelona.

Los cinco últimos combates corresponden al match Barcelona-Palma.

Para esta interesante reunión pugilística regirán precios populares. Palou, el conocido jardinero, regala un precioso Trofeo para el equipo vencedor.

Por 105 - 73

## Ganó el Good Year al Real Madrid

### En la final de la Copa del Mundo de Baloncesto

Filadelfia, 7. (Alfil).— El Good Year, equipo norteamericano de Akron (Ohio), se proclamó ayer campeón de la Copa Mundial de clubs, al derrotar al Real Madrid en la final por 105-73. El primer tiempo finalizó con el resultado favorable al equipo norteamericano de 40-28.

El resultado del partido anterior, por la clasificación del tercer y cuarto puestos, fue favorable al equipo milanés del Simmenthal por 82-52 sobre el Botafogo con lo que el equipo italiano se situó en el tercer puesto.

La final de la Copa Intercontinental de clubs, conseguida por

segundo año consecutivo por el club Good Year a expensas del Real Madrid, demuestra una vez más la enorme diferencia existente entre el baloncesto americano y el europeo.

Sólo el negro Miles Aiken (23 puntos) estuvo a la altura de los jugadores del Good Year en el que Fowler y quizás Jim King, otro posible seleccionado pre-olímpico, fueron las estrellas indiscutibles.

Emiliano Rodríguez, uno de los mejores jugadores de Europa, no conoció la suerte de los tiros a distancia de que hiciera gala en el partido de semifinales.

Los puntos del Real Madrid se consiguieron así: Aiken 23, Cliff Luyk 18, Emiliano Rodríguez y Wayne Brabender, 10 cada uno, Carlos Sevillano, 8, Antonio Nava, 4 puntos.

## BALONCESTO

### III DIVISION

Molinar, 57 - Patronato, 49.  
Carmelitana, 45 - Palma, 52  
Hispania, 52 - Español, 48.  
Jadyc, 58 - Gesa, 24.

Clubs	J.	G.	P.	F.	C. P.
Molinar	10	10	0	701	436 20
Patronato	10	8	2	673	441 18
Palma	10	7	3	570	413 17
Hispania	10	6	4	492	476 16
Español	10	6	4	575	416 16
Jadyc	10	3	7	430	493 13
Carmelitana	10	2	8	415	500 12
Lluchmayor	9	2	7	349	518 11
Gesa	9	0	9	194	724 9

### FEMENINOS

Binisalem, 20 - Hispania, 37.  
Patronato, 16 - Jadyc, 19  
Perlas, 28 - S. F. Palma, 14

Clubs	J.	G.	P.	F.	C. P.
Perlas	9	8	1	371	137 17
S. F. Palma	9	8	1	352	193 17
Hispania	9	7	2	402	151 16
Español	8	4	4	214	162 12
Binisalem	9	3	6	167	258 12
Felanitx	8	3	5	185	227 11
Jadyc	9	2	7	100	246 10
Patronato	9	0	9	90	469 9

### JUVENILES

San José, 22 - Perlas, 42  
Hispania B, 36 - Molinar, 33.  
Carmelitana, 34 - Palma, 55  
Español B, 12 - Hispania, A 65  
La Cierva, 23 - Luis Vives, 14.  
Lluchmayor, 30 - Miky, 21.

### Partidos atrasados:

Hispania A, 36 - Luis Vives, 38.  
Español A, 52 - La Cierva, 60.

Clubs	J.	G.	P.	F.	C. P.
Palma	18	17	1	1.352	549 35
Perlas	17	16	1	1.145	431 32
Patronat	17	14	3	1.256	587 31
San José	18	12	6	741	630 30
Hispania A	18	12	6	755	727 30
Luis Vives	18	12	6	618	616 30
Carmelitana	18	11	7	961	771 29
Des. Valls	17	10	7	648	575 27
La Cierva	17	10	7	646	556 25
Molinar	18	7	11	713	924 25
Palmito	17	8	9	791	766 24
Hispania B	18	5	13	571	1.007 22
Miky	17	4	13	526	758 21
Español A	17	5	12	700	828 21
Gesa	17	3	14	490	861 20
Lluchmayor	18	3	15	519	895 19
Español B	18	0	18	273	1.226 17

DESDE EL DIA 9 DE ENERO SU DINERO VALE MAS.

DESDE una PESETA!

Loza · Cristalerías · Objetos Regalo · Juegos de té · Porcelana · Lámparas · Cristal · Platos · Objetos Regalo

Porcelana · Lámparas · Juegos de té · Juegos de café · Platos · Vajillas · Platos · Cristal · Juegos de té · Juegos de café · Juegos de té · Juegos de café

TODO con el 25% de DESCUENTO sobre los precios MARCADOS

en Establecimientos

Alvarez

En toda España, a través de nuestra red de 34 Establecimientos Alvarez, no sólo no han sido incrementados los precios, sino que ahora se ofrecen todos los artículos con el 25% de descuento real, sobre los precios marcados.

PATINES CASA CODINA

Galerías Avenida, 14  
General Mola, 22  
PALMA

Avda. Rey Jaime III, 106  
PALMA DE MALLORCA



Lea «BALEARES»

CONTROL DE NATALIDAD: LOS DOCUMENTOS DE ROMA (II)

DOS MOMENTOS DE TENSION EN EL DEBATE CONCILIAR

LOS OBISPOS DEBEN, POR UN LADO, HACER RESPETAR INTEGRAL LA LEY DE DIOS, DE LA QUE SON GUARDIANES. PERO, POR OTRO, NO TIENEN PODER PARA IMPONERSE COMO OBLIGATORIO MAS QUE LO QUE REALMENTE SEA



HABLAN LOS CIENTIFICOS

Durante la segunda sesión conciliar llegó a todos los Padres Conciliares un impresionante documento privado firmado por 153 médicos, ginecólogos, psiquiatras, psicólogos, sociólogos, juristas, biólogos y representantes cualificados de asociaciones familiares y sociales.

ce que los obispos están suficientemente informados y perfectamente al día. Si toman la decisión más estrecha, no será por ignorar la ley de Dios, envejecidos por el mundo moderno.

3) La tercera conclusión es que en el aula se dibujan con precisión dos tendencias (o tres con más precisión, viendo en la intervención de monseñor Hervás, y sobre todo en la de monseñor Bellia, un esfuerzo de síntesis de extremos). ¿Cuál de ellos ha predominado en el aula? Objetivamente, hay que responder que ninguna. Y que tan inexacto es decir que allí se estuvo a favor de la familia numerosa como que a favor de la paternidad responsable.

4) Tampoco podemos olvidarnos, a la hora de realizar el balance, de que se ha avanzado bastante, en la idea de que importa mucho responsabilizar a las personas, no fiándonos en exclusiva de los planteamientos estrictamente legalistas, que hasta entonces habían prevalecido también en esta materia.

5) Se presiente que el problema está ya adecuadamente encarrilado, porque en su planteamiento se ha hecho gala de un conocimiento científico de las leyes de la naturaleza en el orden biológico, psicológico y sociológico, base, según Pío XII, para alcanzar soluciones exactas.

6) La percepción por parte de los Padres de la unidad vital de los fines del matrimonio en la síntesis armoniosa del planteamiento familiar será también futura garantía para el logro de las soluciones precisas.

Podemos asegurar que el balance fue altamente positivo, en el que lo más importante de todo sea tal vez lo que pudo significarle a los Padres de recuerdo y de actualización de una doctrina teológica, moral un tanto olvidada o no del todo descubierta.

CARTA DEL PAPA

La Comisión pontificia y la Subcomisión conciliar se reunieron bajo la presidencia del cardenal Ottaviani, para iniciar las tareas de la última reelaboración del texto, teniendo en cuenta los "modos de los Padres, y el mismo cardenal da lectura a una carta del cardenal Cicognani que decía así:

"Cumpliendo con agrado mi oficio, te comunico que el Augusto Pontífice desea que, según tu cargo y autoridad, hagas saber a la Comisión que, tras la elaboración de los "modos", se encargó de la nueva redacción, que han de ser necesariamente enmendadas algunas cosas en el texto que se ha de proponer a la Asamblea del Concilio Vaticano II en la parte que habla de la dignidad del matrimonio y de la familia..."

El primero en hablar fué el cardenal Léger. Con tono respetuoso, pero firme, dijo: "El Papa podía intervenir cuando lo deseara y resolver el problema de la natalidad como juzgase conveniente. Pero parecía difícil que el Papa hiciera firmar a la Comisión conciliar las conclusiones que tal vez hubiera podido sacar la Comisión especial por él creada, precisamente después de haberle quitado al Concilio la decisión sobre el tema. Si hay algunas conclusiones, si el organismo pontificio ha tomado unas decisiones, debe firmárselas él mismo, pero no hacerlo firmar a la Comisión conciliar. Si se nos pidió que no tomáramos postura conciliar sobre este tema, ¿cómo ahora se nos pide que añadamos a nuestro esquema unas frases con las que el problema queda prácticamente terminado?"

Tras la voz del cardenal Léger surgieron otras varias. Preocupadas muchas de ellas de una decisión que parecía resolver un problema aún en estudio. Y la emoción fue especialmente intensa entre los auditores seglares que asistían a la reunión a título de expertos.

Era preciso que el Papa puntualizase con claridad si imponía aquellos "modos" y su formulación

o si los ofrecía al estudio de la Comisión para que ella pudiera reelaborar aquellas fórmulas. La sesión quedó interrumpida, después de pedir a los obispos que la reunión de la tarde se celebrase a puerta cerrada, sin peritos ni seglares (decisión ésta que preocupó aún más a los seglares, que decidieron enviar — a través del cardenal Roy — una carta al Romano Pontífice).

Monseñor Garrone visitó a mediodía al Papa, y la reunión de la tarde se pudo celebrar con los peritos y con los seglares, y en ella se leyó un segundo escrito del papa advirtiéndole que si su carta anterior expresaba sus ideas en cuanto al contenido de los "modos" enviados, no imponía la formulación de éstos, sino que deseaba que ésta fuese estudiada libremente por la Comisión. Las propuestas del Papa fueron revisadas, reelaboradas y sometidas a votación.

(PYRESA)

(Tomado del libro: "Control de Natalidad. Informe para expertos. Los documentos de Roma", por José María Javierre, José Luis Martín Descalzo, Antonio Aradillas y José de Salazar. Editorial ALAMEDA. Madrid).

LOS REYES MAGOS EN EL BANCO DE BILBAO



En la pasada festividad de los Reyes Magos, el Banco de Bilbao recibió, como en años anteriores, la visita de SS. MM. que en el transcurso de un solemne acto hicieron entrega de juguetes a más de 60 niños y niñas, hijos de los empleados del Banco.

La fiesta que tuvo lugar en el Salón Borja del Patronato Obrero de San José, se inició con la proyección de unas películas de dibujos animados que fueron deleite de grandes y chicos. Finalizada la proyección, hicieron su entrada en el salón los Magos, y siendo acogidos por una gran salva de aplausos,

pasaron a ocupar en el escenario sendos tronos a ellos destinados, procediendo seguidamente al reparto de juguetes entre la chiquillería bancaria.

La fiesta se prolongó durante un buen rato y fue muy numerosa la concurrencia de los empleados con sus respectivas familias que salieron muy complacidas del brillante desarrollo del acto.

Felicitamos cordialmente al Banco de Bilbao por la organización de este acto y muy especialmente a su Director y altos jefes, quienes estuvieron presentes e hicieron los honores a todos sus invitados.

Creemos que en el matrimonio se nos ha de ofrecer un concepto de la fecundidad más noblemente humano, en razón a que ha sido más libremente deseada una responsabilidad personal mayor; una relación interpersonal, valorada en su plenitud y fecundidad de la unión conyugal y su regulación, consideradas desde su perspectiva de servicio a la sociedad. Estos auténticos valores humanos, integrados en la vida conyugal, no podrán por menos que enriquecer la personalidad de los cónyuges y abrirlos muy anchamente a las gracias del Señor..."

Los científicos terminan su escrito —15 páginas de texto francés e inglés— reconociendo que la tarea que intentan llevar a cabo los Padres exige un tiempo largo de maduración, durante el cual no solamente se deberá profundizar en la doctrina, sino que además se deberá aspirar a que las conciencias se vayan correctamente formando. "Un espíritu de confianza y una actitud de apertura crearán el clima favorable para llevar a cabo esta tarea por la comunidad de los hombres".

Los científicos eran 59 belgas, 26 franceses, 20 norteamericanos, 14 holandeses, 12 ingleses, seis canadienses, cinco austríacos, cuatro alemanes y siete de otros países, entre los que no se contaba ningún español.

UN BALANCE DEL PRIMER DEBATE:

Tras la objetiva exposición del debate, y pretendiendo hacer un ligero balance del mismo, advertimos que:

1) La primera conclusión a la que se llega es la de que el problema no es tan simple como imaginaron algunos. Es mucho más hondo que el asunto de la píldora que apenas si ha rozado el Concilio. Se trata de una cuestión profunda, de la que depende el mismo enfoque de la vida matrimonial. La solución no será por ella nada fácil. Los obispos deben por un lado, respetar integral la ley de Dios, de la que son guardianes. Mas, por otro lado, su conciencia de pastores les hace sufrir por los problemas de sus fieles y les recuerda que —si bien deben exhortar a la perfección— no tienen poder para imponer como obligatorio más que lo que realmente sea (y podrían fallar si añadiesen sus rigorismos a la ley de Dios).

2) La segunda comprobación di-

LOS «SIURELLS DE PLATA, 1967»

Han sido concedidos, por votación, a don Juan Bauzá (Alcalde de Sóller) y a J. Mascaró Pasarius



JUAN BAUZA



MASCARÓ PASARIUS

Los "Siurells de Plata, 1967" que, anualmente, ofrece nuestro estimado colega de la tarde "Ultima Hora", por votación entre sus lectores, han sido otorgados al Alcalde de Sóller don Juan Bauzá y a nuestro querido colaborador don José Mascaró Pasarius, académico e investigador.

De esta suerte, dos mallorquines, destacados en su labor por su tierra, reciben el "Siurell" de "mejores" entre los buenos que han luchado por su tierra a lo largo del año.

El número de votos, resultado de la votación, es el siguiente:

Table with 3 columns: Name, Votes, Percentage. Includes Juan Bauzá (16,426 votes, 35.3%), José Mascaró Pasarius (9,679 votes, 20.8%), Juan Casals (15.1%), Juan Frau Tomás (9.0%), Mus Parera (5.1%), Antofita Palerm (3.5%), P. Ventura (3.2%), Miguelina Lladó (3.0%), D. Baltasar Porcel (2.8%), ASIMA (2.2%).

La entrega de los "Siurells de Plata" tendrá lugar el próximo sábado, por la noche, en una cena en el Hotel Meliá Mallorca, cena y fiesta a la que puede sumarse todo el público que lo desee. La reserva de tickets puede hacerse en la redacción de "Ultima Hora" y conserjería del Hotel Meliá Mallorca.

Felicitamos al querido colega por el éxito de su concurso.

Capilla de María Reparadora

El próximo día 11 se invita a las señoras y señoritas al Retiro que tendrá lugar a las 6 menos cuarto de la tarde. Lo dará el Rvdo. P. Narciso Anglada S. J. Rosario - Meditación - Santa Misa.

PEQUEÑOS REPORTAJES

(Viene de las págs. centrales) dice que rellenó tres boletos con solo mi nombre. Y uno de esos tres es el que ha salido...

Y el señor Gomila exclama, como si todavía estuviese asombrado:

—¿Lo que es la suerte! La señora de la casa atiende a las visitas y las niñas le ayudan. Ayer tarde organizaron un refrigerio y había bebidas para brindar y un simpático aire de fiesta por todas partes.

El señor Gomila completa nuestro diálogo contándonos algo de su vida:

—¿Usted fué futbolista, no? —Fui jugador del "Alfonso XIII". Eso me dió cierta popularidad entre los hombres de mi edad...

El gran ganador de nuestra Cesta tiene cincuenta y tantos años y, después de su paso por el fútbol, se dedicó a lo que es tradición en la familia: la Guardia Civil.

—Mi padre era Guardia Civil y mi suegro también. Y tengo un hermano, de cuarenta

ta y siete años, nacido en el Cuartel de la Guardia Civil... —¿Ha estado destinado fuera de Palma?

—Estuve en San Sebastián, Valladolid y en diversas poblaciones catalanas. Hace veinte años me destinaron a Mallorca y ya no me he movido...

—¿Le cae bien esta casa en "Palmañola"?

—Es un regalo maravilloso. Dentro de un año y pico, según nuestro Reglamento, yo tendré que retirarme. Para entonces "Palmañola" estará a punto para vivir bien o pasar buenas temporadas...

—¿Cabe toda la familia? —Parece hecha a la medida. Hay dos habitaciones dobles, cuatro camas... y nosotros somos cuatro.

No se puede pedir más. El primer habitante de "Palmañola", con su casa a punto, es un feliz lector de "BALEARES" a quien su periódico le ha proporcionado esta grata sorpresa. A él y a toda su familia. Al verlos, a todos tan felices, hasta nos dieron un poco de envidia. Lo confesamos sinceramente.

LOS REYES MAGOS ESTUVIERON, TAMBIEN, EN LA CLINICA MENTAL DE JESUS

Su llegada constituyó una nota de honda emoción y simpatía

Al igual que a los restantes Centros Benéficos de la ciudad, los Reyes Magos llegaron, también a la Clínica de Jesús. La Diputación Provincial que vela por este Establecimiento, no descuida a los enfermos que en él se hallan acogido. Su llegada constituyó una nota de honda emoción y simpatía.

Sus Majestades fueron recibidos por el Vicepresidente de la la Excmo. Diputación y Diputado Inspector del citado establecimiento Benéfico, Ilmo. señor don Juan Crespí Fornari, por el Director del mismo Dr. Mestre Mestre y por el Administrador señor Gracia. En uno de los salones del centro, debidamente adornado y engalanado, Sus Majestades fueron entregando los obsequios a los asilados, tanto niños como hombres y mujeres, recibiendo por parte de estos el agradecimiento y la simpatía.

En estas fiestas tan entrañables, la Diputación de Baleares quiere que el obsequio no falte a ninguno de los que, atenzados por la desgracia, hallan en los establecimientos benéficos dependientes de ella, el consuelo y la ayuda que se merecen.

Fiesta muy simpática y que, por desarrollarse en el marco en que se desarrolló tiene una mayor y más honda significación.

ARTE

EXPOSICION COLECTIVA EN LA GALERIA «ARIEL»

Ayer quedó abierta al público una exposición de pintura, en la que figuran obras de todos los artistas que desde la inauguración de esta Galería han realizado en sus Salas exposiciones personales.

La variedad de formas de expresión, según la trayectoria que desde sus comienzos sigue "Ariel", está bien representada en esta exposición. En ella figuran los artistas: Agulló, Arranz Bravo, Beulas, Cozar, Echaz, Egara, García Martín, Begoña Izquierdo, Caty Juan, Llimos, P. M. Pavia, M. S. Pinto, Roca Fuster, Gerard Sala, Sanjuán y Xam. Esta interesante exposición podrá ser visitada diariamente hasta el día 5 del próximo mes de febrero, a las horas de costumbre.

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por  
telfs. 221745, 231177 y \*235940-1-2 (3 líneas)

## BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

**VENDO:** Rústica 50 cuarteradas a 25 kms. Palma. Lindante en carretera. Gran casa antigua. Pozo y pequeño estanque. Apta para plantaciones. PRECIO 5.000.000 pesetas. Facilidades.

**VENDO:** 3 cuarteradas en Valldemosa. Casa renovada, amueblada con TV. Muchos árboles frutales. Maravillosa vista.

**VENDO:** Pisos con y sin renta limitada, todos los precios, varias zonas Palma. Muchas facilidades.

**Oliver maleu**  
AGENTE INMOBILIARIO  
JAIME III, 136.º  
Teléfono 222046

**OCASION:** Rústica 12 cuarteradas, 20 kms. Palma, casa, vaquería. 400 m. fachada carretera. Precio: pesetas 1.100.000. Informes en exclusiva R. OLIVER. Santo Domingo, 18, 1º (mañanas). (26)

**CASITA PUIGPUNENT:** Vendo amueblada, 175.000. ALEXI, Plaza Rastrillo, 9, 2º. (10)

**ZONA FORTI:** Vendo segundo piso: 3 dormitorios, sin ascensor, 450.000. Facilidades ALEXI, Plaza Rastrillo, 9, 2º. (16)

**PISOS EXENTO DE CONTRIBUCION**  
En General Riera, 100 m<sup>2</sup>., 3 dormitorios, un baño completo. Precio: 575.000 ptas. 150.000 de entrada, resto en 2 años. Terminado.  
**INMOBILIARIA BAUZA**  
Avda. General Primo de Rivera, 33.

**FINCAS JULIA**  
Jaime II, 44 - Vendo Piso, terminado en calle Tiziano, 3 dormitorios dobles, sala-comedor de 22 m<sup>2</sup>., espaciosa cocina de 8 m<sup>2</sup>., baño completo y aseo en galería, ascensor. Precio 600.000 ptas., facilidades 5 años.

**EN ZONA BLANQUERNA**  
Vendo piso de 4 dormitorios EXENTO DE CONTRIBUCION, sala-comedor, cocina, baño, aseo, terraza, galería, trastero. Precio: 750.000 ptas., a pagar con GRANDES FACILIDADES  
Informes:  
**INAGIN**  
Calle Padre Bartolomé Pou, 63.

**SOLICITAMOS**  
Debido a las actuales circunstancias favorables y una mayor demanda, en primer lugar Chalets bien situados. Casas renovables con tierra, Fincas Rústicas y Apartamentos. Agradecemos de antemano su colaboración.  
**Inmobiliaria ANGUERA JUAN.**  
Jaime II núm. 6, 1º - Tel. 227433.

**VENDO CHALET**  
En Urbanización Cala Blava, en primera línea, magnífica vista sobre la Bahía de Palma, embarcadero propio, caseta para barca, solarium particular, a 15 kms. de Palma, agua corriente sin limitación, consta de 5 dormitorios dobles, 2 individuales, sala-comedor, con chimenea, gran cocina, con office, 2 baños completos, 3 aseos, ducha, garaje para 2 coches. - Informes:  
Calle Padre Bartolomé Pou, 103.

**VENDEMOS PISOS**  
CON 3 Y 4 DORMITORIOS EN EL VIVERO. EXENTOS DE CONTRIBUCION 20 AÑOS - PRECIOS: 260.000 PESETAS Y 280.000 PESETAS.  
FORMA DE PAGO: 47.000 PTAS. AL CONTRATO Y MENSUALIDADES DE 2.000 PESETAS INTERESES INCLUIDOS.  
**INMOBILIARIA BAUZA**  
AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 33. PRAL

**Solares y Terrenos**

**VENDO SOLARES** entre La Rapita y El Estañol. Teléfono 224500 (10)

**VENDO solares** en Portals Nous, Palma Nova, Ca'n Pastilla, Arenal y otras zonas turísticas. Agencia QUETGLAS, Tel. 212603 (18)

**SANMARTIN**  
Hotelería y Pensiones.  
Plaza Mayor, 46, 1º.

**VENDO chalet** amueblado, confort, en Cala Blava; Pisos; solares y chalets, diferentes situaciones. Dispongo capital Hipotecas. Informes: AGENCIA MASCARÓ. San Miguel, 141. (22)

**EN SON ANGLADA,** 4 kms. Palma, 2 cuarteradas, 60 metros fachada carretera principal, casa, aljibe, electricidad. Buen precio. Informes en exclusiva R. OLIVER. Sto. Domingo, 18, 1º (mañanas). (28)

**ALQUILO PISOS y LOCALES** diferentes situaciones. ALEXI, Plaza Rastrillo, 9, 2º. (11)

**BUSCO** dos locales comerciales centro Palma, pago contado. PENSION 20 plazas, cocina, centro isla 5.000 pesetas mensuales. (201) SON SERRA piso 3 dormitorios, 295.000 ptas., pocas facilidades. ATICO Avenidas, 2 dormitorios, 577.000 ptas. BANALBUFAR solares vista al mar, pie carretera, 40.000 ptas. (223) 16.000 m<sup>2</sup>. 2 kms. Santa Ponsa, pie carretera, 1.250.000 ptas. (226) CHALET Son Quint (cerca Son Vida) 5.000 m<sup>2</sup>., 500 construídos, vista Palma, 4.200.000 ptas. Inmobiliaria ANGUERA JUAN, Jaime II, núm. 6, 1º. Tel. 227433. (78)

**CASITA PUIGPUNENT:** Vendo amueblada, 175.000. ALEXI, Plaza Rastrillo, 9, 2º. (10)

**ZONA FORTI:** Vendo segundo piso: 3 dormitorios, sin ascensor, 450.000. Facilidades ALEXI, Plaza Rastrillo, 9, 2º. (16)

## Locales

**ALQUILO** local 50 m<sup>2</sup>. Reyes Católicos, 44, esquina San Damaso. (10)

**LOCAL** 100 metros, propio taller mecánico o similar, con teléfono, alquila. Teléfono 261079. (13)

**ALQUILO** locales, primera línea Paguera. Informes: Teléf. 252580. (10)

**VENDO** bar en Arenal, calle 339, núm. 43. Informes: Víctor Pradera, 36, 1º, Palma. (13)

**ALQUILO** local 200 mts. Barceló y Combis, 5 (10)

**LOCAL** 85 metros, 5 puertas, alquiler reducido, traspaso barato. Tel. 214124, tardes. (12)

**ALQUILO** local 90 m., calle San Vicente Ferrer. Teléfono 224016. (10)

**ALQUILO** local muy grande, junto Avenidas, calle Juan Maragall. Informes: Obispo Maura, 121, 3º, izquierda, de 13 a 13'30. (18)

**VENDO** locales en diferentes zonas de Palma. Agencia QUETGLAS, Tel. 212603. (11)

**SE VENDE** local, Pasaje Marconi, 26, cerca iglesia San Alonso. Informes: Obispo Maura, número 62, 1º, 2º. (17)

## RESUELVA SU PROBLEMA DE ALMACENAMIENTO

utilizando los servicios de nuestros almacenes **ALMACENES DE DEPOSITO MALLORCA DOCKS, S. A.**  
Calle Silleros y Albaraderos 2. - Teléfonos: 256807 - 256808 - Polígono Industrial La Victoria. Entrada por Carretera de Sóller.

## Fincas

**VENDO** finca con casa, en Las Covetes, lindante carretera, a 300 metros del mar. Informes: Bar Martín; calle Salas, 17. Teléfono 226070. Palma. (23)

**VENDEMOS** fincas rústicas en Santa María, Esporlas, Consell, Estalencs, Bañalbufar y otras situaciones. Agencia QUETGLAS, Teléfono 212603. (17)

**CHALET** gran solar, autorizado edificar, contado 400 mil. Isidoro, 46. Soledad. (10)

## COMPRARIA

huerto o finca rústica. - Ofertas: Telf. 223191, de 2 a 4 tardes.

## VENTA DE PISOS

a largos plazos en varias zonas de Palma. Entrada desde 50.000 ptas. - Informes: Calle Gral Ricardo Ortega 77-B

## Hipotecas

**HIPOTECAS y PRESTAMOS** con rapidez y economía Beltrán Velázquez cinco (10)

**DISPONGO** capital primeras y segundas hipotecas, sobre toda clase fincas rústicas y urbanas CABRER Sindicato, 158, entresuelo 10 a 1 (20)

**DISPONEMOS** de capital para colocar sobre hipotecas. Agencia QUETGLAS, Teléfono 212603. (11)

## Traspasos

**TRASPASO** colmado, botellería en Cala Mayor. Informes: Telf. 236105 (10)

**TRASPASO** bar zona turística, buena situación, con vivienda, facilidades. Jerónimo Rosselló, 78, noches (13)

**TRASPASO** bar dos esquinas, poca renta. Tel. 226176 (10)

**SE TRASPASA** tienda. Para Informes: Santa Cruz, 19 Bar (10)

**SE TRASPASA** cafetería bar centro turístico, terraza propia, sótano apto restaurantes, sala fiestas. Informes: Tel. 230011 (17)

**TRASPASO** local calle San Nicolás, 90 m<sup>2</sup>. teléfono. Informes: 213283 (10)

**SE TRASPASA** peluquería muy céntrica. Alquiler módico. Paseo Generalísimo, 70. (10)

**LOCAL** 200 m<sup>2</sup>., 2 calles, céntrico. Alquiler 3.500. Facilidades. Honderos, 113. (10)

**TRASPASO** económico despacho céntrico (Borne). Alquiler 3.000 Apto negocio. Telf. 217226. (11)

**SE TRASPASAN** o alquilan bares, locales aprovechables para diferentes negocios. Informes: de 9 a 10 en noche en adelante. Por Puerto Real Socorro 144 (20)

**EL TERRENO:** se vende bloque con siete apartamentos completamente equipados. Calefacción y agua caliente centrales. Trato directo. Telf. 231248. (19)

**VENDEMOS** fincas rústicas en Santa María, Esporlas, Consell, Estalencs, Bañalbufar y otras situaciones. Agencia QUETGLAS, Teléfono 212603. (17)

**CHALET** gran solar, autorizado edificar, contado 400 mil. Isidoro, 46. Soledad. (10)

## COMPRARIA

huerto o finca rústica. - Ofertas: Telf. 223191, de 2 a 4 tardes.

## VENTA DE PISOS

a largos plazos en varias zonas de Palma. Entrada desde 50.000 ptas. - Informes: Calle Gral Ricardo Ortega 77-B

## Alquileres

**TRASPASO** café con vivienda, situación inmejorable, aceptación solar o piso. Teléfono 252283. (12)

**TRASPASO** imprenta pequeña, posible ampliación. Centro Palma. Tel. 227353. (10)

**AGENCIA FERNANDEZ.** Pisos sin muebles para alquilar Plaza Santa Catalina Tomás, 51 (12)

**AGENCIA FERNANDEZ.** Alquiler apartamentos, 2.500 ptas Plaza Santa Catalina Tomás, 51 (11)

**PROPIETARIOS: AGENCIA FERNANDEZ** ofrece sus servicios. Toda clase de alquileres Plaza Santa Catalina Tomás, 51 (15)

**PLANTA** baja, 2 dormitorios, amueblado, patio, terraza, teléfono, zona Es Forti, 3.500 ptas. Fincas PALMA, Pl. Sta. Catalina Tomás, 49. (20)

**INTERESAN** para alquilar pisos con o sin muebles CARDELL Plaza San Antonio 65 (13)

**ALQUILO** piso amueblado centro ciudad. Informes: Telf. 214723 (10)

**SE ALQUILA** piso amueblado en Palma. Informes: Foto Durán, Sindicato, 20. (10)

**ALQUILO** bonito piso amueblado, todo exterior, calle Julián Alvarez, 23, 5º, Ascensor. Informes: Portería (14)

**ALQUILO** o vendo local de 170 m<sup>2</sup>. Informes: calle Impresor Calafat, núm. 8, 1º. (10)

**ALQUILO** despacho con teléfono en Jaime III. Teléfono 230515. (10)

**ALQUILO** pisos amueblados en Son Canals, desde pesetas 2.000 mensuales. Teléfono 215733. (12)

**ALQUILO** piso amueblado céntrico, razones: calle Obispo Maura 62, 5º A De 3 a 4 tarde (16)

## SANMARTIN

Plaza Mayor 46, 1º.

**EMPRESA** Hotelera solicita en el interior de Palma o Arenal hotel o pensión para tomar en arriendo todo el año, de 50 a 100 plazas. Ofertas por escrito a Gestoría FIOL, Muntaner, 29, pral. B. Palma. (37)

**CA'N PASTILLA** locales para tiendas muy buena situación. Razón: Tel. 261150.

**PISOS, apartamentos, chalets con y sin muebles** Alquilamos. APARVILLA Inmobiliaria. Calle Berengart Tornamira, 31. Telf. 226858

**CA'N PASTILLA** alquilo locales comerciales muy céntricos, dimensiones 48, 96, 144 m<sup>2</sup>. Telf. 221686 (14)

**ALQUILO** cochera para almacén o similar, en calle San Rafael, esquina Héroes de Manacor. Informes: Teléfono 251607 (17)

**SIN MUEBLES,** necesitamos pisos en alquiler Lujosos económicos. APARVILLA Inmobiliaria Tel. 226858

**SE ALQUILAN** bungalows amueblados, 2.500, 3.000. Agua, gas, electricidad y ropa incluidos. Tel. 230464 (14)

**ALQUILO** apartamento en Paseo Marítimo, amueblado, precio invierno. Tel. 230464

**ALQUILO** despacho amueblado en calle Cardenal Pou. Informes: Tel. 250749 (10)

**SE ALQUILA** apartamento confort. Terreno. Teléfono 231285.

**ALQUILO** apartamento amueblado en Terreno, 3.000 pesetas. Telf. 230471. (10)

**ALQUILO** pisos 1.500, 2.500 y 3.000. Informes: San Joaquín, 39, 3º. (10)

**SE ALQUILA** piso amueblado, situación tranquila, soleado. Avda. Sindical, 60. Telf. 233263.

**ALQUILO** piso amueblado. Reina María Cristina, número 17. Informes: Peluquería. (10)

**ALQUILO** áticos 3 y 4 dormitorios, zona Blanquerna. Telf. 250898. (10)

**ALQUILO** local 115 metros. Tte. Sureda Portell, 78, 1º (10)

**PARTICULAR** alquila casa, jardín, 2.000. Nueva, amueblada. Dos personas. Company, 31. Son Español. 251213. (14)

**ALQUILO** piso para matrimonio en Son Gotleu Nou. Razón: Calle Capitán Castell, 185, chalet. (14)

**ALQUILO,** amueblada (Porto-Pi), casita payés, agua caliente, jardín. Tel. 215380, mañanas. (11)

**ALQUILO** piso junto Reyes Católicos, 3 habitaciones. Informes: Sansó Teléfono 217640. (11)

**ALQUILO** despacho calle Velázquez. Informes: Sansó Telf. 217640. (10)

**SE ALQUILA** carnicería mercado, por no poder atender. Telf. 213784 (10)

**ALQUILO** piso amueblado, céntrico, teléfono, tres dormitorios, cinco camas, todo confort. Informes: Velázquez, 38. Tel. 222211. (17)

**ESPACHOS** alquilo. Nueva construcción, cerca Plaza España, con teléfono. Llamar núm. 216000. Sr. Roig. (14)

**SE ALQUILA** piso amueblado, en «Es Forti». Informes: número Telf. 235167

**ALQUILO** habitación, buena situación, baño, 22 años, caballeros. Telf. 234386. (10)

**ALQUILO** apartamento higo amueblado. Barato Paseo Marítimo. Telf. 231004 (10)

**ALQUILO** BAR mucho Alentejo la Agencia SANMARTIN Plaza Mayor 46 1º Teléfono de 10 a 1. (15)

## Casas y Pisos

**INTERESAN** toda clase de pisos sin muebles para alquilar. Agencia FERNANDEZ. (11)

**PARTICULAR** vende piso Recibidor, comedor con chimenea, terraza, 3 dormitorios dobles con armarios, cuarto trastero, baño completo, aseo, grandísima cocina, armarios, despensa, contado 600.000, cortos plazos 625.000. Calle Bartolomé Torres, junto Aragón Telf. 222524. Horas comercio. (36)

**VENDO** 1er. piso terminado en Santa Catalina, pintado y con armarios de cocina. Entrada 125.000 ptas y resto de 8 a 10 años. Teléfono 235155. (25)

**VENDO** piso amueblado, gran sala comedor, cocina, oficina-recibidor, cinco dormitorios, baño, aseo. Instalación sonido estereocó nico, moderna y pulcra decoración. Informes: Nicolás de Pax, 33, ortería. (26)

**SE VENDE** 6º piso exento esquina Ricardo Ortega y Avenida Ferrertera Mateo Plaza San Antonio, 57 (16)

**VENDO** pisos de 2, 3 y 4 habitaciones en diferentes zonas terminados y en construcción entrada desde 60 mil hasta 200.000. Teléfono 235155 (21)

**OFRECESE** empresa para realizar toda clase de construcciones reformas, etc. por presupuesto y administración, rápidos. Teléfono 237383 (17)

**SE VENDE** apartamento un dormitorio, salón-comedor, baño, cocina y terraza Piscina y parking Informes: Construcciones Nasa Paseo Mallorca, 23, 1º Teléfono 231149

**SE VENDE** piso en Paseo Mallorca, seis dormitorios tres baños, espaciosa cocina, grandioso salón-comedor, terraza, ascensor y garaje. Informes: Construcciones Nasa Paseo Mallorca, 23, 1º Teléfono 231149

**SE VENDE** apartamento estudio con baño, cocina y terraza, completamente amueblado Piscina y parking Informes: Construcciones Nasa, Paseo Mallorca, 23, 1º. Tel. 231149

**VENDO** piso, llaves mano nuevo, facilidades Trato directo. Telf. 235157 (10)

**ALQUILO** apartamento amueblado en Terreno, 3.000 pesetas. Telf. 230471. (10)

**ALQUILO** pisos 1.500, 2.500 y 3.000. Informes: San Joaquín, 39, 3º. (10)

**SE ALQUILA** piso amueblado, situación tranquila, soleado. Avda. Sindical, 60. Telf. 233263.

**ALQUILO** piso amueblado. Reina María Cristina, número 17. Informes: Peluquería. (10)

**ALQUILO** áticos 3 y 4 dormitorios, zona Blanquerna. Telf. 250898. (10)

**ALQUILO** local 115 metros. Tte. Sureda Portell, 78, 1º (10)

**PARTICULAR** alquila casa, jardín, 2.000. Nueva, amueblada. Dos personas. Company, 31. Son Español. 251213. (14)

**ALQUILO** piso para matrimonio en Son Gotleu Nou. Razón: Calle Capitán Castell, 185, chalet. (14)

**ALQUILO,** amueblada (Porto-Pi), casita payés, agua caliente, jardín. Tel. 215380, mañanas. (11)

**ALQUILO** piso junto Reyes Católicos, 3 habitaciones. Informes: Sansó Teléfono 217640. (11)

**ALQUILO** despacho calle Velázquez. Informes: Sansó Telf. 217640. (10)

**SE ALQUILA** carnicería mercado, por no poder atender. Telf. 213784 (10)

**ALQUILO** piso amueblado, céntrico, teléfono, tres dormitorios, cinco camas, todo confort. Informes: Velázquez, 38. Tel. 222211. (17)

**ESPACHOS** alquilo. Nueva construcción, cerca Plaza España, con teléfono. Llamar núm. 216000. Sr. Roig. (14)

**SE ALQUILA** piso amueblado, en «Es Forti». Informes: número Telf. 235167

**ALQUILO** habitación, buena situación, baño, 22 años, caballeros. Telf. 234386. (10)

**ALQUILO** apartamento higo amueblado. Barato Paseo Marítimo. Telf. 231004 (10)

**ALQUILO** BAR mucho Alentejo la Agencia SANMARTIN Plaza Mayor 46 1º Teléfono de 10 a 1. (15)

**SE VENDE** apartamento dos dormitorios, salón-comedor, baño, cocina y terraza con maravillosa vista al mar Piscina y parking. Informes: Construcciones Nasa, Paseo Mallorca, 23, 1º. Teléfono 231149. (24)

**VENDO** apartamento Ca'n Pastilla, terraza grande, 200 mts. del mar. Facilidades pagar. Telf. 225837 (15)

**VENDO** piso amueblado inmejorable estado, cinco dormitorios, sala comedor, 32 m<sup>2</sup>., baño y aseo, cocina y oficina equipado esteofoónico. Informes: Nicolás de Pax, 33, portería. (25)

**APARTAMENTOS «LAS DELICIAS»,** Arenal, de 1-2 y 3 dormitorios, garaje, ascensor, a 80 m. del mar. Telf. 215733. (20)

**EN CALLE** céntrica (de paseo) compraría planta baja, local o primer piso. Teléfono 226793. (14)

**¿NOVIOS?** Hoy tienen la oportunidad de hacerse sus trajes a medida de ceremonia y por muy poco dinero. Trajes de 4.300, sólo por 2.495, obsequiándole una camisa de novio y corbata. SASTRERIA CYMA Sindicato, 70. (25)

**POR AUSENTARME** vendo en Edificio Torreman, Paseo Marítimo, apartamentos amueblados con vista a Palma y bahía. Teléfono 213283. (18)

**ZONA** Plaza de Toros, vendo piso, 4 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, aseo, terraza y galería por 100.000 ptas. de entrada, resto en 10 años. Informes: calle Padre Bartolomé Pou, 103. (10)

**NECESITO** piso en alquiler zona Jaime III, calefacción central, de 3 a 4 dormitorios con o sin muebles. Teléfono 213046. (10)

**VENDO** piso junto Reyes Católicos, 3 habitaciones, facilidades. Informes: Sansó, Telf. 217640. (12)

**VENDO PISOS y áticos** desde 100.000 ptas. entrada, resto en 10 años. Agencia QUETGLAS, Telf. 212603. (16)

**COMPRO** último piso céntrico soleado, grande, totalmente independiente. Teléfono 231004. (10)

**CA'N PASTILLA,** magníficos pisos, garaje propio, ventanillas primeros compradores. Telf. 213777. (11)

**BOLSA DE TRABAJO**

- (10.235) PELUQUERIA precisa media oficial adelantada. Llamar de 3 a 7 tarde. Telf. 237089 y 230002.
- (10.236) SENORITA para recepción se necesita. Imprescindible conocimiento perfecto inglés. Información en Jaime III, 124, Entresuelo, A. Mañanas de 11 a 1 y tardes de 5 a 7. (26)
- (10.231) VENDEDORES activos solicita GAGGIA, máquinas de café y ramo hostelería. Excelente retribución. Presentarse Sr. Ferrer. Nicolás de Paz, 25. (19)
- (10.242) SE NECESITAN colocadores de carpintería. Almacenes SANZ. Pedro II, 72. (10)
- (10.243) SE NECESITA: chico para recados en Gestoría FIOLE. Calle Muntaner, 29, pral. (Inútil sin referencias). Palma. (15)
- (10.249) PERSONA de 28 a 40 años, don de gentes, conocimiento idiomas, se necesita. Trabajo responsabilidad y porvenir. OLIVER MATEU; Jaime III, 135, 3.º (23)
- (10.269) INTERESA aprendiz ramo confección. Teléfono 222720. Calle 150, 31. Vivero. Palma. (11)
- (10.248) CHICO de 17 a 20 años. Servicio militar cumplido con deseos de trabajar y crearse porvenir, se necesita. Carnet conducir y conocimiento idiomas OLIVER MATEU; Jaime III, 135. (28)
- (10.255) SE NECESITA aprendiz peluquería; no importa tenga experiencia. Calvo Sotelo, 680. (11)
- (10.261) SE NECESITAN oficiales barnizadores. Barnizados BESTARD. Calle Nufio Sans, 68. Tel. 223083.
- (10.190) SE NECESITA sirvienta 15-18 años. San Nicolás, 34. Entresuelo. (10)
- (10.267) INTERESA botones, Hotel Maricel. Teléfono número 231240-41-42 (10)

**(10245) PRECISAMOS**  
Señorita con nociones de oficina. Presentarse: de 5 a 7 de la tarde. Via Alemania, 15. Palma

**(10292) ADMINISTRATIVA**  
De 16 a 22 años. práctica en mecanografía se precisa. — Informes: Plaza Rosario, 3.

**(10271) PROFESOR MERCANTIL**  
o Licenciado en Económicas, práctico en contabilidad. Se necesita para cargo administrativo-comercial. Edad de 22 a 30 años. Porvenir según aptitudes. Escribir indicando referencias al Apartado de Correos, 150.

**(10251) CONTABLE**  
con gran experiencia se necesita jornada completa. 30 a 40 años. Buena retribución. Escribir con referencias profesionales y personales, curriculum vitae, número 2043. Esta Administración.

**(10236) SE NECESITA TECNICO TITULADO PARA LAVANDERIA INDUSTRIAL**  
Mandar Curriculum Vitae. Absoluta reserva. Mandar correspondencia a esta Administración, núm. 21851.

**OTRAS SECCIONES**

**Hospedajes**

- CASA seria alquila habitación, teléfono y agua caliente. 251362. A partir 12 mañana. (12)
- SEÑORA alquila habitación matrimonio o señoritas. Teléfono, duchas. Plaza Pedro Garau, 25, 2.º (13)
- CASA particular cede 2 habitaciones individuales, sólo dormir para caballeros, grandes, céntricas, baño. Calle Tamorer, 1, 1º, cerca Plaza Mayor.
- ALQUILO habitación con aseo independiente, indicada para caballero o persona sola. 800 pesetas mes. Dos de Mayo, 21. Terreno. (19)
- DOS habitaciones dobles con baño y cocina, céntrico, para señoras o señoritas. Razón: Perez Galdós, 42, 1.º (17)
- HABITACION con o sin cocina. Pl. San Antonio, 27, 4º, 2º. (11)

SE ALQUILA habitación a señorita seria. Paseo Mallorca. Telf. 232382 (10)

HABITACION caballero, 150 semanales. Incluido duchas calientes. Informes: Pons y Gallarza, 106, 2º. (13)

HABITACION 2 camas, derecho cocina, buen precio. Alós, 46, 2º, 2º. (15)

**Fotografía**

- FOTOS GARNETS al momento, gran calidad. Fotos SIMON. Pou, 73. Aparcamiento seguro. (12)
- FOTO - COPIAS 5 ptas.; copias planos 20 ptas. m2. General Mola, 28 (junto Casa Codina). (15)
- FOTOCOPIAS 7.50. FOTO SANTY. Entrega inmediata. Jaime III, 20. (10)
- FOTOCOPIAS A 750 PTAS. Copias de planos. Copias de dibujos. Copias de radiografías. Copias multiopista. Copias de escritura. Copias de fotos, etc. Copistería Jimos 146.

**REPORTAJES bonitos. Fotografía San Antonio (10)**

FOTOS GARNETS al momento, gran calidad. Fotos SIMON. Pou, 73. Aparcamiento seguro. (12)

**Ventas**

- NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa
- BALANZA colgante. Nueva, barata. Marca Berkel. Honderos 113. (10)
- CARRAFAS de plástico para 20 litros a 50 pesetas cada una, muy fuertes. Femenías, 46. (15)
- 5.000 PUERTAS en existencia. Pedro II, 72 (10)

**SE VENDE**

Machacadora de mandíbulas 600 x 400, perfecto estado. Pala cargadora Weatherhill modelo S-2 especial para limpiezas, almacenes, bodegas de buques, cementeras, etc. Motor Siemens 100 CV, casi nuevo. — Razón: Cantera "Garrigueta Rasa", Cra. Puigpuñent, Kilómetro 5 — Teléfono 232493.

**Enseñanzas**

- ACADEMIA nueva de idiomas inglés, alemán, francés, español Calvo Sotelo, 274, tardes Tel 231554 mañanas (15)
- INGLES. Alemán. Español. Clases individuales, desde 200 mensuales. Tel. 225982 216077. (11)
- REPASO Bachillerato, todas asignaturas. Tel. 213420, de 2 a 8. (10)

**NOVIOS? aprovechanos de la gigantesca oferta que les brinda sólo por unos días SASTRERIA CYMA. Trajes de tergal a medida, extenso surtido, antes 4.300, sólo por 2.495 y camisa de novio y corbata de regalo. Sindicato, 70. (37)**

JOMEDORES desde 3.000, dormitorios desde 6.500, gran variedad. Facilidades. José Martínez, 109, Teléfono 226687. cerca Estadio Balear (17)

VENDO peluquería señoras, precio a convenir, buen estado. Sra. Tomás, calle Regalo, núm. 225, 2º, 2º, Palma. (17)

CENTRO ESTUDIOS INGLES centro dedicado al inglés. Profesorado nativo. Matrícula diaria. Zanglada, 1. Cerca Pl. Cort. (16)

REPASO Bachillerato. Preparación reválidas y Preuniversitario. Informes: Teléfono 253240. Tardes 7 a 8 Obispo Maura, 121 2º, Izquierda. (17)

ACADEMIA necesita profesor nativo inglés y profesor matemáticas. Tel. 215151. (10)

**Radio y TV**

REPARACIONES T. V. Servicio permanente a domicilio por técnicos especializados Tel 213167 (11)

TELE-ESTADIO, reparaciones televisión a domicilio. Francisco Martí Mora, 80 Teléfono 237225 (17)

COMPRAMOS su televisor usado. Pago contado. Cordelería, 34. Tel. 216550.

**Nautica**

COANSA. Motores marinos «Volvo Penta» Cruceros «Coronets» Lanchas y botes de vela desde el «Casca rón» a cruceros Automóviles, compra y venta Capitan Salom 13 Teléfono 253333 (26)

CASA MUS. British Seagull, el mejor fuera borda del mundo. McCulloch, de 4 a 75 HP., ligeros y resistentes, con cargador de batería y bomba de achique incorporados Motores interiores ingleses Stuart, de 1'50 - 5 - 10 H. P., Embarcaciones a motor y vela. Recambios y asistencia técnica en todo. Honderos, 57 (50)

BLANQUEO pinturas TUC Casa FEPE San Magín Tel. 230034 (10)

SERVICIO DE URGENCIA de reparaciones, lampistería Instalaciones. Llamar: Teléfono 254215 (10)

**coansa**

COMPRA Y VENTA AUTOMOVILES Capitan Salom 13 — Teléfono 253333 Motores marinos Volvo Penta lanchas y botes de vela

**Compras**

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería, 9. Telf. 215747 y 225194 (12)

ARFRA. Compro muebles y objetos ocasión. Tel. 223242 (10)

**Pérdidas**

PERDIDO pasaporte hace un mes y medio a nombre de Pedro A. Orpi Serra. Argentino. Se gratificará devolución: Calle Manos, 120. (21)

**Varios**

INSTITUTO NEFER, sección masculina y femenina; masajes, saunas, baño-espuma, etc., por masajistas tituladas. Calle Elicano, 15-17. Tel. 230697. (20)

RECOGIDA - Limpieza Con servación alfombras. Teléfono 250067. BENMA. (10)

LIMPIEZA sofás butacas sillas a domicilio. BENMA Telf. 250057 (10)

CONSTRUCCIONES, reformas, trabajos rápidos, presupuestos. Tel. 223657. (10)

LIMPIEZA de pisos, mosaicos pulido y abricillado. Teléfono 221754. (10)

BLANQUEADORES con cepillo, pintores. Mateo Enrique Lladó, 36. Teléfonos 215747 - 211732. (11)

**SELLOS para colecciones. ALCO material. Alejandro Rosselló, 80, 2º**

FONTANERO se ofrece, servicio a domicilio. Reparaciones e instalaciones. Teléfono 251486 - 254177. (12)

TRABAJOS IMPRENTA URGENTES. 24 horas. Turjetas visita y comerciales, 4 horas. IMPRENTA ANTORCHA. Zavellá 21. Teléfono 227353. (17)

NO SUFRA de los pies, tenga su remedio. JUSAB! Tomás Forteza, 34. (12)

KEDS, zapatillas de fama mundial para todo deporte. CALZADOS ARAGON. Aragón, 40 y Mola, 10. (45)

GUARDAMOS sus alfombras BENMA. Tel. 250057 (10)

LIMPIEZA sofás butacas sillas a domicilio. BENMA Telf. 250057 (10)

CONSTRUCCIONES, reformas, trabajos rápidos, presupuestos. Tel. 223657. (10)

LIMPIEZA de pisos, mosaicos pulido y abricillado. Teléfono 221754. (10)

BLANQUEADORES con cepillo, pintores. Mateo Enrique Lladó, 36. Teléfonos 215747 - 211732. (11)

**SELLOS para colecciones. ALCO material. Alejandro Rosselló, 80, 2º**

AHORRE comprando sus pinturas y papeles pintados en Bendix. Casa especializada, con personal técnico para consultas. Selección de las mejores marcas. Calle Mariano Agulló, 54. Tl. 216323. (27)

LAVAMOS y limpiamos alfombras. Precios especiales. Tintorería IDEAL. Telf. 230723. Espartaco, 9. (13)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado, y recuerde que SASTRERIA MARQUES, es la mejor medida. Paseo Generalísimo, 76. (Borne) (21)

PINTOR, presupuestos devueltos, hoteles, restaurantes, obras, pisos. Papeles lavables Faserit, plásticos, esmaltes. Telf. 223433. (14)

CONSTRUCCION: Si me confían sus construcciones y reformas ahorrarán tiempo y dinero. Presupuestos gratis. Tel. 235355. (18)

**AGENCIA INGLESA**  
INTERESA ENCONTRAR CUPOS 1968.  
POSIBILIDAD DEPOSITOS.  
TELEFONO 226005.



Unico sistema con dosificaciones realizadas totalmente en Fábrica. Controles automáticos. Análisis verificados antes y después de su mezcla.

**PREBETONG BALEARES, S.A.**  
HORMIGON PREFABRICADO

- \* Vendemos resistencia y servicio.
- \* Facilitamos tolvas especiales para la recepción y reparto posterior en obra.
- \* Servimos en camiones especiales y adaptados a cada tipo de obra.
- \* Nuestros Laboratorios, en Fábrica y móvil, a disposición de los Sres. Técnicos.

**LAS VENTAJAS ECONOMICAS SON EVIDENTES. CERTIFICAMOS GARANTIA DE RESISTENCIA EN CADA ENTREGA**

**PREBETONG BALEARES, S.A.** Oficinas y Fábrica: Camino Vecinal de Jesús, Km. 1'800 • Telefonos 231312 231203 232552

**METROPOLITAN PALACE**

**HOY**

**¡ESTRENO SENSACIONAL!**

**HISTORIAS DE OTRO MUNDO... ¡EMOCION! ¡SUSPENSE! ¡HORROR!**

EDGAR ALLAN POE'S

**HISTORIAS DE TERROR**

en COLOR y PANAVISION

con VINCENT PRICE  
PETER LORRE  
BASIL RATHBONE  
DEBRA PAGET

DIRECTOR: ROGER CORMAN

CON LA MARAVILLA DEL SONIDO ESTEREOFONICO MAGNETICO

**«EL GATO NEGRO»**  
El marido que empareda viva a su esposa y al amante

**«MORELLA»**  
La horrenda historia de la venganza de una madre a quien se le negó el sepulcro

**«EL CASO DE MR. WALDEMAR»**  
Un cuerpo que muere con la mente viva, a través de un alucinante experimento

EDGAR ALLAN POE'S

**HISTORIAS DE TERROR**

COLOR - PANAVISION

VINCENT PRICE  
PETER LORRE  
BASIL RATHBONE  
DEBRA PAGET

DIRECTOR: ROGER CORMAN

**¡EMOCIONANTE! ¡EXCITANTE! ¡EXTRAORDINARIA!**

En el mismo programa

**«BARABANDA BING BING»**

JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ - MIRELLE DARC  
MARILU TOLO - DANIELLA BIANCHI

(EASTMANCOLOR - AUT. MAY. 18 AÑOS)



«DESCALZOS POR EL PARQUE»

Al parecer, las carreras de Robert Redford y de Jane Fonda siguen un camino común. Ambos encabezan el reparto de la producción de Hal Wallis para Paramount Pictures «Descalzos por el Parque», que se estrenará en Sala Rivoli.

Redford hizo su debut en Broadway en «Tall Story». Jane Fonda realizó su primera intervención en la pantalla en la versión cinematográfica de la misma obra. Redford figuró en el reparto estelar de «Sunday In New York», en Broadwaf, y Jane incorporó un papel principal cuando la misma pasó al celuloide.

Finalmente esta pareja se unió en «La Jauría humana» (The Chase) donde actuaban como marido y mujer. De nuevo los encontramos ahora como marido y mujer en «Descalzos por el Parque», la hilarante adaptación cinematográfica de la aplaudida comedia de Broadway.

Tan entusiasmada estaba ella con su papel de Corie Bratter que prescindió de sus vacaciones en el sur de Francia, que compartía con su esposo, Roger Vadim. Jane dice: «Empecé a leer el guión cierta mañana mientras estaba descansando y me era imposible contener la risa. La comedia era tan deliciosa y tenía tanta gracia que me hubiera sido imposible rehusar la oferta de Hal Wallis para encarnar a la impulsiva y joven esposa».

Robert Redford conocía de antemano los méritos de la aplaudida comedia de Neil Simon pues había representado al abogado conservador cuando la obra se estrenó primero en Broadway y luego en Nueva York, donde provocó un entusiasmo deirante.

Tanto Bedford como Jane están lejos de pertenecer a esas imágenes típicas de las «estrellas» fascinantes de la pantalla. Aunque ambos son extremadamente encantadores, prefieren actuar y pensar independientemente cuando no están ante las cámaras. Esta película en Technicolor dirigida por Gene Saks cuenta también en su reparto estelar con Charles Boyer, Mildred Natwick y Herbert Edelman.

**Nuevo éxito del ballet de «La Protectora»**

Anteayer, domingo, el ballet clásico y español que dirige M. Rosa Espinosa ofreció su segunda representación que constituyó un rutilante éxito.

El programa constó de tres partes y entre otras, se representaron escenas de la muñeca, Candilejas, Las Silfides, Marionetas en la cuerda, Danza húngara, Can-Can, etcétera.

Cabe destacar la perfecta puesta a punto y sincronización que hicieron gala las alumnas, mostrando todas ellas verdaderas aptitudes artísticas.

Capítulo aparte merecen las actuaciones personales de M. Antonia Balle y M. Teresa Noguera, verdaderos prodigios de sensibilidad, gracia y dotes artísticas. Al final del acto, la profesora M. Rosa fue largamente ovacionada y obsequiada con ramos de flores.



**PARA GRUPOS FRANCESES**

PRECISAMOS CUPO 10/20 CAMAS EN PENSION U HOTEL PLAYA. PREFERIBLE CERCA PALMA.

PERIODO: JUNIO A SEPTIEMBRE

Ofertas al núm. 7.168 de esta Administración

**SALA RIVOLI**

**BATIENDO RECORDS entra en su 4.ª SEMANA TRIUNFAL**

YVES MONTAND - ANNE GIRARDOT - CANDICE BERGEN

**VIVIR PARA VIVIR**

UN FILM DE CLAUDE LELOUCH

**¡LA PELICULA QUE TODOS QUIEREN VER, UNA Y OTRA VEZ!**

(SOLO PARA MAYORES)

**Programas para hoy**

**TEATRO**

PRINCIPAL. — Hoy a las 7 y 10'30 noche: Compañía de teatro mallorquin «ARTIS», presenta la obra en cuatro actos de Alexandre Ballester, «SIAU BENVINGUT». — Director: Antonio Mus.

**CINES DE ESTRENO**

ASTORIA. — (Climatizado). Desde las 3:  
2ª SEMANA:  
«COVER GIRL», (Amor en un espejo), en cinemaScope y technicolor, con Beba Loncar y Oliver Spax; y «NUESTRO AGENTE EN CASABLANCA». — (May. 18 años)

AVENIDA. — (Climatizado). Desde las 3'15:  
«EN EL VALLE DE LOS TIGRES» con Clint Walker y Jay North, (technicolor - panaVision) y «LA TABERNA DEL IRLANDES», con John Wayne, (technicolor). —Aut. todos los públicos

SALA AUGUSTA. — Desde las 3:  
«ATAQUE CARRO BLINDADO», en technicolor con Kirk Douglas y John Wayne. — (Tolerado menores)

BALEAR. — Desde las 3'00:  
«TARZAN EN EL AMAZONAS», en Panavisión y color, con Mike Henry; y «MARCADO A FUEGO», con Alan Ladd. — (Tol. menores)

SALA BORN. — (Climatizado). Desde las 3'15:  
«LOS CORROMPIDOS», en technicolor y eastmancolor, con Robert Stack, Elke Sommer, Maurizio Arena y Nancy Kwan y «ROSAS PERDIDAS» con Joanne Woodward. (Aut. mayores)

CAPITOL. — Desde las 3:  
«JACK DE DIAMANTES», George Hamilton; y «OCASO DE UN PISTOLERO». — (Tolerado menores)

JAIME III. — (Climatizado). Desde las 3:  
2ª SEMANA:  
«DOS EN LA CARRETERA», en Color de Luxe, con Audrey Hepburn y Albert Finney y «DIEZ NEGRITOS». — (Aut. mayores)

METROPOLITAN. — (Climatizado). Desde las 3'15:  
«HISTORIAS DE TERROR», con Vincent Price, Peter Lorre, Basil Rathbone, Debra Paget, (Color - Panavisión - Sonido Estereofónico); y «LARABANDA BING BING», con José L. López Vázquez, (Eastmancolor). — May. 18 años.

ORIENTAL. — Desde las 3:  
«JACK DE DIAMANTES», George Hamilton; y «HACIA GRANDES HORIZONTES», en cinemaScope y color. — (Prog. tol. menores)

PROGRESO. — Desde las 6:  
«TARZAN EN EL AMAZONAS», en Panavisión y color, con Mike Henry; y «MARCADO A FUEGO», con Alan Ladd. — (Tol. menores)

RIALTO. — Desde las 3'30:  
«JACK DE DIAMANTES», George Hamilton; y «HACIA GRANDES HORIZONTES», en cinemaScope y color. — (Prog. tol. menores)

RIVOLI. — (Climatizado). Desde las 3'15:  
4ª SEMANA:  
«VIVIR PARA VIVIR», con Candice Bergen, Annie Girardot, Yves Montand, (un film de Claude Lelouch), eastmancolor. — May. 18 años

**DE REESTRENO**

ACTUALIDADES. — Todos los lunes y sábados, matinal a las 10'30. — HOY desde las 3 sesión continua:  
«EL GENDARME DE SAINT TROPEZ», con Louis de Funès, Geneviere Grand. «LA GRAN MATANZA SIOUX», con Joseph Cotten, Darren Mc. Gavin y Phillip Carey. Cinemascope, Color. — (Mayores 18 años).

DORADO. — Desde las 3'30:  
«ALVAREZ KELLY», en cinemaScope y color, con Richard Widmark y William Holden; y «RECUERDA», con Gregory Peck y Ingrid Bergman. — (Prog. autz. mayores)

FANTASIO. — Desde las 3:  
«ALVAREZ KELLY», en color y cinemaScope, con William Holden y Richard Widmark; y «RECUERDA», con Ingrid Bergman y Gregory Peck. — (Prog. autz. mayores)

HISPANIA. — Desde las 3'15:  
«LA FUGA DE TARZAN», con Johnny Weismuller y Maureen O'Sullivan; y «CUATRO DOLARES DE VENGANZA», (technicolor), con Robert Woods y Dana Guía. — (Tol. menores)

MODERNO. — Desde las 6:  
«CODIGO DEL HAMPA» en Technicolor y «ZAPARRANCHO EN EL CASINO» en color. — (Prog. Tol. Menores y Económico).

**PROGRAMAS PARA MENORES**

AUGUSTA — AVENIDA — BALEAR — FANTASIO — HISPANIA — METROPOLITAN — ORIENTAL — PROGRESO — VICTORIA — RIALTO

**PELOTA NACIONAL**

FRONTON BALEAR:  
Todos los días, desde las 4'45. sesión continua: Partidos, quinielas y trío.

**SALAS DE FIESTA**

- \* BACOMO. — Baile: tarde y noche.
- \* CABALA (Hotel de la Almudaina). — Todos los días tarde y noche, baile.
- \* CLUB LATINO. — Todos los días, baile. Desde las 22 a las 3 horas.
- \* CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones
- \* EL BARCO, Night Club. — Tarde y noche, baile con dos conjuntos.
- \* JARTAN'S. — Diariamente, baile y atracciones.
- \* SLOOPYS NIGHT CLUB. — Baile todas las noches a partir de las 22 horas
- \* TAGOMAGO. — Todas las noches, baile y atracciones
- \* TROCADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones

¡La más simpática pareja del cine americano!

PARAMOUNT PICTURES presenta

**DESCALZOS POR EL PARQUE**

Una producción HAL WALLIS

NUNCA PISARON EL CINE CON TANTA GRACIA

ROBERT REDFORD JANE FONDA CHARLES BOYER MILDRED NATWICK

GUIÓN DE NEIL SIMON DIRECCIÓN DE NEIL SIMON MONTAJE DE GENE SAKS MÚSICA DE NEIL SIMON

¡LA COMEDIA DEL AÑO!

PROXIMO ESTRENO



REGALAMOS CUATRO NOVELAS



atrayentes y sugestivas y el libro «TRAFICO DE MUJERES» (LA TRATA) comprando

VIDA CONYUGAL Y SEXUAL

por el Doctor F. COROMINAS Presidente de la Academia de Medicina y V. MORAGAS ROGER

LA OBRA DE LA VIDA SEXUAL

con las TABLAS DE OGINO

para la Regulación de Nacimientos

Principales temas de la obra:

Nacimiento. Virgindad. Pureza. Psicopatía sexual. Amor. Matriarcado. Poliandria. Poligamia. Matrimonio. Hay que avisar a los hijos. Ignorancia sexual. Pubertad. Juventud. Frecuencia. La fatiga física. Impotencia masculina y femenina. Estados transitorios. Frigidez. Enfermedades. Tablas de días fértiles. Método Ogino-Knaus. Abortos. Cuidados recién nacidos. Manías seniles. El parto sin dolor, etc.

¡LA ÚNICA OBRA QUE TRATA CON DIAFANA CLARIDAD, BAJO REVISIÓN RELIGIOSA, TODOS LOS PROBLEMAS SEXUALES!!

400 páginas - Con grabados y dibujos

Encuadrada en tela y oro, con sobrecubierta plastificada. PRECIO (franco envío): 165 PESETAS.

Solicito «VIDA CONYUGAL Y SEXUAL» a REEMBOLSO de 165 pesetas, acompañada del REGALO de CUATRO NOVELAS SUGESTIVAS (que valen 60 pesetas), con argumentos atrayentes, modernos y realistas, y el libro (que vale 80 pesetas) titulado «TRAFICO DE MUJERES». Documentadísima obra, que explica cómo aún hoy, en 1968, excepto en España y algún otro país, se comercia con el denigrante cambalache de la trata de blancas.

D. ... Calle ... Población ... Prop. ...

A PLAZOS: Reembolso de 86 pesetas y dos mensualidades de 45 pesetas. Además REGALAMOS la novela que vale 50 pesetas: «ROSENDO, UN RODRIGUEZ DE VERANO». Aventuras de quién este verano —teniendo la familia en la sierra— lo pasó «bomba». Y aún dos REGALOS más: El calendario «UN AÑO DE RISA 1968», con los más graciosos y estupendos chistes, que producirán a su tertulia risa ininterrumpida. Vale 50 pesetas. Y por último un ALMANAQUE MENSUAL de pared para 1968. (B.)

Rellene este cupón, con MAYÚSCULAS y envíelo a EDICIONES CRISTINA

Dpto. 11.º - Calle ARAGON, n.º 387. - BARCELONA (13)

DIAS BUENOS DIAS BUENOS

SIGNOS EXTERNOS



—Pregunta en el «Impuesto sobre la renta» si podremos invitar a tomar café el domingo a dos amigos.

MAYORES.— «Cuando se ve escrito: «Sólo apto para mayores», queda sobrentendido que se trata de algo obsceno, y así «mayor» viene a ser sinónimo de cochino». (G. PAPINI)

DEDICATORIA



Angel María de Lera ha escrito en una dedicatoria de su última novela, «Las últimas banderas», visión republicana de la guerra española: «Para España, ¡Viva España!», con doble admiración. Hay que aclarar que la dedicatoria no era una réplica a los «muertos» que Arrabal suele poner en las suyas, sino una gentileza para con la dueña del ejemplar, que se llama España. (De la prensa madrileña).

35 AÑOS: VEJEZ

Para «Iberia», ¿comienza la vejez femenina a los 35 años?

Esto, al menos, es lo que parece desprenderse de lo publicado por el Boletín Oficial de Estado de ayer, en relación con las normas que la Dirección General de Ordenación del Trabajo ha hecho públicas, relativas a la Compañía «Iberia».

La mencionada norma indica que «las azafatas» podrán optar entre retirarse a partir de los treinta y cinco años —cobrando una indemnización de 24.000 a 20.000 pesetas por año de servicio—, o pasar a servicios de tierra en el cuerpo auxiliar femenino.

(De «Tele-Expres», Barcelona)

INVERSIONES

Madrid.— Durante el primer semestre de 1967 las inversiones norteamericanas en España han alcanzado la cifra de 2.242 millones de pesetas, lo que representa casi el 70 por 100 de las inversiones extranjeras en ese período.

Las inversiones a largo plazo de capital extranjero durante el período de enero a agosto del año pasado han supuesto más de 115.800 millones de pesetas, el 6,4 por 100 más que en el mismo período de 1966.

Además de Estados Unidos, Francia, Italia, Gran Bretaña, Holanda, Alemania, Suiza y Liechtenstein han sido los países que más han invertido en las empresas españolas durante el primer semestre de 1967. La mayor parte de las inversiones se dirigieron a las industrias químicas. En 1966 la inversión de capitales extranjeros sobrepasó los 366 millones de dólares. (De los periódicos)

MOSCU Y NAVIDAD

Moscú.— Miles de fieles ortodoxos rusos, en su mayor parte mujeres, pero también una buena proporción de jóvenes, han acudido esta noche a las escasas iglesias de Moscú para celebrar los oficios religiosos de Navidad (como es sabido, la Iglesia ortodoxa rusa celebra la Navidad según el viejo calendario juliano, que la fija en el 7 de enero, trece fechas después de la Navidad del cristianismo occidental). Aunque esta fecha la ignora el Gobierno soviético, ateo, el pueblo cristiano ruso la celebra con brillantes actos religiosos.

El patriarca Alexis, de Moscú, que cuenta noventa años de edad y es jefe supremo de la Iglesia ortodoxa rusa, ofició los actos solemnes en la catedral moscovita de Yelkhovsky, donde asistieron unas doce mil personas, mientras millares de fieles acudían a las pocas iglesias que siguen abiertas al culto para asistir a las ceremonias sagradas.

(De «Ya», Madrid).

ADAN.— «EL PRIMER BURGUES QUE HE MOS CONOCIDO: FUE ARTISTA UNA VEZ EN SU VIDA, EL DIA DE LA GRAN DESOBEDIENCIA; PERO AQUELLA INSPIRACION POETICA SE LA DIO LA MUJER, LA BURGUESA.»

(Scholl)

EL «NADAL»

ESCRIBIR, SENTADO

EL EMINGWAY, por razones de salud, escribía de pie ante un pupitre que se había organizado. El «Nadal» de este año, por razones de salud, escribe sentado y hasta encamado. Es cierto, cada uno es cada uno y escribe como puede, como «puede» en el más amplio sentido de la palabra. José María Sanjuán es un catalán que tiene una treintena de años y su «Réquiem por todos nosotros» —me decía un miembro del jurado del Nadal, en el aeropuerto de Barcelona— «es una novela escrita dentro de un clima taurístico, que tú conoces muy bien, y con los personajes jóvenes que representan a los que llamamos «hijos de papá». Mi informador también me decía que la novela, la ganadora del «Nadal» de este año es de técnica bastante complicada, a la manera de Faulkner...

Lo importante, pensaba yo, es que sea una buena novela. Cuando los premios literarios resultan malos, excesivamente comerciales y oportunistas, se siembra la confusión y se hace un flaco servicio a los que escribimos. El mal ejemplo, en todos los oficios, es algo catastrófico. Pienso que la narración de Sanjuán puede ser buena y hasta importante. Por muchas razones. Sanjuán es escritor, pese a su juventud, que ha probado tener talento. Es, además,



El autor de «Réquiem para todos nosotros» en el Hospital del «Opus», en Pamplona.

un hombre que para escribir y para justificar lo escrito marchó al Congo. Allí cayó enfermo. Y esta enfermedad le tiene aprisionado en un hospital, donde ha recibido el regalo de Reyes —un regalo relativo, como suelen ser los regalos de los editores— del «Nadal». El sufrimiento, de la índole que sea, es una buena fuente de energía para el escritor. No se escribe una buena página «de rositas» si uno no pone vida sobre el papel, pone «literatura» de la peor especie.

Por otra parte el «Nadal» es un premio de prestigio. Puede que haya habido, a lo largo de casi un cuarto de siglo de funcionar este premio de «Destino», algunos libros que no hayan tenido una real categoría, pero casi todos son auténticos, y, en algunos casos, libros óptimos que nos han dado, además, una continuidad, quiero decir que han lanzado un nombre que seguiría el oficio y dando narraciones más o menos importantes (Para que un libro sea realmente importante, a veces pasan hasta cien años de su primera edición. Y dentro de cien años, todos calvos...)

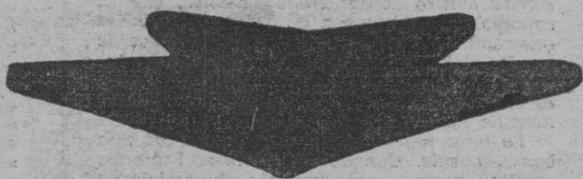
La fiesta de este año, como suele ocurrir, ha resultado todo lo brillante que ustedes quieran. Barcelona mima sus manifestaciones literarias. Barcelona es una ciudad que lee y se interesa por todo lo que atañe a la literatura. No quiero decir con esto que esta fiesta sea un modelo de gente «letrada». Hay de todo, y naturalmente lo que mayormente hay en esas fiestas es buena gente que va a pintarla. Señoras que se han pasado cuatro o cinco horas de peluquería para dar el golpe, es lo que más abunda. Bien. También esas señoras son importantes y dan su que a la fiesta. Lo único que eché a faltar este año fueron los guardias municipales de gran gala en la puerta del Ritz. Supongo que el Ayuntamiento los había suprimido por razones de austeridad...

Por otra parte, no he leído al escritor ganador, pero me dicen que ha escrito muy buenos cuentos cortos. Género difícil, el cuento (Un mal intencionado me decía que la novela ganadora, era un cuento alargado Bueno. Ya lo veremos). Yo tenía un favorito en este «Nadal». Mi favorito era un escritor estupendo, Francisco García Pavón, que ha sido finalista con una novela, según oí, de gran rango humorístico, «El reinado de Witiza» que es un relato policial en torno de un municipal de pueblo.

Y, ya lo he contado todo. Acabo de regresar de Barcelona y he tenido un retraso de horas en el aeropuerto. Un latazo. JUAN BONET

## EL BRUJO RECOPRA SU PODER EN AFRICA

# LOS MISIONEROS BLANCOS FUERON LOS PRIMEROS EN COMBATIR SUS HECHICERIAS



### LOS FUNCIONARIOS PUBLICOS COMPRAN A LOS BRUJOS DE SU TRIBU «UN ASCENSO»

### NOVENTA DOLARES ES LA TARIFA

### ZAMBIA ES EL PAIS NEGRO CON MAYORES PROBLEMAS DE ESTE TIPO

La tecnología está acabando con el «poderío» de los médicos brujos del Africa. Esta es la causa de que muchos de ellos, sin casi clientes a quienes embaucar, pasen por verdaderos apuros económicos, y emigren. ¿Hacia dónde dirigen sus pasos estos profesores de lesoterismo «primario»? Abandonan la tribu y se van a la ciudad. ¿Posible? Más

que eso: certísimo. Sus extraños rituales son acogidos por sus hermanos de raza que trabajan en los centros públicos —oficinistas o capataces— en los comercios y... hasta en universitarios graduados. Ellos se han visto sorprendidos ante la aceptación de sus fetiches de la selva tienen en el cogollo de la nueva sociedad negra. Sin embargo, los africanos modernos aseguran que estas

atroces y seculares costumbres tribales están muriendo lentamente. SUS PRIMEROS ENEMIGOS:

LOS MISIONEROS BLANCOS

En una época en que ningún hombre o mujer se atrevía a dudar de los poderes de los médicos brujos. Muchos troncos se asentaban en las colas de león o el saco de huesos de su «brujo oficial».

Los primeros que trataron de eliminar esta influencia nefasta fueron los misioneros blancos. Algunos de ellos se aventuraron tanto en su empeño, que... fueron a terminar en alimento del médico brujo. La mayoría de los misioneros terminaron por percatarse de la extrema dificultad que suponía terminar con unos misteriosos rituales que habían echado raíces en la negra tradición de los africanos.

Hasta que en el Africa negra comenzaron a aparecer, entre su capullo colonial, las ideas modernas. Estas fueron como un venenoso aguijón para los «brujos». Sus años de dominio casi indisputable, repentinamente, empezaban a resquebrajarse. Los jefes de tribu ya no se inclinaban ante sus deseos; sus hechizos no causaban temor y sus prescripciones fueron encontradas absurdas.

Algunos de estos influyentes personajes huyeron lejos de Africa. No sabían a donde iban y por qué allí se dirigían. Europa, Asia y América se constituyeron en sus refugios provisionales. Aprovecharon su estancia para ampliar el almacén de sus extrañas enseñanzas, y



UN MEDICO BRUJO COBRANDO SU MAGIA EN UNA ALDEA AFRICANA. LA HIERBA MILA-GROSA «URARA «EL MAL» DEL HIJO DE LA COMPRADORA. — (Foto Cifra)

luego... retornaron alegrement, con bullicio.

Pero ellos, los componentes de las jóvenes generaciones se rieron del poder mágico del rabo de león; el cascabeleo de dientes humanos alrededor del

cuello del brujo, cuando éste bailaba en forma frenética para invocar los hechizos, les daba pesadez de párpados, es decir, les dormía; algunos de los jefes modernos llegaron a decir a su pueblo que no hicie-

ran caso de tales «estupideces»... Los nuevos gobernantes de Africa les rechazaban y les dejaban fríos sus «cantamientos». RESURGE LA SUPERTICION

Pero administradores, maestros, granjeros y comerciantes blancos comenzaron a cansarse de tanta tonta inseguridad de tanto peligro mezquino. La casi totalidad de ellos regresaron hacia las tierras de sus abuelos, y dejaron vacantes millares de empleos.

Para compensar la salida de estos cerebros, los gobiernos africanos llenaron estos puestos vacantes con trabajadores negros, frecuentemente ineptos. Todo fue bien al principio. Los africanos trabajaban diligentemente. Después... los inconformes, los recelosos, los incapaces, fueron acordándose de los hechizos del médico brujo de la tribu... y acudieron a él en busca de ayuda.

«Necesito un ascenso», —bien podían ser estas las palabras del joven ambicioso, empleado en una dependencia del gobierno.

«¿Cuánto estás dispuesto a pagar? —podemos anotar como respuesta al astuto viejo brujo, quien realmente no poseía un diploma de administración de empresas, pero que sabía mucho sobre la tontería humana.

Los honorarios han llegado a ser francamente buenos. Uno de los embaucados aseguró haber pagado a un médico brujo 90 dólares para obtener su puesto.

Las países africanos recientemente emancipados se encontraron con que la brujería volvía a imponerse. En Zambia, por ejemplo, el problema es grave, al extremo de que uno de los ministros, Arron-Milner, que tiene bajo su responsabilidad a 50.000 empleados públicos, ha advertido a estos seriamente: «Los ascensos no se ganan por medio de magia. El que no trabaje... ¡a la calle!».

Sin embargo, mientras las supersticiones no se destierran de estas tierras, los médicos continuarán siendo «el paquete» de la sociedad. Esto al menos es lo que ha asegurado una de las más ilustres personalidades africanas.

## CONTRA EL IMPERIO DEL CRIMEN

# EL CONSTANTE AUMENTO DE LA DELINCUENCIA EN ESTADOS UNIDOS AMENAZA CON DESBORDAR LA ACTIVIDAD DE LOS ORGANOS POLICIALES Y JUDICIALES DE AQUEL PAIS

### SEGUN LAS ESTADISTICAS, EL AÑO 1967 BATIRA EL RECORD ABSOLUTO DE CRIMENES COMETIDOS EL AÑO ANTERIOR

nos de ascendencia italiana quienes en vista del éxito conseguido en Norteamérica quieren establecer «cabezas de puente» en Europa. En ningún

país del mundo se hallan tan bien organizados el crimen y la delincuencia en general como en Estados Unidos, hasta tal punto que muchos delitos

se cometen prácticamente ante las mismas narices de la policía sin que esta tenga ocasión de intervenir a causa del santo de legalidad de estas actividades y de la corrupción impuesta por los profesionales del crimen.

La «Cosa Nostra» controla en el país, a base de corrupción, chantaje, amenazas y violencias, ramas enteras de los negocios, disponiendo incluso de funerarias propias para hacer desaparecer «legalmente» a sus víctimas. Un destacado sociólogo norteamericano ha pronosticado que de seguir así las cosas llegará el día en que los jefes de la «Cosa Nostra» se convertirán en los verdaderos amos de Estados Unidos, imponiendo su voluntad a toda la comunidad. La «Cosa Nostra», vista así, es por lo tanto más peligrosa que la banda de gangsters de «Al Capone». «PENTAGONO CONTRA

LA DELINCUENCIA

La mayor parte de los 3.25 millones de delitos graves registrados en 1966 en el país fueron obra de esta temible y poderosa organización. Los grandes jefes de este sindicato, a quienes basta una orden para hacer desaparecer a cualquier ciudadano del país, vi-

ven aparentemente dentro de la Ley. Nadie puede demostrarles la menor mácula en su vida privada o en los negocios. Al contrario que en los tiempos de Al Capone no van rodeados de guardaespaldas sino de un auténtico ejército de abogados. La policía norteamericana se halla impotente para combatir estas actividades. En lugar de disminuir aumenta de año en año el índice de criminalidad, debido a la falta de personal de la policía, ya que esta profesión no resulta económicamente tentadora y no compensa el riesgo personal que lleva aparejada.

El FBI ha asumido ahora el papel rector de la lucha despiadada contra el crimen, creando, entre otras medidas, un centro de información nacional que equivale a un «Pentágono contra la delincuencia». Complementariamente, se están llevando a cabo profundas reformas y modernizándose los órganos policíacos.

La confrontación, la batalla decisiva entre la policía y los sindicatos, es ineludable, y los criminalistas confían en que esta batalla tenga lugar antes de que los sindicatos hayan convertido sus posiciones en fortalezas inexpugnables. HEINZ GRIMM

(Servicios Especiales de EFE)



LA POLICIA SE VE IMPOTENTE PARA COMBATIR EFICAZMENTE LA CRIMINALIDAD EN NORTEAMERICA. ESTE HOMBRE DE LA FOTOGRAFIA DIO MUCHO QUEHACER A LOS AGENTES PARA APRESARLE: DESPUES DE HABER MATADO A VARIAS PERSONAS SOSTUVO UN INTENSO TIROTEO CON LA POLICIA. — (Foto Cifra)

EL índice de la criminalidad aumentó el año pasado en los Estados Unidos en un once por ciento, registrándose 10.918 asesinatos (media diaria de 30), 25.332 denuncias por violación, 1,3 millones de robos graves y 500.000 robos de automóviles, elevándose el número total de delitos graves a la cifra astronómica de 3,25 millones. Pero mucho más intranquilizador que todo esto es la escasa cifra de casos aclarados por la policía: tan sólo el 25 por ciento. LOS BALUARTE DEL

CRIMEN

Este escaso índice no significa un desdoro para los órganos policíacos de los Estados Unidos, sino la expresión concreta de la impotencia en que se encuentran por falta de hombres y de los medios técnicos necesarios para combatir a una delincuencia que ha perfeccionado en grado sumo su actividad y que se vale en muchos casos de medios que no están aún al alcance de la policía.

Los baluartes por excelencia de la delincuencia son Chicago, el que fuera bastión de Al Capone, y Nueva York. Seguidas de Los Angeles y San Francisco. Los bajos fondos de estas ciudades, y de otras muchas del país, se hallan dominadas por auténticos sindicatos del crimen, entre los que sobresale, por su perfección y poderío, la llamada «Cosa Nostra», integrada casi exclusivamente, al menos los órganos directivos, por norteamerica-